

次に使役動詞の場合を述べませう。

Bid him wait......①

[待つ様に云つて下さい。]

Have some one show it....②

[誰かに教へて貰ひなさい。]

Help me do this......③

[私がこれをするのを手傳つてくれ。]

同じ使役の意味を表はすものでも、上記の三語の外のものを使ふ時は、あたりまへに不定詞は *to* を畧さずに使ふのである。①

を **bid** と同意の **tell** を使へば

Tell him to wait.

となり、また②を **have** と同意の **get** を使へば

Get some one to show it.

となるのである。make も let も同様で

① **I made him come soon.** [私は彼をすぐ來させました。]

② **I will make him do so.**

[=I will compel him to do so.]

[あの男が否が應でもさうさせよう。]

③ **I will let him do so.** [あの男にさうさせやう。]

④ **I will allow him to do so.**

[したければあの男にさうさせてやらう。]

何れにしても受身〔受動態〕の時は 'to' が入用で、受身でない時は不定詞でも 'to' が不用の場合がある事に注意して下さい。

[1] 注意すべき不定詞の慣用句

① **To be+Infinitive**=[~の筈]

① **We are to meet here this evening.**

compel [kæmpél] 無理に~させる。 **allow** [ə'laʊ] ~のしたいまゝにさせる。

[吾々は今晚こゝで會合することになつてゐる。]

② **The tea-party is to be given on Sunday.**

[お茶の會は日曜に催される筈である。]

② **Have+Infinitive**=[~せねばならぬ]

① **I had to go there.**

[私はそこへ行かなければならなかつた。]

② **He has often to do messages in the village.**

[彼は度々村に使せねばならない。]

③ **Have only+Infinitive** [~さへすればよい]

You have only to study hard.

[君は一心に勉強さへすればよいのだ。]

④ **Have not+Infinitive=need not** [~する必要はない。]

You have not to go. [君は行くには及ばない。]

Exercise [練習] 22

[A] 次の文を和譯せよ。

① **Early to bed and early to rise makes a man healthy, wealthy, and wise.**

[註] **healthy** [hé'θi] 健康な。 **wealthy** [wélθi] 富裕な。

② **They like to live in the open air among the pines and oak trees.**

[註] **open air** [戶外]。 **pine** [pain] 松。 **oak** [ouk] 樅。

解答 [A] ① 早寝早起は人を健康に富裕に賢明にします。

★ **Early to bed and early to rise** [不定詞] が主語。

② 彼等は戶外で松の木や樅の木の間に生活することを好みます。

★ **to live** なる不定詞は他動詞 **like** の目的。

③ The easiest thing is to find fault with other people.

[註] find fault [fa:lt] with [~のあらを捜す]。

④ It was difficult and dangerous to swim across the deep, wide stream of the Nile.

[註] dangerous [deɪndʒərəs] 危険な。swim across [泳ぎ渡る]。
the Nile [naɪl] ナイル河。

⑤ I did not feel it right to smoke while the battle was going on.

[註] battle [bætl] 戦い。smoke [smoʊk] 喫煙する。

⑥ There is always something to see and something to do on the farm.

[註] farm [fɑ:m] 農場。

⑦ He had not a friend to talk or to love; and very lonely he was, you may be sure.

[註] lonely [lounli] 淋しい。you may be sure [確かに]。

③ 最も容易なことは他人のあらを捜すことである。

★ to find なる不定詞は動詞 is の補語。

④ 深い広いナイルの流れを泳ぎ渡ることは困難で危険であつた。

★ it は假の主語で、眞の主語は to swim 以下。

⑤ 戦ひが行はれてゐる間煙草を喫むのはよくないことである。

★ feel が他動詞、その目的は it で、to smoke 以下が眞の目的である。

⑥ 農場には常に何か見るもの何する事がある。

★ to see, to do は共に something を形容。

⑦ 彼は語るべき友又は愛すべき友もなかつた。そして確かに彼は非常に淋しかつた。

★ to talk, to love は friend を形容。

⑧ City people love to go to the mountains or hot springs or the seaside to avoid the summer heat.

[註] hot spring [温泉]。avoid [əvɔɪd] the heat [避暑に行く]。

⑨ I'm pleased to hear that, but I suppose you still have to be careful of yourself with the weather so changeable.

[註] suppose [səpəʊz] ~と思ふ。changeable [tʃeɪndʒəbl] 變り易き。

⑩ He woke up one day only to find out that he had slept for nearly twenty years.

[註] woke [wouk] は wake [weik・目を醒す] の過去。

⑪ To be frank with you, you must study a little harder.

⑫ The Imperial funeral for the late Emperor is to take place on February 7 and 8.

[註] Imperial funeral [fju:nərəl] 御大葬。take place [行ふ]。

⑬ I had to leave my dear old home, with only a few

⑧ 都會の人々は避暑に山や温泉や海邊に行くことを好みます。

★ to avoid は目的を表はす。

⑨ 私はそれを聞いて嬉しい、併し君はまだこんなに變り易い天候について身體を大事にしなればならぬと思ひます。

★ to hear は原因を表はす不定詞。

⑩ 彼が或る日眼を醒したら、約二十年間寝てゐたことが分つた。

★ only to find は結果を表はす。

⑪ 遠慮のない話だが、君はもう少し一生懸命に勉強しなければならぬ。

⑫ 大行天皇の御大葬は二月七、八兩日に行はるゝ筈。

⑬ 私は僅か數志のお金をポケットに入れて、なつかしい家を去

shillings in my pocket.

- ⑭ He will have to come round again in the early morning to put out the light.

〔註〕 put out [消す]。

- ⑮ Flying is easy. They have only to spread their wings.

〔註〕 spread [spread] 拡げる。

- ⑯ In order to know a man, you have only to travel with him for a week.

〔註〕 in order to [～するために]。

〔B〕 次の文を英譯せよ。

- ① 吾々の両親に背く [disobey] ことは悪い。
 ② 僕は何か [some] 英語の小説 [novel] を読みたい。
 ③ 私には英語を自由に [fluently] 話すことは困難だ。
 ④ 僕は常に英語で何か書くことに定めてある [make it a rule]。

らねばならなかつた。

- ① 彼は再び燈火を消すために朝早く巡廻せねばならぬでせう。
 ② 飛ぶ事は容易である、彼等はただ羽根を擴げさへすればよいのだ。
 ③ 人を知るには一週間その人と共に旅行すればよい。

〔B〕 ① It is wrong to disobey [disobéi] our parents.

② I want to read some English novels.

③ It is very hard for me to speak English fluently [flú:əntli].

④ I make it a rule always to write something in English.

- ⑤ 僕は今日傘を持って来る [bring] 事を忘れた [have forgotten].

- ⑥ くらやみで (in the dark) 先へ進む (go on) ことは出来ないと知つた [found].

- ⑦ こんな暴風雨 [storm] に出帆することは出来ない [impossible].

- ⑧ この本を持って来いと先生が言はれた。

- ⑨ 彼は決してそれを誰にも話さなと頼まれました。

- ⑩ そんな音 [noise] をさせるなと彼はその子供に言ひました。

- ⑪ あの女は泳ぎを知りません。

- ⑫ その次には [next] 何をするのかと先生は私共にお尋ねでした。

- ⑬ 何時来ればよいかと太郎は次郎に尋ねました。

- ⑭ 何處へ行けばあの人に面會できるかと尋ねました。

〔C〕 次の文を受身に直せよ。

- ① Hear her sing. [彼女が歌ふのを聞きなさい]。

⑤ I have forgotten to bring my umbrella to-day.

⑥ I found it impossible to go on in the dark.

⑦ It is impossible to sail in such a storm.

⑧ The teacher told us to bring the books.

⑨ He was asked never to tell it to any one.

⑩ He told his children not to make such a noise [noiz].

⑪ That girl does not know how to swim.

⑫ The teacher asked us what to do next.

⑬ Taro asked Jiro when to come.

⑭ I asked where to go to see him.

〔C〕 ① Let her be heard to sing.

- ② **See** the dog run. [犬が走るのを御覧なさい]。
 ② **Watch** them rowing the boat.
 [彼等がボートを漕ぐのを見なさい]。
 ④ Did you **feel** the house shake?
 [家が揺れるのを感じましたか]。
 ⑤ I will **make** him write it. [彼にそれを書かせやう]。

[D] 次の文を受身と受身でないのと、二様に英譯せよ。

- ① 私は一時間以上待たされた。
 ② 鳥が籠 [cage] の中で歌つてゐるのを聞いた。
 ③ あの人が来るのに気が附か [notice] なかった。

- ② Let the dog be seen to run.
 ③ Let them be watched rowing the boat.
 ④ Was the house felt to shake?
 ⑤ He shall be made to write it.

- [D] ① [A] He made me wait more than an hour.
 [B] I was made to wait more than an hour.
 ② [A] I heard a bird singing in the cage.
 [B] A bird was heard singing in the cage.
 ③ [A] I did not notice him come.
 [B] He was not noticed to come.

⑩ 分詞のお話

[分詞]

今お話した [不定詞] と同じやうに、動詞でありながら、動詞の役目と、他の品詞の役目とを兼ねるもの

に、分詞といふのがある。本項では、そのお話を詳しく申述べたいと思ひます。

[A] 分詞の三形

形から云ふと、分詞には三種ある、即ち

- ① **現在分詞**—動詞の原形 [=根形] に 'ing' を添へたもの、
 going, running, sleeping, writing の類。
 ② **過去分詞**—動詞の第三番目の活用の形を云ふのである、
 gone, run, slept, written の類。
 ③ **完了分詞** [Perfect Participle]—having と過去分詞とを
 並べたもの having gone, having run, having slept, having
 written の類。

[B] 分詞の用法

① 形容詞の役目

分詞は名詞又は代名詞の前、又は後に置かれて形容詞の役目に使はれるのである。前に付くと大抵純然たる形容詞の役目となり、後に付くと、此間に**関係代名詞**と **Be 動詞**を畧したものと同じく、動詞と形容詞の役目を兼ねたものとなる。

名詞の前、又は後何れに置かれるにしても、過去分詞は**受身**の意を表はす事になる。

- ① The language [which is] spoken in England.
 [英國で話されてゐる國語]。
 ② The man (who is) speaking to her.
 [あの女に話をしてゐる男]。
 ③ Men living in towns. [都會に住む人]。
 ④ Living men. [生ける人]。

Perfect Participle [完了分詞]。

- ⑤ A letter **written** in English. [英文で書かれてある手紙]。
 ⑥ A **written** examination. [筆答試験]。
 ⑦ Men **living** in town do not know rural pleasures.
 [都會に住んでゐる人は、田園の樂みを知らない]。
 ⑧ The picture **painted** by Mr. Brown won the prize.
 [ブラウン氏の畫は入賞した]。
 ⑨ The man **smoking** a pipe is my brother.
 [パイプを啣へてゐる人は私の兄です]。
 ⑩ I have received a letter **written** in English.
 [私は英文の手紙を受取つた]。

㊦ 補語の役目

形容詞は直接名詞に附いて、それを説明する役目の外に、**補語**として用ひる事の出来るのは、諸君の御存知の通りである。

- ① The **honest** boy. [直接用法]。
 [正直な少年]。
 ② The boy is **honest**. [主語の補語]。
 [その少年は正直である]。
 ③ I think him **honest**. [目的語の補語]。
 [私は彼を正直だと思ふ]。

これと同じで、分詞もまた**主語**及び**目的語**の**補語**に用ひる事が出来る。

主語の補語[動詞+分詞]

- ① He came **running**. [彼は走つて來た]。
 ② He went **begging** from door to door.
 [彼は戸別に乞食して行つた]。

rural [rúərəl] 田園の。pleasure [pléʒə] 樂み。smoke a pipe [一服吸ふ]。from door to door [家から家へ、戸別に]。

- ③ I went **fishing**. [私は魚釣りに行つた]。
 ④ He lay **thinking**. [彼は考へながら横になつてゐた]。
 ⑤ I kept **standing** all the while.
 [私は始終立つてばかりゐた]。
 ⑥ How did you get **hurt**?
 [どうして君は怪我をしたのか]。
 ⑦ He is **pleased**. [彼は喜んでゐる]。
 ⑧ Look out, or you will get **kicked**.
 [氣をつけなさい、でないと蹴られますよ]。
 ⑨ I sat **surrounded** by the children.
 [私は子供に取巻かれて坐つた]。
 ⑩ He seemed **astonished** at it.
 [彼はそれを見て驚いたらしかつた]。

目的の補語[動詞+目的語+分詞]

- ① I saw **him reading** a paper.
 [私は新聞を讀んでゐる彼を見た]。
 ② I found **him dying**. [見れば彼は死にかゝつてゐた]。
 ③ I am sorry I have kept **you waiting**.
 [お待せして濟みません]。
 ④ She wept to see **him killed**.
 [彼女は彼が殺されるのを見て泣いた]。
 ⑤ We found no **bone broken**.
 [見れば骨は一枚も折れてゐなかつた]。

lie, lay, lain [横はる]。all the while [始終]。get hurt [hə:t] 怪我する。kick [kik] 蹴る。surround [səraund] 取りまく。astonish [əstóniʃ] 驚く。die [死ぬる]+ing=dying。bone [boun] 骨。

⑥ I never saw a *whale* caught.

[鯨の捕へられるのを見たことがない]。

比較

① He kept **standing**. [彼は立ち詰めてゐた]。

② He kept **me standing**. [彼は私を立たして置いた]。

上例を比較研究下さい。①の **kept** は自動詞で **standing** は補語、[動詞+分詞] の形式、即ち主格補語である。②の **kept** は他動詞、**me** はその目的、**standing** は **me** を説明せる [動詞+目的語+分詞] の形式、即ち目的補語である。

③ 接續詞の役目

分詞はまた動詞と接續詞との役目を兼ねる事がある。

例へば

John saw a policeman **and** ran away.

と云ふ文中の動詞 **saw** と接續詞 **and** との代りに、現在分詞の **seeing** を使つて、

John, **seeing** a policeman, ran away. [A]

としても、また主語を動詞の **ran** の前にやつて

Seeing a policeman, John ran away. [B]

としてもよい。併し主語が代名詞の時は、必ず [B] の形を使つて、動詞の直ぐ前に主語を置く事にせねばならぬ。だから

He, seeing a policeman, ran away.

はいけない。必ず

Seeing a policeman, he ran away.

とせねばならぬ。

以上述べた事に依り分詞が接續詞の役目と動詞の役目をする事がお解りになつた事と思ふ。では今少しく委しくその用法を分類

whale [weil] 鯨。 *policeman* [pəli:smən] 巡査。

して述べて見ませう。

[A] 時を表はす。

① **Walking** along the street, I met a friend.

[= **While** I was walking along the street, I met a friend.]

[町を歩いてゐる時友人に會つた]。

② **Looking** up, he saw something white.

[= **When** he looked up, he saw something white.]

[上を見た時彼は何か白い物を見た]。

[B] 原因又は理由を表はす

① **Being** hungry, he wanted to have something to eat.

[= **As** he was hungry, he wanted to have something to eat.]

[空腹であつたので、彼は何か食べ物を欲した]。

② **Being** tired with the work, he sat down to rest.

[= **Because** he was tired with the work, he sat down to rest.]

[仕事に疲れたので、彼は坐つて休んだ]。

[C] 条件を表はす

① **Turning** to the left, you will find a large stone building.

[= **If** you turn to the left, you will find a large stone building.]

[左に曲ると大きな石造の建物を見出すでせう]。

hungry [hángri] 空腹の。 *was tired with* [〜で疲れた]。 *rest* [休む、休息する]。 *turn* [tə:n] 曲る。 *building* [bildiŋ] 建物。

〔D〕 譲歩を表はす

- ① **Admitting** what you say, I still think that you are in the wrong.

[= **Though** I admit what you say, I still think that you are in the wrong.]

[君の言ふ事を認めても、尙私は君は間違つてゐると思ふ]。

〔E〕 連続を表はす

- ① **Seeing** this, he ran away.

[= He saw this **and** (he) ran away.]

[これを見て彼は逃げ出した]。

① 分詞の主語

上記の動詞と接續詞との役目を兼ねる分詞に主語のある場合と、ない場合とある事に注意せねばならぬ。

Being tired, he sat down. [A]

[彼は疲れたので腰を掛けた]。

He being tired, I gave him a glass of wine. [B]

[彼は疲れたので、私は彼に葡萄酒を一杯やつた]。

即ち〔A〕は〔疲れた〕人は、**sit down** した人と同じ人、即ち其文の主語になる人が **being tired** なのであるから、分詞には格別主語はないが、〔B〕では文の主語は‘I’で、**being tired** は別人の“**he**”であるから、これを明示して分詞の主語に“**he**”を付けてあるのである。

斯んな風に、文の主語がまた分詞の主語の時は、之を省き、別物の時は、之を明示するのである。併し

admit [ədmit] 認める。 **what you say** [=that which you say] 君の云ふ〔ところの〕事。 **wrong** [rɔŋ] 間違い。

Talking of magazines, what do you think the best English magazine?

[雑誌の話の序ですが、君は英語雑誌では何が一番良いと思ひますか]。

此文の分詞“**talking**”に主語はないが、これは此の文の主語 **you** が、又分詞の主語であるから畧したのではない。これは此分詞の主語は“**we**”なのである。**we** か **I** か **you** 等の如き一般的のものが分詞の主語の場合には斯んな風に、いつでもこれを畧して明示しないでもよいのである。次に二三例を擧げて置きます。

- ① **Strictly Speaking**, this is not correct.

[= If we speak strictly, this is not correct.]

[厳密に云へば、これは正しくない]。

- ② **Generally speaking**, Japanese soldiers are very brave.

[概して云ふと、日本の軍人は非常に勇敢である]。

- ③ **Judging** from his dress, he seems to be a doctor.

[服装から判断すると、彼は醫者らしい]。 [If we judge]

- ④ He is very tall, **considering** his age.

[年の割には彼は大變背が高い]。 [If we consider]

⑤ 受身の分詞

動詞と接續詞との役目を兼ねる分詞は〔受身〕の場合には、**being** と過去分詞とを並べて

- ① **Being told** it, she burst into tears.

[それを話されたので、彼女は涙にむせんだ]。

magazine [mægəzɪn] 雑誌。 **strictly** [striktli] 厳密に。 **correct** [kərekt] 正しい。 **generally** [dʒenərəli] 一般に。 **soldier** [souldʒə] 軍人。 **considering** [kənsidəriŋ] ~の割には。 **consider** [熟考する、酌量 [シヨウリョウ] する]。 **judge** [dʒʌdʒ] 判断する。 **burst** [bə:st] **into tears** [tiəz] わつと泣き出す。

② **Being struck**, the boy wept bitterly.

〔打たれたので、子供は激しく泣いた〕。

所が此の場合 **being** は全くこれを省いて、單に過去分詞だけに
して置く事がある。これは受身の場合に限らず、**being** と過去分
詞と並ぶと皆さうして差支ないのである。

① **Tired** with the work, he sat down.〔=**Being tired** with the work, he sat down.〕〔=**He was tired** with the work, and (he) sat down.〕

〔仕事に疲れたので、彼は腰をおろした〕。

② **Struck** heavily, the boy wept bitterly.〔=**Being struck** heavily, the boy wept bitterly.〕〔=**The boy was struck** heavily, and he wept bitterly.〕

〔ひどく打たれたので子供は激しく泣いた〕。

⑥ **完了分詞**

完了分詞を使ふと、其文中の動詞より前の事実をあらはし、普通
の現在分詞や過去分詞を使ふと、總て其文中の動詞と同時の事実を
あらはすのであるから、注意せねばならぬ。

① **Saying** so, he ran away.

〔さう言ひながら、逃げて行つた〕。

① **Having said** so, he ran away.

〔さう言つてしまつてから、逃げ出した〕。

② **It being** fine, we went out for a walk.

〔天氣がよいので、散歩に出かけた〕。

② **The rain having stopped**, we went out.

〔雨が止んでしまつたので、外出した〕。

bitterly [bitəli] 激しく。 **heavily** [hévili] ひどく。 **go out for a walk** [散歩に出かける]。

⑦ **Have~Past Participle** [過去分詞]

この形を備へた文には次の如く三通りある。

[A] [~される] と受身に解する場合。

① I had to **have** my luggage **examined**.〔=**My luggage had to be examined**.〕

〔私は私の荷物を調べられねばならなかつた〕。

② I had my watch **stolen** in the car.〔=**My watch was stolen** in the car.〕

〔私は電車の中で時計を盗まれた〕。

[B] [~して貰ふ]

① You can **have** a letter **registered** to ensure its deli-
very.〔手紙の配達を確かにするために手紙を**書留**にして貰ふこと
が出来る〕。

[C] [~させる]

① I must **have** my coat **made**.

〔私は上衣を作らせねばならぬ〕。

Exercise [練習] 24

次の文を英譯せよ

① 彼は自分の妻 [wife] を殺し [kill] た罪人 [criminal] で
す。① He is a criminal [kríminl] **who has killed** his wife.

luggage [lágidʒ] 荷物。 **examine** [igzámín] 調べる。 **stole** [stoul]
は **steal** [sti:l] 盗む の過去分詞。 **register** [rédzístə] 書留にする。
ensure [inʃúə] 保証する。 **delivery** [dilivəli] 配達。

- ② あれは家の猫に殺された鼠です。
 ③ これは書いた手紙ではありません。
 ④ 印刷し〔print〕た手紙です。
 ⑤ あの日の出〔登る日〕を御覧なさい。
 ⑥ あの東から出る月を御覧なさい。
 ⑦ 西に没する〔set〕月は真ん丸い〔round〕。
 ⑧ あの人は死に〔die〕かゝつてゐる老人を親切に看病〔nurse〕してやりました。
 ⑨ あれは日露戦争〔the Russo-Japanese War〕に負傷し〔wound〕た軍人です。
 ⑩ あの負傷兵は跛〔lame〕で、いつも杖〔cane〕を持つてあるきます。
 ⑪ 猿〔monkey〕は彼を見ると逃げた。
 ⑫ 彼は猿を見ると追ひかけた〔ran after〕。

- ② That is the rat **killed** by our cat.
 ③ This is not a **written** letter.
 ④ It is a **printed** letter.
 ⑤ See the **rising** sun.
 ⑥ See the moon **rising** in the east.
 ⑦ The moon **setting** in the west is round.
 ⑧ He nursed [nɜ:st] a **dying** old man kindly.
 ⑨ He is a soldier **wounded** in the Russo-Japanese War.
 ⑩ That **wounded** soldier is lame, and always carries a cane with him.
 ⑪ **Seeing** him, the monkey ran away.
 ⑫ **Seeing** a monkey, he ran after it.

- ⑬ 彼は鐵砲をあげ〔raise〕て、猿をめがけて〔at〕發砲し〔fire〕た。
 ⑭ 雨が降つたから、僕等に行かなかつた。
 ⑮ あの人が不在な〔absent〕ので、私が代理をした〔took his place〕。
 ⑯ 私が叔母を訪ねたので、叔母は大層喜んだ。
 ⑰ 叔父も私を見て喜んだ。
 ⑱ 日が没したから、私等は歸途に就いた。
 ⑲ 仕事〔task〕を終つた〔finished〕から散歩に出掛けた。
 ⑳ 彼は手紙を書いてしまつてから、念入りに〔carefully〕それを讀んだ〔read it through〕。
 ㉑ 彼はそれを封筒〔envelope〕に入れて郵便に出した〔posted〕。
 ㉒ 此手紙は急いで〔in haste〕書いたので誤〔mistake〕が

- ⑬ **Raising** his gun, he fired at the monkey.
 ⑭ **It being** rainy, we did not go.
 ⑮ **He being** absent, I took his place.
 ⑯ **I visiting** aunt, she was very glad.
 ⑰ **Uncle, seeing** me, was glad too.
 ⑱ **The sun having set**, we went on our way home.
 ⑲ **Having finished** the task [tɑ:sk], I went out for a walk.
 ⑳ **Having written** a letter, he read it through [θru:] carefully [kéəfuli].
 ㉑ **Having put** it into an envelope [énviloup], he posted it.
 ㉒ **[Being] Written** in haste, this letter has many mis-

澤山ある。

- ⑳ 御飯 [dinner] が済んだ [over] ので、私等は散歩に出掛けた。
- ㉑ 彼は父にひどく打たれて、大声で泣いた。
- ㉒ 彼は父にひどく打たれたので、以前よりも [than ever] ずっと温和 [gentle] い。
- ㉓ 私は兄に手紙を書いてもらいました。
- ㉔ 君はその写真 [photograph] を何所で寫さ [take] せましたか。
- ㉕ 私は叔父に此の写真を寫してもらいました。

takes.

- ㉖ Our dinner [being] over, we went out for a walk.
- ㉗ [Being] Struck severely [siviáli] by his father, he cried loudly [láudli].
- ㉘ [Having been] Struck severely by his father, he is now much gentler than ever.
- ㉙ I had a letter written by my brother.
- ㉚ Where did you have your photograph taken?
- ㉛ I had this photograph taken by uncle.

◎體用詞のお話



體用詞は、實は英文法中でも、中中六つかしい部分の一つで、初年程度の諸君には、大分わかりにくからうと思ひます。併し既に不定詞や分詞のお話を終つた後だから、順序と

して是非お話した方がよからうと思ふ。三年になつてからも、また四年、五年になつてからも時々本項をみて [いや、前項の不定詞や、分詞をも同時に] 御精讀せられるやうに希望します。

前項でお話した分詞の中の**現在分詞**、即ち動詞の原形〔又は根形〕の語尾に 'ing' を附けたもの、例へば **doing, writing, reading** の類が、名詞と同様の役目をする時には、これを**現在分詞**とは言はないで、別に**體用詞**、英語では **Gerund** と云ふのである。即ち

[A] [~ing 形] は、形容詞や副詞の役目をする時は、これを**現在分詞**と云ひ

[B] [~ing 形] は、名詞の役目をする時は、これを**體用詞**と云ふのである。だから

- ① A **standing** boy. [立つてゐる少年]。
 ② A boy **standing** there. [あそこに立つてゐる少年]。
 ③ The boy read the book **standing** there.

[少年は其處に立つて本を読んだ]。

などの **standing** は、形容詞や副詞の役目をしてゐるから、**現在分詞**であるが

I like **standing**. [私は立つてゐる事が好きです]。

の **standing** は [起つてゐる事] と、或る動作の名を示し、動詞 **like** の目的になつて、名詞同様の役目をしてゐるから、此時は**現在分詞**とは言はないで、**體用詞**と云ふのである。

[A] 體用詞の形

體用詞には、四つの形がある。

- ① **writing** [書くこと]。

Gerund [džérənd] 體用詞。

- ② **having written** [書いてしまうこと]。
 ③ **being written** [書かれること]。
 ④ **having been written** [書かれてしまうこと]。

上の二つ①、②が能動態で、下の二つ③、④が受動態、また **having** を使ったのが完了形である。

[B]名詞の役目

體用詞が名詞の役目をすると言ふのは、どんなことかと申すと

- ① 主語となること
 ② 動詞の目的語となること
 ③ 前置詞の目的語となること
 ④ 補〔足〕語となること

以上四つを云ふのである。この中③を除く三つの役目は、④でお話した名詞の役目をする不定詞も同じくするのであるが、③だけは體用詞に限った役目なのである。

① の例〔主語〕

Writing good English is not easy.

[立派な英文を書くことは容易でない]。

これを

To write good English is not easy.

と、不定詞を使つてもよろしいが、その場合には、普通假設主語の **it** を使つて

It is not easy to write good English.

とする。もう一例挙げて見ませう。

Walking is a good exercise.

[=**To walk** is a good exercise.]

[歩行はよい運動である]。

walking [wɔ:kiŋ] 歩行。 **exercise** [éksəsaiz] 運動。

ただし、今述べた通りに、不定詞を主語に使ふ時は、假設主語 **it** を使つて

It is a good exercise to walk.

と云つた風にするのが普通である。

② の例〔動詞の目的語〕

I like reading. [私は本を読むことが好きです]。

これは不定詞を使つて

I like to read.

としても勿論同じである。ただし不定詞の時には、**it** を假設目的語とする場合もあるが、體用詞にはこれがないことは、主語として使はれる場合も同じである。

I believe walking in the early morning a good exercise.

[=**I believe it a good exercise to walk** in the early morning.]

[朝早く歩行することはよい運動だと私は信じます]。

③ の例〔前置詞の目的語〕

I am fond of reading. [私は本を読むことが好きです]。

これを **I am fond of to read.** とすることは出来ない。前置詞の目的語に不定詞を使つてはいけないのがきまりである。

動詞の目的語としては、體用詞も不定詞も、どちらを使つてもよいが、前置詞の目的語には必ず體用詞を使つて、不定詞は決して使はない、と云ふことは、確かに覚えて置いて下さい。

④ の例〔補足語〕

Seeing is believing.

[見ることは信ずることである。=百聞は一見に如かず]。

これを **To see is to believe** としても同じである。

believe [bilii:v] 信ずる。 **am fond of**=**like** [好む]。

〔C〕體用詞と不定詞

これは英作文の際に特に注意せねばならぬことであるが、英語の慣用上、必ず體用詞を使つて、不定詞を使つてならぬ場合と、その反対に不定詞を使つて、體用詞を使つてならぬ場合とがある。其主なるものは

- ① I remember meeting him. [私は彼にあつた覚えがある]。
 ② I forgot to meet him. [私は彼にあつた事を忘れた]。

こんな風に、動詞の remember [覚えてゐる] の目的語には、必ず體用詞を使ひ、forgot [忘れた] には、必ず不定詞を使ふのである。

- ③ I don't care to go. [行きたくない(行くを欲せぬ)]。
 ④ I don't mind going. [行つてもよい(行くことを厭はぬ)]。

こんな風に care の次には不定詞、mind の次には體用詞を使ふのがきまりである。まだ他にも斯んな例は幾つかあるが、初年級の諸君には先づこれ位覚えて置けばよいでせう。

〔D〕體用詞の意味上の主語

節 離せばそれだけで、一つの獨立した〔文〕となるもの、即ちそれだけの中に〔主語〕も〔動詞〕も備つてゐるものを〔節〕と云ふことは既に述べた。ところで體用詞や不定詞や分詞を使つて、その〔節〕と同意を表はすことが出来る場合が多いのである。この事は不定詞や分詞に就ては既にお話したことで、そんな場合には主語か動詞の一方、または兩方を缺いてゐるから、これは勿論節ではなくて句である。

- ① I am sure that he will pass. [彼はきつと及第する]。

此文中の that 以下には、he と云ふ主語と、will pass と云ふ動詞が備つてゐて、離せば

care [kɛə] 欲す。mind [maɪnd] 氣にかける。

He will pass.

だけで立派な〔文〕である。それが that と云ふつなぎことば〔即ち接続詞〕でつながれて、長い文中の一〔節〕となつてゐるのである。

ところで、これと同じ意味を、動詞の pass の代りに、體用詞の passing を使つて

I am sure of his passing.

としても、意味は全く同じである。ただその passing するもの、即ちその語の意味上の主語となるには、主語の he は使はないうで、所有格の his を使ふのである。

斯んな風に、體用詞の意味上の主語は必ず〔所有格〕で表はすと云ふことに注意なさい。従つて、それが名詞であれば、必ず語尾に "s" を附けた形でなければならぬ。

- ② I am sure that Taro will pass.

[=I am sure of Taro's passing.]

ただし、その主語になる名詞が無生物である場合〔また生物の場合でも〕往々この "s" を省略することがある。

- ③ I am glad that the examination is over.

[試験が済んで嬉しい]。

=I am glad of the examination ['s] being over.

examination's とするが正式であるが、この 's を略しても差支ないのである。ただし代名詞であれば

- ④ I am glad of its being over.

と云つた風に、必ず所有格の its を使ひ

I am glad of it being over.

と云つた風に、所有格でない形を使ふことは絶対にいけないのである。

意味上の主語が、その文の主語と同じもの、時には、これを略す

のである。

- ⑤ I am sure that I shall pass.

この場合、双方の主語が同じ 'I' であるから、體用詞を使へば
I am sure of [my] passing.

の my は必ず畧して書かないのである。

これは動詞の目的語と、體用詞の意味上の主語とが同じものである場合にもさうである。

- ⑥ He blamed me for [my] being idle.

[彼は私が怠惰であると云つて私を非難した]。

動詞の **blamed** の目的語たる **me** と體用詞 **being** の意味上の主語 **my** と同じ人であるから、**my** は畧すのである。併し

- ⑦ He blamed me for my brother's being idle.

[彼は私の弟が怠惰であると云つて私を非難した]。

この場合には、意味上の主語たる **my brother's** を畧してはいけない。

[E] 體用詞と名詞

よく似てゐるが、純然たる名詞には冠詞が必要で、これを説明する語は形容詞であるが、體用詞には冠詞は不用で、説明する語は副詞でなくてはならぬ。次の例を御覽なさい。

- ① He earns his living by the writing of novels.

- ② He earns his living by writing novels.

両方共[彼は小説を書いて生計を立つてゐる]と云ふ意であるが、**①**は純然たる名詞であるから、冠詞の **the** を付け、またその次にちかにかその目的語を置かないで、**of** をはさむのであるが、**②**は體用詞であるから、冠詞は不用、目的語はちかにか附くのである。

- ① Early rising is good for the health.

blame [bleim] 非難する。earn [ɜ:n] one's living [生計を立てる]。

- ② Rising early is good for the health.

共に [早起きは健康によい] であるが、**①** は名詞で、それに附く **early** は形容詞、**②** は體用詞で **early** は副詞である。

[F] 體用詞の時の關係

體用詞には Tense [時] はないけれども、前後の關係で之を知る事が出来る。

- ① He is sure of succeeding. [彼は成功すると確信してゐる]。
上例は Gerund [體用詞] を用ひないで書くと、次の如くなる。

He is sure that he will succeed.

即ちかゝる場合の **succeeding** は文の意味から未來を表はすことを判断することが出来る。

- ② I am sure of his being able to do it.

[きつと彼はそれをすることが出来る]。

[=I am sure that he is able to do it.]

この **being** は **am** と同じ Tense [時]、即ち現在を表はすものである。

- ③ I am sure of your having said so.

[きつとお前がさう云つたんだ]。

[=I am sure that you have said (又は said) so.]

上例 **having said** は完了形の Gerund で、この場合本動詞 **am** が現在であるから、**having said** はその前の Tense [時]、即ち現在完了又は過去を表はすことになるのである。

- ④ He was proud of being rich.

[彼は金持であることを自慢した]。

これは本動詞 **was** が過去であるから、この場合の **being** は本

be able to=can [~出来る]。be proud [praud] of [~を自慢する]。

動詞と同様過去を表はすものである。

[=He was proud that he was rich.]

- ⑤ He denied having done so.

[彼はさうしたことを拒んだ。]

[=He denied that he had done so.]

かくの如く Gerund の完了は、現在完了か過去か又は過去完了の變形したもので、要するに、Gerund の Tense [時]を知るには、本動詞の Tense と比較して適當に判断することが肝要である。次例を比較研究なさい。

- ① He repents of having been idle in his youth.

[=He repents that he was idle in his youth.]

[彼は若い時分に怠けたことを後悔してゐる。]

- ② He repents of having always been idle.

[=He repents that he has always been idle.]

[彼はずっと怠けてゐたことを後悔してゐる。]

- ③ He repented of having been idle.

[=He repented that he had been idle.]

[彼は怠けてゐたことを後悔してゐた。]

[G] 體用詞に関する主なる Idiom [慣用句]

- ① [Cannot help+Gerund]=[~せざるを得ない]

- ① I cannot help feeling sad. [私は悲しまざるを得ない。]

- ② I could not help laughing.

[私は笑はずにゐられなかつた。]

- ② [There is no+Gerund]=[~することは出来ぬ]

- ③ There is no denying the fact.

[=It is impossible to deny the fact].

deny [dinái] 拒む。repent [ripént] 後悔する。impossible [im pòsəbl] 不可能な。

[その事實を否定することは出来ない]。

- ④ There is no knowing when he will come.

[いつ彼が来るか分らない]。

- ③ [On+Gerund]=[~するや否や]

- ⑥ On leaving school, he went into business.

[学校を出ると直ぐ彼は實業に就いた]。

- ⑥ On arriving at the station, I motored to the hotel.

[停車場に着くや否や私は自動車でホテルへ行つた]。

- ① [Worth+Gerund]=[~する價值がある]。

- ⑦ It is not worth reading.

[それは讀み甲斐のない本だ]。

- ⑧ Whatever is worth doing is worth doing well.

[する價值のあることは何んでも立派になす價值がある]。

- ⑤ [Go+Gerund]

Go boating [船漕ぎに行く]。Go fishing [漁りに行く]。

Go shooting [銃獵に行く]。Go swimming [水泳に行く]。

- ⑨ He has gone a-hunting. [彼は獵に行つてゐる]。

- ⑩ Mother goes shopping in the morning and father hunting.

[母は朝買物に行き父は獵に出かけます]。

go into business [biznis] 實業に就く。motor [móutə] 自動車で行く。worth [wə:θ] 價值ある。a-hunting [əhántiŋ] 狩に。

Exercise [練習] 25

[A] 次の文を意味をかへないで體用詞を使つて書き直せよ。

- ① I am sure that he will pass.
[彼はきつと及第するだらう]。
- ② I am sure that I shall pass.
[私はきつと及第するだらう]。
- ③ He is sure that he will pass. [彼はきつと及第する]。
- ④ I am glad that I have passed the examination.
[試験に及第して嬉しい]。
- ⑤ I am glad that he has passed the examination.
[彼が試験に及第したので嬉しい]。

[B] 次の文を英譯せよ。

- ① 私を見ると直ぐ [on] 彼は逃げ出した。

解答 [A] ① I am sure of his passing.

- ② I am sure of [my] passing.
 - ③ He is sure of [his] passing.
 - ④ I am glad of [my] having passed the examination.
 - ⑤ I am glad of his having passed the examination.
- [註] ②、③、④の [] 内の語、即ち其の次にある體用詞の意味上の主語は、その文の主語と同一人であるから畧するが普通である。また④、⑤のやうに have passed と現在完了であるものは、having passed と矢張り完了の體用詞を使ふことに注意して下さい。

- [B] ① [A] On seeing me, he ran away.
[B] As soon as he saw me, he ran away.

- ② あの女は小説を読むことが好きです。
- ③ 僕は歩いて疲れた。もう歩くのにあいた。
- ④ 駝鳥 [ostrich] は乗用に供せらる [in used for]。
- ⑤ あんな人間を信じたのが誤りだ。
- ⑥ 君はいつから英語を習ひ始めたか。
- ⑦ 二年前からその研究を始めた。
- ⑧ 僕はそんなものはなくとも平氣だ。

- ② [A] She is fond of reading novels.
[B] She likes reading novels.
[C] She likes to read novels.

[註] ただし She is fond of to read novels. とは云へない。

- ③ I am tired with walking. I am tired of walking.
[註] am tired with [疲れる]。am tired of [飽きる]。

- ④ The ostrich [ostrich] is used for riding.
[註] これを is used for to ride と不定詞を使つてはいけない。

- ⑤ I made a mistake in trusting [trusting] such a man.
[註] made a mistake in~ing で [~したのは間違ひだつた] の意を表はす。

- ⑥ When did you begin studying English?
[註] studying を to study としてもよろしい。ただし同じ [始めた] の意でも commence [kəméns] と云ふ語を使ふと、其目的語は必ず體用詞であつて、不定詞を使つてはいけない。

When did you begin to study English?

- ⑦ I commenced studying it two years ago.
[註] これを I began studying~としても、I began to study~としてもよいが、I commenced to study としてはいけない。
- ⑧ I don't mind losing such a thing.

- ⑨ あの男とは一緒に住めない。
 ⑩ 事実を否定する [deny] することは出来ない。
 ⑪ 彼を説き伏せ [persuade] ようとしたつて駄目だつた。
 ⑫ どんな事が起るか解らない。
 ⑬ この天候 [weather] では外出などは出来やしない。
 ⑭ 僕は彼を気の毒に思 [pity him] はずにはゐられぬ。
 ⑮ 人は [one] 彼を狂人 [a mad man] と思はずにはゐられぬ。
 ⑯ それを見て笑はずにはゐられぬ。
 ⑰ それを聞くと泣かずにはゐられなかつた。
 ⑱ あの人には同情 [sympathize] せずにはゐられぬ。

- ⑨ [A] There is no living with him.
 [B] We cannot live with him.
 ⑩ [A] There is no denying the fact.
 [B] We cannot deny the fact.
 ⑪ [A] It was no use trying to persuade [pəswéid]
 him.

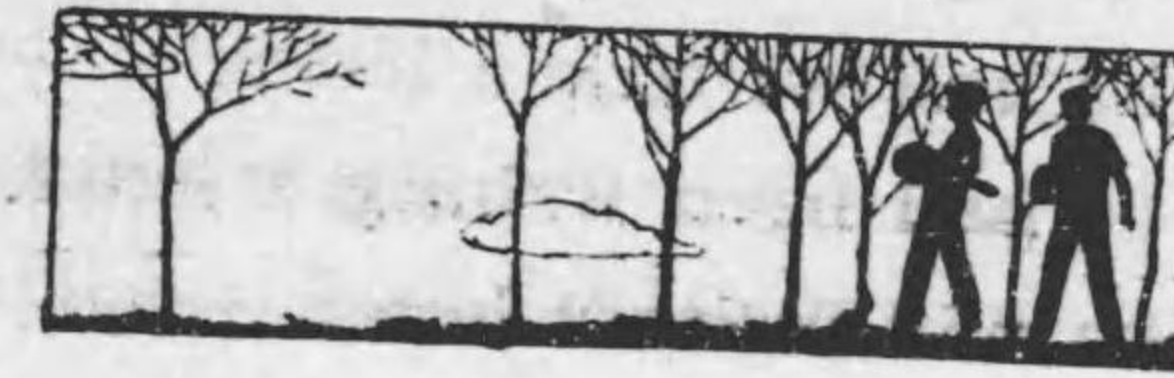
[B] It was of no use to try to persuade him.

[註] It is no use + Gerund は It is of no use to ~ と同意で、[~ても駄目だ] [無益だ] の意。

- ⑫ [A] There is no knowing what may happen [hápn].
 [B] We cannot know what may happen.
 ⑬ [A] There is no going out on such weather.
 [B] We cannot go out on such weather.
 ⑭ I cannot help pitying him.
 ⑮ On can't help thinking him a mad man.
 ⑯ I can not help laughing on seeing it.
 ⑰ I could not help weeping on hearing it.
 ⑱ I can't help sympathizing [sɪmpəθaɪzɪŋ] with him.

⑩時の照應 [Sequence of Tenses] のお話

[時の照應]



- ① I think [that] he is an American.
 [僕は、彼は米国人であると思ふ]。
 ② I thought [that] he was an American.
 [僕は、彼は米国人であると思つた]。

英語では、主節の動詞が過去ならば、従属節の動詞も過去の類でなくてはならぬといふ規則がある。

今上例の二文を比較して見ると、日本語では [~と思ふ] が [~と思つた] に變つても、[~である] は變らないが、英語では 'think' が 'thought' に變ると共に 'is' が 'was' に變つて居る、これが即ち上に述べた規則によるのである。これを [時の照應 = Sequence of Tenses] と云ふのである。

[A] 原則の一 [主節の動詞が現在の場合]

時の照應、即ち主節の動詞が現在か現在完了か未来である時は、従属節の時は無制限である、云ひかへれば従属節の動詞はどんな Tense [時] でも差支へないから、皆で十二あるわけである。次に主節の動詞に現在を用ひて、十二文例を次に示して見ませう。

- he writes a letter. ①
 he is writing a letter. ②
 he has written a letter. ③

Sequence of Tenses [sɪkwəns ov tɛnsɪz] 時の照應。

- I think that
- he has been writing a letter. ④
 - he wrote a letter. ⑤
 - he was writing a letter. ⑥
 - he had written a letter. ⑦
 - he had been writing a letter. ⑧
 - he will write a letter. ⑨
 - he will be writing a letter. ⑩
 - he will have written a letter. ⑪
 - he will have been writing a letter. ⑫

[B] 原則の二 [主節の動詞が過去の場合]

主節の動詞が過去の場合は、従属節の動詞も過去か過去完了か過去未来でなければならぬ。上の十二例の主節の動詞を現在の“think”から過去の“thought”にかへれば、従属節の動詞もそれに伴つて次の如き変化を生ずるのである。

- I thought that
- he wrote a letter ①
 - he was writing a letter ②
 - he had written a letter ③
 - he had been writing a letter ④
 - he had written a letter ⑤
 - he had been writing a letter ⑥
 - he had written a letter ⑦
 - he had been writing a letter ⑧
 - he would write a letter ⑨
 - he would be writing a letter ⑩
 - he would have written a letter ⑪
 - he would have been writing a letter ⑫

①の write は wrote に、②の is は was に、③、④の has は had に、①から⑫までは現在が過去に變つたものといへる。

⑨、⑩、⑪、⑫の will が would に變化したのも矢張り現在から過去への變化といへる、それと同様に shall は should となるのである。

⑤の wrote は had written に、⑥の was は had been に變化してゐる、これは過去完了に變つたものと云へる。

⑦の had written ⑧の had been は過去完了であるから變化がない。

[注意] ‘shall,’ ‘will’ と云ふ未來の助動詞に ‘should,’ ‘would’ と云ふ過去があるといふのは變な理屈だが、英語では上に述べたやうな次第で、さういふ場合が生ずるのである、此 ‘should,’ ‘would’ を過去未來 [Past Future] と名づけてゐる人もあるが、それは現在から見た未來でなく、過去から見た未來と云ふ意味である。

- ① { I know that he is a spy.
[僕は彼が間諜だと云ふ事を知つて居る]。
I knew that he was a spy.
[僕は彼が間諜だと云ふ事を知つて居た]。}
- ⑤ { I hope I shall succeed.
[僕は成功するだらうと思つて居る]。
I hoped I should succeed.
[僕は成功するだらうと思つて居た]。}

同じ助動詞でも may や、can や must は過去形 might, could; had to に變る事は云ふ迄もないことである。

- ① { He says he can not play with me, for he must learn his lessons.
[彼は學課をやらなければならぬから僕と遊べないと言つて居る]。
He said he could not play with me, for he had to

spy [spai] 間諜。theatre [θiətə] 芝居。Past Future [過去未來]。

learn his lessons.

〔彼は學課をやらなければならぬから僕と遊べないと云つた〕。

Father says I may go to the theatre.

〔父が僕に芝居へ行つてよいと申します〕。

②

Father said I might go to the theatre.

〔父が僕に芝居へ行つてもよいと申しました〕。

〔C〕 例外

時の照應の規則には二つの例外がある。

〔A〕 一般的眞理、習慣的動作及び現在の事實はたとい主節の動詞が過去でも、現在のまゝでよい。例へば “The earth moves round the sun.” 〔地球は太陽の周圍を廻る〕は眞理であるから

① The teacher **told** us that the earth **moves** round the sun.

〔地球は太陽の周圍を廻ると云ふ事を先生が僕等に話した〕。

の如く主節動詞が ‘told’ と過去でも、從屬節の動詞は ‘moves’ と現在でよいのである。

② He **used** to say that knowledge is power.

〔彼は知識は力であると常々言つてゐた〕。

も一般的の眞理である。

③ He **asked** me why I **take** a walk every morning.

〔私は何故毎朝散歩するかと彼は私に尋ねた〕。

これは習慣的動作を表はすものである。

④ He **seemed** sorry to hear that I **am** always ill.

〔私は始終加減が悪いことを聞いて彼は氣の毒に思つたらしい〕。

used to [~するのが常であつた]。knowledge [nɒlɪdʒ] 知識。power [paʊə] 力。

⑤ I **bought** the house two years ago that I **live** in now.

〔私の今住んでゐる家は二年前に買ったのだ〕。

以上①、⑤は現在の事實を表はしたものである。

〔B〕 歴史上の事實を述べる過去は、たとい主節の動詞が過去でも、過去完了に變らない。“Columbus discovered America.” 〔カラムバスが亞米利加を發見した〕のは歴史上の事實であるから、

The teacher **taught** us that Columbus **discovered** America.

〔カラムバスが亞米利加を發見したと先生が僕等に教へた〕。

であつて、“had discovered” とはならぬのである。

Exercise [練習] 26

〔A〕 次の文を和譯せよ。

① I **did** not know that he **was** there.

② I **did** not know that he **had been** here.

③ I **did** not know that he **would** be here.

④ He **said** that he **was** poor.

⑤ He **says** that he **is** poor.

⑥ He **asked** me what I **had done** with my watch.

解答 〔A〕 ① 私は彼が其處にゐると知らなかつた。

② 私は彼が其處にゐたと知らなかつた。

③ 私は彼が此處に來ようとは知らなかつた。

〔註〕 would be = would come.

④ 彼は貧乏ですと言つた。

⑤ 彼は貧乏です(いつも)と言ふ。

⑥ 彼は私が時計をどうしたかと私に問うた。

- ⑦ The teacher **told** us Columbus **discovered** America.
 ⑧ He **believed** that honesty is the best policy.
 ⑨ He **said** that he **had done** it three hours before.
 ⑩ He **said** that he **would have done** it by the evening.
 ⑪ He **was** glad that he **could** read it.
 ⑫ He **could** not go because he **was** busy.

[B] 上記の例題中の **said** を **say** に **did not** を **do not** にと云つた風に現在に改めて、全文を書き直して下さい。また ⑤の **says** は **said** に直して下さい。

- ⑦ 先生はコロンバスがアメリカを**発見した**と私等に話した。
 [註] 歴史上の事であるから、時の照應の規則を適用しないのである。
 ⑧ 彼は正直が最善の政策だと信じてゐた。
 [註] いつでもさうである事實であるから、時の照應を適用しないのである。
 ⑨ 彼は三時間前にそれをしたと言つた。
 ⑩ 彼は夕方までにそれをしてしまうつもりだと言つた。
 ⑪ 彼はそれを**読むことが出来る**のを喜んでゐた。
 ⑫ 彼は多忙だから行く事が出来なかつた。
 [B] ① I **do** not know that he **is** there.
 ② I **do** not know that he **was** here.
 ③ I **do** not know that he **will** be here.
 ④ He **says** that he **is** poor.
 ⑤ He **said** that he **was** poor.
 ⑥ He **asks** me what I **did** with my watch.
 ⑦ The teacher **tells** us Columbus **discovered** America.
 ⑧ He **believes** that honesty is the best policy.

[C] 次の文を英譯せよ。

- ① あの方は君の叔母さんですか。
 ② 私はあの方が君の叔母さんとは知らなかつた。
 ③ 私は君が大阪へ行つてゐらつしたと思ひます。
 ④ 私は君が大阪へ行つてゐらつしたと思つてゐました。

[註] ⑦、⑧は、前の動詞が現在に變つても、後のは改めるには及ばない、歴史上の事はいつでも過去、いつものことは、いつでも現在の動詞を使ふのがきまりである。

④ He **says** that he **did** it three hours ago.

[註] 今から見て〔～前に〕には～ago と云ひ、或る過去の時より、更らに〔～以前〕には～before と云ふのがきまりである。

I went there three days ago.

[私は(今より)三日前に其處へ行つた]。

I had been there three days before he went there.

[私は彼が其處へ行つた時より三日前に其處へ行つた]。

⑩ He **says** that he **will have done** it by the evening.

[註] will have~〔～てしまふ〕未來完了形です。

⑪ He **is** glad that he **can** read it.

⑫ He **can** not go because he **is** busy.

[C] ① Is she your aunt?

② I **did** not know that she **was** your aunt.

[註] これを……she is……としないやうに御注意。

③ I **suppose** you **have been** to Osaka.

[註] suppose……〔……と想像す〕〔……と思ふ〕have been to……〔……へ行つて来た〕これと have been at〔また in〕……と混同しないやうにして下さい。此方は〔……に行つた(来た、ゐた) ことがある〕です。

④ I **supposed** you **had been** to Osaka.

- ⑤ 彼は行かないだらうと思ひます。
 ⑥ 彼は行かないだらうと思つてゐました。
 ⑦ 彼はそれは嫌ひだと言つてゐます。
 ⑧ 彼はそれは嫌ひだと言つてゐました。
 ⑨ 私は秀吉はいつ生れたかと彼に問ひました。
 ⑩ 兄は二の二倍 [twice two] は四だと言ひました。
 ⑪ 私は褒められる [be praised] だらうと信じてゐます。
 ⑫ 私は褒められるだらうと信じてゐました。
 ⑬ 彼は行つてもよいと思つてゐます。
 ⑭ 彼は行つてもよいと思つてゐました。
 ⑮ 彼は行かねばならぬと思つてゐた。
 ⑯ 以前は [formerly] 人々は地球が太陽の周圍を動く [move

- ⑤ I don't think he will go.
 ⑥ I didn't think he would go.
 ⑦ He says he dislikes [dislaik] it.
 ⑧ He said he disliked it.
 ⑨ I asked him when Hideyosi was born.
 ⑩ Brother said twice [twais] two is four.

〔註〕 ⑨ ⑩は時の照應の規則を適用しないものです。

- ⑪ I believe I shall be praised. [preizd]
 ⑫ I believed I should be praised.
 ⑬ He thinks he may go.
 ⑭ He thought he might go.
 ⑮ He thought he must go.

〔註〕 must は現在も過去も同形で、こゝのは勿論、一方の thought と照應してゐるので過去です。

- ⑯ Formerly [fó:məli] people did not know that the

round] とは知りませんでした。

- ⑰ 私は彼はさうするつもりと聞いてゐます [have heard]。
 ⑱ 私は彼はさうするつもりと聞きました。

earth moves round the sun.

- ⑰ I have heard that he is going to do so.
 ⑱ I heard that he was going to do so.

〔註〕 ⑰の have heard は現在完了で、過去ではありませんから、is going to……ですが、⑱は過去の heard ですから、was going to……とせねばならぬのです。

試 Questions 問

- ① 進行形の六形式。
 ② 現在進行形の特殊の用法。
 ③ 受動態の作り方。
 ④ 助動詞の種類を挙げ簡単に説明せよ。
 ⑤ would と should の用法。
 ⑥ can, must, may の第二用法。
 ⑦ 假定法とはどんなことか。
 ⑧ 不定詞。
 ⑨ 分詞。
 ⑩ 體用詞。
 ⑪ 時の照應。

●話法「Narration」のお話

〔(A) 直接話法と間接話法〕

漫画



人の云つた事をそのまま傳へるのを**直接話法** [Direct Narration] と云ひ、單に趣意だけを取り自分の言葉に直して傳へるのを**間接話法** [Indirect Narration] と云ふ。例へば、甲が “I am very busy.” [私は大層忙しい] と云つてゐるのを乙が聞ひて来て丙に傳へるのに

He says, “I am very busy.”

[彼は「僕は**大層忙しい**」と云つてゐる]。

と云ふのは**直接話法**である。“say,” の次が[,] で仕切られ甲の云つた言葉が**引用符號** [Quotation Mark] で前後を圍まれて居る事に注意して下さい。甲が云ふて居る事の趣意だけを傳へるならば、“say” の次の **Comma** [コムマ] を

Narration [nəreɪʃən] 話法。Direct [dirékt] Narration [直接話法]。In-

direct [indirékt] Narration [間接話法]。Quotation Mark [kwoutéiʃən mɑ:k] 引用符。

やめて、“that” と云ふ**接續詞**にし、引用符號を除いて甲が “I” と云つたのは乙から見れば “he” だから

He says **that he is very busy.**

[彼は**大層忙しい**と云つてゐる]。

とするのである。即ち I am が he is に變つただけで **Tense** [時] は元通りの**現在**で變化はない。

然るに “says” を “said” にして、

He said, “I am very busy.”

[彼は「僕は**大層忙しい**」と云つた]。

と云ふのを**間接話法**にすると

He said **that he was very busy.**

[彼は**大層忙しい**と云つた]。

となつて、“I am” が “he was” に變つてしまつた。間接話法の方だけ並べて見ると、

He **says that he is very busy.**

He **said that he was very busy.**

の如くで、“says” が “said” に變ると共に “is” が “was” に變つて居る。かういふ現象は**間接話法**に於てばかりでなく、凡ての**複合文**に於て起ることで、前項で述べた**所謂時の照應**である。

〔B〕 直接話法より間接話法へ

直接話法を間接話法に直すには、第一に其場合に適合する様に**代名詞**の**人稱**を改めねばならぬ。例へば、甲が云ふ “I” は、乙が丙に向つて話す場合には “he” であり、甲が乙に向つて云ふ “You” は乙からは “I” であるから、

He said, “I am sorry you are ill.”

- 「君が病気で僕氣の毒に思ふ」と彼が言つた。
 He said that he was sorry I was ill.
 「僕が病氣なのを彼が氣の毒だと云つた」。

の如き關係となる。

此外にも場合によつて次の如き變化を要することが往々ある。

直接

間接

| | | | |
|-----------|------|----------------|-------|
| this | [これ] | that | [それ] |
| here | [此所] | there | [彼處] |
| now | [今] | then | [其時] |
| to-day | [今日] | that day | [其日] |
| to-morrow | [明日] | the next day | [其翌日] |
| yesterday | [昨日] | the day before | [其前日] |

- ① He said, "I bought **this** watch yesterday"
 「僕は**此**時計を**昨日**買った」と彼が言つた。
 He said that he had bought **that** watch **the day before**.
 「彼は**其**時計を**其前日**買ったと言つた」。
- ② He said, "I have been **here** several times."
 「僕は**數度****此處**へ行つた事がある」と彼が言つた。
 He said that he had been **there** several times.
 「彼は**數度****其處**へ行つた事があるといつた」。

〔C〕 疑問文を間接話法へ

疑問文を間接話法に直すには

- ① He said, "Who are you?"
 「彼は「あなたはどなたですか」といつた」。
 He asked me **who** I was.
 「彼は僕が誰であるかを尋ねた」。

several [sévrəl] times [數度]。

- ② He said, "Where are you going?"
 「君は何處へ行くか」と彼が言つた。
 He asked me **where** I was going.
 「彼は僕が何處へ行くかと尋ねた」。

の如くする。即ち "say" が "ask" に變り、疑問詞が所謂附屬疑問詞となつて接續詞の役目をするから "that" は不要である。

〔D〕 疑問詞のない疑問文即ち直接疑問文の場合。

この場合には「～かどうか」の意の "if" 又は "whether" と云ふ接續詞を用ゐなければならぬ。

- ① He said, "Are you ill?"
 「あなたは病氣ですか」と彼が云つた。
 He asked me **if** I was ill.
 「彼は僕が病氣であるかを尋ねた」。
- ② He said, "Do you know English?"
 「君は英語を知つて居るか」と彼が云つた。
 He asked me **whether** I know English or not.
 「彼は僕が英語を知つて居るかどうかを尋ねた」。

此場合の "if" は「若しも～ならば」といふ Adverb Clause [副詞句] を率ゐる "if" とは全然性質が違ふ、"whether……or not" と同じ意味で「～であるか否か」といふ Noun Clause [名詞節] を率ゐる接續詞である。

〔E〕 命令文を間接話法へ。

命令文を間接話法に直すには "say" の代りに "tell," "order" などを用ひ、前に命令法の動詞であつたものを Infinitive [不定詞] [原形に to のついた形] に變へて次の様な形とする。

- ① I said to them, "Be quiet."
 「静かにせよ」と私は彼等に言つた。
 I told them **to be quiet**.

- ① [私は静かにせよと彼等に命じた]。
He said to me, "Hold up your hands."
[「両手をあげろ」と彼は僕にいつた]。
② He ordered me to hold up my hands.
[彼は僕に両手をあげろと命じた]。

否定命令は "not to~" といふ形になる。

- ③ I said to them, "Don't make such a noise."
[私は彼等に「そんな騒ぎをするな」といつた]。
I told them not to make such a noise."
[私は彼等にそんな騒ぎをせぬ様に命じた]。

Exercise [練習] 27

[A] ① 次の文を間接話法に書き改めよ。

- ① John says, "I can do it."
- ② John has said, "Can you do it?"
- ③ He will say, "I am always busy."
- ④ She says, "I was playing."
- ⑤ You say, "What a good boy he is!"

② 次の文を直接話法に書き改めよ。

- ⑥ He tells me to go at once.

[A] ① 解答 ① John says that he can do it.

- ② ① John has asked if I can do it.
- ③ ③ He will say that he is always busy.
- ④ ① She says that she was playing.
- ⑤ ⑤ You say what a good boy he is.
- ⑥ ⑥ He says to me, "Go at once."

- ⑦ He forbids [fəbɪdz・禁する] me to go there.
- ⑧ He asks me what I am doing.
- ⑨ He asks me if I know John.
- ⑩ I ask him whether he likes apples.

[B] ① 次の文を間接話法に書き改めよ。

- ① He said, "My brother is going."
- ② I said, "I have done it."
- ③ He said, "Are you John?"
- ④ I said, "I am not John."
- ⑤ He said, "Who are you?"
- ② 次の文を直接話法に書き改めよ。
- ⑥ I asked him where he was going.
- ⑦ He answered [ɑ:nsəd・答へた] that he was going to see his aunt. [叔母を迎へに]。

- ⑦ He says to me, "Never go there."
- ⑧ He asks me, "What are you doing?"
- ⑨ He asks me, "Do you know John?"
- ⑩ I ask him, "Do you like apples?"

[B] ① ① He said that his brother was going.

- ② ② I said that I had done it.
- ③ ③ He asked me if I was John.
- ④ ① I answered that I was not John.
- ⑤ ⑤ He asked who I was.
- ⑥ ② ⑥ I said, "Where are you going?"
- ⑦ ⑦ He said, "I am going to see my aunt."

- ⑧ I asked where she lived.
 ⑨ He told me never to be idle.
 ⑩ I cried what a clever girl she was.

[C] ① 次の文を間接話法に書き改めよ。

- ① He said, "I saw a lion."
 ② She said, "I was reading a book then."
 ③ He said to me, "I had not seen it till that time."
 ④ He said, "I sold my watch this morning."
 ⑤ I said, "How much did you sell it for?"

② 次の文を直接話法に書き改めよ。

- ⑥ He said that he had seen me before.
 ⑦ I said that I had never seen him before.
 ⑧ He asked me where I had been during the vacation.

⑨ I said, "Where does she live?"

⑩ He said, "Never be idle."

⑪ I said, "What a clever girl she is!"

[C] ① ① He said **that** he **had seen** a lion.

② She said **that** she **had been reading** a book then.

③ He said to me **that** he **had not seen** it till that time.

④ He said **that** he **had sold** his watch that morning.

⑤ I asked **how much** he **had sold** it for.

② ⑥ He said, "I **have seen** you before."

⑦ I said, "I **have never seen** you before."

⑧ He said, "Where **have you been** during the vacation?"

- ⑨ I said that I had been going to buy it at that time.
 ⑩ He said that he had done it.

[D] 次の文を間接話法に書き改めよ。

- ① ① He said, "I may do it."
 ② I said, "He can do it better than I."
 ③ He said to me, "You must do so."
 ④ You said to me, "You shall have it."
 ⑤ He said to her, "I shall not see you again."

② 次の文を英譯せよ。

- ① 先生は私共に「時は金なり」とお話なされた。
 ② 父は私に「志あれば道あり」と教へました。

⑨ I said, "I **was going** to buy it at that time."

⑩ He said, "I **have done** it."

[註] ③* の如く、直接話法に**過去完了**は間接話法でも其儘**過去完了**でよい。①や⑦のやうに唯「前に」と云ふだけには、いつでも **before** を使ひ、「一年前に」、**半年前に**と、其間の時間を示す場合には、直接話法では **a year ago** と云つた風に **ago** を使つて、間接話法にのみ **a year before** と **before** の方を使ふのである。

[D] ① ① He said **that** he **might** do it.

② I said **that** he **could** do it better than I.

③ He **said** to me that I **must** do so.

④ You **said** to me that I **should** have it.

⑤ He **said** to her that he **should** not see her again.

② ① The teacher **told** us [that] time is money.

② Father **taught** me where **there's** a will **there's** a way.

- ③ 私は弟に〔健康は富に優る〕と話しました。
 ④ 弟は私に〔秀吉はいつ生れたか〕と問ひました。
 ⑤ 私は弟に〔彼は天文五年正月元日に生れた〕と話しました。

- ③ I said to my brother [that] health is better than wealth.
 ④ Brother asked me when Hideyoshi was born.
 ⑤ I told him [that] Hideyoshi was born Jan. 1st, the 5th of Temmon.

試 Questions 問

- ① 直接話法と間接話法の説明。
 ② 疑問文を直接話法へ直す場合。
 ③ 命令文を直接話法へ直す場合。

[17] Adverb

〔副詞〕



- ① beautiful flowers. [美しき花]。
 ② very beautiful flowers. [甚だ美しき花]。
 ③ Flowers bloom beautifully.
 [花美しく咲く]。
 ④ Flowers bloom very beautifully.
 [花甚だ美しく咲く]。

副詞のお話

名詞や代名詞を説明する語は、既にお話した形容詞であるが、名詞代名詞以外の語、即ち動詞や形容詞、副詞、前置詞、接續詞などを説明する語は、それが副詞 [Adverb] なのである。

今例を擧げて申せば、beautiful flower [美しい花] の beautiful [美しい] は flower [花] と云ふ名詞を説明するもので、即ち形容詞である。所が Flowers bloom beautifully [花美しく咲く] と申せば、其 beautifully [美しく] は直接 flower [花] を説明せず、それがどんな風に咲いて居るか、bloom [咲く] と云ふ動詞を説明することになり、即ち副詞なのである。また very beautiful flowers [甚だ美しき花] の [甚だ] 即ち very は形容

Adverb [édvə:b] 副詞。

詞の beautiful [美しき] を説明せるもの、また Flowers bloom very beautifully [花甚だ美しく咲く] の very [甚だ] は副詞の beautifully [美しく] を説明するもので、何れも皆副詞なのである。

日本語では [美しき] の如き [き] [「い」列の音] で終る語は大抵皆形容詞で、[美しく] の如き [く] [「う」列の音] で終る語は大抵副詞である。

副詞の種類のお話

副詞には次の三種類ある。

① 単純副詞 [Simple Adverb]—動詞、形容詞及び他の副詞を単に形容 [即ち説明] するものが、その大部分を占めてゐるが、又時としては他の品詞は勿論、文章全體を形容することもある。

① He speaks English fluently. [動]
[彼は流暢に英語を話す]。

★ 副詞 fluently は動詞 speaks を形容。

② It is very fine to-day. [形]
[今日は大變天氣がよい]。

★ 副詞 very は形容詞 fine を形容。

③ He sings wonderfully well. [副]
[彼は恐ろしく歌が上手だ]。

★ 副詞の wonderfully が副詞 well を説明せる場合。

④ Even a boy can do it. [名]

⑤ Even he can do it. [代名]
[子供「彼」でさへそれが出来る]。

★ 副詞 even が④の場合は名詞 a boy を、⑤の場合は代名詞 he を形容せる例。

Simple Adverb [simpl ɛdvə:b] 単純副詞。fluently [fluəntli] 流暢に。wonderfully [wʌndəfʊli] 驚くべき程。even [i:vən] ~でさへ。

⑥ This mistake was made entirely through your fault. [前]

[この失策は全く君の過失から起つたのだ]。

★ through your fault の through は [~のために、~によつて] の意で [原因を表はす] 前置詞である。[全く~によつて] と副詞 entirely が前置詞 through を修飾せる場合。

⑦ I don't like this place simply because the air is too hot. [接]

[私がこの土地を好まないのは、全く空気が暑すぎるからだ]。

★ because は [~のために] の意で接續詞である。[全く~のために] と副詞 simply が because を形容せる例。

⑧ Evidently you are wrong. [全文]
[明かに君は間違つてゐる]。

⑨ Happily he did not die. [全文]
[幸にも彼は死ななかつた]。

★ ⑧、⑨は何れも副詞 evidently, happily が文全體を修飾せる場合である。

⑩ 疑問副詞 [Interrogative Adverb]—where [何處]、when [何時]、why [何故]、how [どうして] の如き、問ひの文に用ひる語を云ふ。

⑪ 關係副詞 [Relative Adverb]—同じく where, when, why, how 等の語が、節 [clause] をつなぐ役目をする時、即ち接續詞と副詞の二つの働きを兼ねてゐるもの。形は疑問副詞と同じだが疑問の意を有してゐない。

entirely [intáɪəli] 全く。fault [fɔ:lt] 過失。simply [sɪmpli] 単に、全く。evidently [évidəntli] 明かに。happily [hæpili] 幸にも。Interrogative [intərogətiv] Adverb [疑問副詞]。Relative [relatív] Adverb [關係副詞]。

⑩ 単純副詞のお話

① 分類 一意義上次の數種に分類することが出来る。

〔A〕 時を表はすもの

now [今], then [其時]; before [前], since [以來], ago [~前]; already [既に], soon [直ぐ]; early [早く], late [遅く]; yesterday [昨日], to-day [今日], to-morrow [明日], always [常に], often [屢々], never [決して~ぬ], again [再び] 等。

〔B〕 場所を表はすもの

here [此所に], there [彼處に]; in [内へ], out [外へ]; within [内部に], without [外部に]; above [上に], below [下に], far [遠くに], near [近くに]; somewhere [何處かに], everywhere [到る處に], nowhere [どこにも~ない] 等。

〔C〕 程度を表はすもの

very [非常に], much [多く], too [~もまた、あまりに], quite [全く], hardly [からうじて~する], enough [十分], just [丁度], almost [殆んど], nearly [殆んど、~近く], only [ほんの、只], simply [全く、單に] 等。

〔D〕 性状、方法を表はすもの

slowly [徐々と], surely [きつと], readily [快よく], kindly [親切に], well [よく], fast [早く], suddenly [俄かに], gladly [喜んで], thus [かくの如く], so [それ故], probably [多分] 等。

〔E〕 肯定及び否定を表はすもの

yes [はい], no [いゝえ], not [~ぬ], certainly [確に、承知しました], indeed [實に], never [決して~ぬ] 等。

② 副詞と形容詞との形の比較

今述べた如く、日本語では〔き〕と〔く〕とで、形容詞と副詞

との區別は大抵解るのであるが、英語にもそんな區別法はないかと云ふと、ないことはない。即ち語尾が 'ly' の語は大抵副詞で、それから 'ly' を除けば、それが大抵形容詞である。

副詞

形容詞

| | | | |
|-------|-------------|------|-----------|
| ① 賢く | wisely | 賢き | wise |
| ② 美しく | beautifully | 美しき | beautiful |
| ③ 充分に | fully | 充分なる | full |
| ④ 鈍く | dully | 鈍き | dull |
| ⑤ 重く | heavily | 重き | heavy |
| ⑥ 幸に | happily | 幸なる | happy |
| ⑦ 適當に | ably | 適當なる | able |
| ⑧ 高尚に | nobly | 高尚なる | noble |
| ⑨ 眞に | truly | 眞の | true |
| ⑩ 適當に | duly | 適當なる | due |

〔注意〕 上例の① full や dull の如く 'll' で終る語は單に 'y' だけ、② heavy や happy の如く 'y' で終る語は其 'y' を 'i' に直して 'ly' ③ noble, able の如く 'le' で終るもの及び④ due, true の如く 'ue' で終るものは 'e' を削つて 'ly' を附けますが、其他は總て單に 'ly' を附ける事、wise や beautiful の例の様にすればよいのです。

所で、總ての副詞は斯んな風に形容詞の語尾に 'ly' を付けて出来るものかと云ふに、決してさうではない。形容詞から變化したものでなく、本來副詞として出来て居る語も澤山あつて、それ等は語尾に 'ly' は附いてゐないものである。

また中には形容詞と副詞と全く同じ形の語を用ひるもの、言ひ換へれば同じ語が形容詞にも副詞にも用ひられるといふものも澤山

① waiz(li), ② bjúrtəful(i), ③ ful(i), ④ dəl(i), ⑤ hévi(li), ⑥ hápi(li), ⑦ éibl(i), ⑧ nóubl(i), ⑨ truz(li), ⑩ djuz(li)。

ある。其主なるものを挙げると

- ① { He has gone to a **far** country. [形容詞]
 [彼は遠國へ行つて了つた]。
 { I live **far** from the school. [副詞]
 [私は學校から遠い所に住んでゐる]。
- ② { I am an **early** riser. [形容詞]
 [私は早起きだ]。
 { I rise **early**. [副詞]
 [私は早く起きる]。
- ③ { Is he **well**? [形容詞]
 [彼は達者ですか]。
 { He speaks English **well**. [副詞]
 [彼は英語を達者に話す]。
- ④ { He is a very **hard** worker. [形容詞]
 [彼は大變な勉強家だ]。
 { He studies very **hard**. [副詞]
 [彼は中々よく勉強する]。
- ⑤ { This is a **fast** train. [形容詞]
 [これは早い汽車です]。
 { He can run very **fast**. [副詞]
 [彼は早く走ることが出来る]。
- ⑥ { He is **ill**. [形容詞]
 [彼は病氣だ]。
 { Don't speak **ill**. [副詞]
 [惡口を言ふな]。

所がまたこゝに形容詞の語尾に 'ly' を附けたものも、また形

speak ill [of others] [他人の] 惡口を云ふ。

容詞の形其儘も、兩方ながら副詞として用ひられて、其意味がちがふといふ厄介な語が少々ある。例へば 'hard' といふ形容詞は、上に述べた通り其儘副詞にも用ひられ [充分に] [ひどく] [激しく] などの意味を表はすが、その語尾に 'ly' を附けた **hardly** も同じく副詞として用ひられ、[殆ど〜ぬ] といふ全く別の意味を表はすのである。

- ① { He is a **hard** worker. [形]
 [彼は勉強家だ]。
 { He works **hard**. [副]
 [彼はよく勉強する]。
 { It is **hardly** possible. [副]
 [それは殆んど不可能である]。
- ② { He retired at a **late** hour. [形]
 [彼は晩く床に就いた]。
 { He arrived **late** at night. [副]
 [彼は夜晩く着いた]。
 { He has **lately** returned from abroad. [副]
 [彼は近頃外國から歸つた]。
- ③ { He is a **near** relation of mine. [形]
 [彼は私の近親である]。
 { The rainy season is drawing **near**. [副]
 [入梅が近づいてゐる]。
 { It is **nearly** two miles distant. [副]
 [あれこれ二哩離れてゐる]。

possible [pɔsəbl] 可能の。 **rainy season** [入梅、雨期]。 **draw** [dɹɔ:] **near** [近づく]。 **distant** [distənt] 遠い。

類例

① **high** 高く

The bird flies **high**.

〔鳥高く飛ぶ〕。

② **cheap** 安く

I bought it **cheap**.

〔廉價で買った〕。

③ **dear** 高價に

I bought it **dear**.

〔高價で買った〕。

④ **wide** 広く

His fame spread far and **wide**.

〔彼の名聲は遠く広く(遍ねく) 擴がった〕。

highly 非常に

He is **highly** spoken.

〔非常に評判されて居る〕。

cheaply 容易に

It was **cheaply** bought.

〔容易に得られた〕。

dearly 漸くの事で

It was **dearly** bought.

〔漸くの事で得られた〕。

widely 大いに

They differ **widely** in opinion.

〔意見が大いに違つてゐる〕。

⑤ 副詞の比較變化

副詞の比較は大體に於て形容詞の場合と同じであるが、少しく例を擧げて見ませう。

〔A〕 一音節の語のあるものは、原級の語尾に 'er' を付けて比較級、'est' を付けて最上級を作る。

| | | | |
|-------|-------|---------|----------|
| soon | 〔直ぐ〕 | sooner | soonest |
| late | 〔遅く〕 | later | latest |
| near | 〔近くに〕 | nearer | nearest |
| often | 〔屢々〕 | oftener | oftenest |

fame [feim] 名聲。spread [spred] 擴つた。differ [difə] 違ふ。opinion [əpɪnjən] 意見。

early 〔早く〕 **earlier** **earliest**

fast 〔早く〕 **faster** **fastest**

〔B〕 'ly' に終る副詞は **more, most** を前に付けて比較級及び最上級を作る。但し **early, earlier, earliest** は例外。

happily 〔幸福にも〕 **more happily most happily**

quickly 〔早く〕 **more quickly most quickly**

suddenly 〔俄かに〕 **more suddenly most suddenly**

〔C〕 不規則な變化をするもの

well 〔よく〕 **better** **best**

ill 〔badly〕 〔悪く〕 **worse** **worst**

much 〔多く〕 **more** **most**

little 〔少く〕 **less** **least**

① 副詞の位置

既に述べた形容詞も其通りであるが、總て副詞でも形容詞でも、成るべく其説明せられる語の側〔に〕に置くのが通例である。所が副詞は前にも申す通り其説明する語は ①動詞、②形容詞、③他の副詞、④接續詞や前置詞と云つた風に種々あるから、それに附く副詞の位置も、同じく〔側に置く〕とは云ひながらも、其説明する語に依て一様でないのである。

〔A〕 動詞を説明する副詞の位置は

① 自動詞の場合には其次に副詞を置いて

① He *works* **hard**. 〔彼は十分に働く〕。

② I *went* **early**. 〔僕は早く行つた〕。

の様にする。

但し **always, never, often, sometimes, generally** 等の場合には、動詞の前に置くのである。

① I **generally** *go* to school at a quarter past seven.

sometimes [sʌmtaimz] 時々。 **generally** [dʒenərəli] 大抵、概して。

〔私は大抵七時十五分に学校へ行きます〕。

② He **often** comes here to see me.

〔彼は私に會ひによく此處に來ます〕。

③ **Always** be diligent in doing anything.

〔何事をするにも常に勤勉であれ〕。

② 他動詞の場合には其目的語〔Object〕の次か又は動詞の前に置いて

① He **told me** kindly. 〔彼は親切にも私に話した〕。

② Will you **kindly lend me** that magazine?

〔どうかその雑誌を貸して下さいませんか〕。

自動詞に前置詞が付き他動詞の意味になる時も同様〔目的語の次に〕

③ I **go to school** early. 〔私は早く学校に行く〕。

③ 助動詞と本動詞と二つある時は、副詞が〔時〕を示す語であれば

- ① 主語+助動詞の前。 ② 本動詞の前。 ③ 目的語の次。

この①②③の何れに置いてもよろしい。ですから

① **Soon** he has returned the book.

② He has **soon** returned the book.

③ He has returned the **book** soon.

〔彼はちきに本をかへした〕。

尤も中には必ず②又は③に置かねばならぬといふ例外の語も多少あるが、大體に於てこれが規則になつて居るのである。

〔B〕 動詞以外の語、即ち形容詞、副詞、接續詞、前置詞等に附く副詞は、大抵其前に置きます。

① 形容詞に附く副詞の例

It is **very** cold. 〔大變寒い〕。

② 副詞に附く副詞の例

He works **pretty** hard. 〔彼は可なりよく働く〕。

③ 接續詞に附く副詞の例

He left **soon** after I arrived.

〔私の着いて後間もなく彼は立去つた〕。

① 前置詞に附く副詞の例

He left **soon** after my arrival.

〔私の到着後間もなく彼は立去つた〕。

★ ③の after は接續詞で、①の after は前置詞である。

〔C〕 時を表はす副詞と、場所を表はす副詞と共に用ふる場合には、場所を先にし、時を表はす副詞を後にする。

① A severe earthquake took place **in the Kanto districts** ten years ago.

〔十年前關東地方に大激震がありました〕。

② An art exhibition will be held **here on and after the 1st of May**.

〔美術展覽會が五月一日より當地で開かれる筈〕。

〔D〕 一語の副詞は文中に置くこともあるが、熟語の副詞は大抵は文尾に置くことが多い。

① The cherry-blossoms at Ueno are **now** at their best.

〔上野の櫻花は目下満開です〕。

② A bad cold is prevalent in this city **at present**.

〔悪性の感冒が目下當市に流行してゐます〕。

⑥ 注意すべき副詞の用法

earthquake [ɜ:kweik] 地震。severe [si:vɪə] 激しい。take place [起る]。district [distrikt] 地方。art exhibition [eksibiʃən] 美術展覽會。on and after [～より]。be at one's best [満開である]。

〔(イ) Not〕

It is **not** a dog. だの、I did **not** go. などの **not** は總て副詞である。即ち動詞に附いて否定文を作る時に必要の副詞である。

否定文の作り方は、既に説明が済んで居るので、従つて **not** の使ひ方もお解りになつて居る筈ですから、こゝに繰返へす必要はないと思ふ。

唯一つ御注意申して置きたい事は **nothing** だの **nobody**, **none**, **no** — の如き、また **never** の如き既に否定の意を表はす語句のある時は重ねて **not** を用ひる必要はない、**not** を重ねて用ひては否定を否定して肯定に戻つてしまふ事になる。

〔誰れも行かなかつた〕を

Nobody did not go.

としては誤りである。

Nobody went.

でよいのである。

〔一度も行つた事がない〕を

I did no never go there.

としては誤である。

I never went there.

でよいのである。

また **I hope not.** だの **I think not.** だのよく使はれることであるが、一寸考へると〔私は望まない〕なら **I do not hope.** として、〔私は考へない〕なら **I don't think.** としなければならぬ様に考へられるが、實はこの **not** は **hope** や **think** を打消して居るのではない、では **not** は何を打消してゐるのかと云へば、例へば

甲の人が **He will fail in the examination.** 〔彼は試験に落第するだらう〕と云つたに對して、乙が **I hope not.** と答へる。す

ると其意は

I hope that he will not fail in the examination.

〔試験に落第しない様に望む=どうか落第しなければよいが〕。なのである。即ち **not** は先方の言葉 **He will fail in the examination.** を打消して居るもので、其中先方の言葉と同じ部分を省いて **not** だけを言つて居るのである。

同じわけで

You say he is faithful, but I think not.

も實は以下が

but I think that he is not faithful.

とあるべきを畧したものなのである。

〔(ロ) Yes と no〕

人に何か問はれた時、日本語で、〔ハイ〕、〔イエ〕といふと同じ様に、**yes** と **no** を使ふ。そして此兩語は副詞なのである。

yes は常に〔ハイ〕で、**no** は常に〔イエ〕と誤解してはいけない。時によると **yes** が〔イエ〕、**no** が〔ハイ〕に當る事がある。

それはどんな場合と申すと、先方が〔何々でないか〕といつた風の否定の問を發した時、例へば、甲が

Don't you like it? 〔これが好きではありませんか〕。

と問ふに對し、日本語なら

① **ハイ**、好きません。

② **イエ**、好きです。

といふでせう。即ち先方の言ふ通り〔好きでなく〕ば〔ハイ〕で、反對なら〔イエ〕でせう。所が英語では

① **No, I don't like it.**

② **Yes, I like it.**

といふのである。即ち先方が〔好きですか〕と問ふても〔好きでないか〕と問ふても、それには頓着なく〔好き〕なら **yes** 〔好か

ぬなら **no** といふ。だから此場合 **yes** が [イエ] に當り、**no** が [ハイ] に當るのである。

總て英語の **yes, no** の使ひ方は、先方の問の言葉には頓着しないのである。そしてその肯定の答をする時には、先方の問が何であらうとも **yes** を、否定の場合には **no** を使ふのである。

〔(ハ) **Very** と **much**〕

① **very** は形容詞、副詞を形容し、**much** は動詞を形容する。

① I like coffee **very much**.

〔私はコーヒーが大層好きです。〕

② Isn't it a **very beautiful** sunrise?

〔大そう美しい日出ではありませんか。〕

★ 上例 **much** は動詞 **like** を形容し、**very** は **much** なる副詞を又②の **very** は **beautiful** なる形容詞を形容する副詞である。

② **very** は形容詞、副詞の原級を形容し、**much** は比較級、最上級を形容するに用ひる。

① Taro is **very tall**. [太郎は大變丈が高い。]

② Taro is **much taller** than Jiro.

〔太郎は次郎より甚だ丈が高い。〕

③ 現在分詞を形容するには **very** 過去分詞を形容するには **much** を用ひる。

① It is a **very pleasing** news. [大變嬉しい知らせだ。]

② He was **much pleased**. [彼は大變喜んだ。]

但し **tired** は例外である。

I am **very tired** and want a few hours' sleep.

〔大變疲れた、二三時間眠りたい。〕

〔(ニ) **Seldom, hardly, scarcely**〕

いづれも [殆んど~せぬ] と打消しの如く譯する副詞である。

sunrise [sʌnraɪz] 日出。 **news** [nju:z] 知らせ。 **seldom** [sɛldəm],

① As he gets up very late in the morning, he has **hardly** time to wash his face or brush his hair.

〔彼は朝は非常に遅く起きるので、顔を洗ひ、髪をとく時間が殆んどない。〕

② Wine is **seldom** made in England, but you can get foreign wines from the wine merchants.

〔葡萄酒はめつたに英國では造らないが、外國の葡萄酒は酒屋から買ふことが出来る。〕

③ I was so loaded that I could **scarcely** walk.

〔私は荷物を大變積まれてゐたので、歩き兼ねました。〕

〔(ホ) **Already** と **yet** と **still**〕

already は肯定叙述文に用ひ、**yet** は否定文、肯定疑問文に用ひ、**still** は **not** のない文、即ち肯定文にのみ用ひ [まだ~して居る] の意を表はす。

① Has he come here **yet**? [もう彼は此處へ來ましたか。]

② No, not **yet**. [いや、まだです。]

③ When I got to the station, the train had **already** started.

〔私が停車場に着いた時は、汽車はもう出た後でした。〕

④ Is he **still** in bed? [彼はまだ寝てゐますか。]

〔(ヘ) **Ever, never, once**〕

Ever も **once** も [嘗て] の意であるが、其區別は **already** と **yet** との區別と同じで

① 問の文には **ever** を用ひ

② 答の文には **once** を用ひ

それから

hardly [hɑ:dli], **scarcely** [skɛəsli] 殆んど~せぬ。 **load** [loud] 荷物を積む。

③ 答の否定文には **never** [これは **not** と **ever** と二語に同じもの] を用ひるのである。

① Have you **ever** been there?

[嘗て其處へ行つた事があるか]。

② Yes, I have **once** been there.

[ハイ、嘗て行つた事があります]。

③ No, I have **never** been there.

[イヤ、嘗て行つた事はありません]。

尤もこの **once** は [一度] の意であるから、[二度] 行つた事があるのなら **twice**, [數度] なら **several times** といった風に、適當に **once** を他の度數を表はす語に変更せねばならぬは勿論の事である。

ever が問ひの文でなく、普通の肯定文に用ひられる場合がある。

① I have lived here **ever** since I was born.

[私は生れてからずっと此處に住んでゐる]。

② **Ever** keep this in mind. [常にこれを心に留めよ]。
の様に **ever** が [常に]、[ずっと始終] の意に用ひられる時と、それから

① He is the finest gentleman I **ever** saw.

[自分の嘗て見た中で彼が一番立派な紳士だ]。

① Ieyasu was the greatest man that our country has **ever** produced.

[家康は我國が嘗て産んだ中の最も偉い人だ]。

斯んな風に [嘗て~の中の最も~だ] と云ふ文の [嘗て] には **once** でなく 'ever' を使ふのである。

[(ト) Ago, since, before]

keep in mind [心に留める]。produce [prədju:s] 産する。

I came home ten days **since**, three months **before** I was far out at sea.

[私は十日前に歸宅したが、其三ヶ月前に遠く外遊した]。

上例中の **since** も **before** も邦語では同じく [前] と譯すが、其間には判然たる區別があるのである。

① **Since** は現在を標準として [今より何日前] など云ふ時に用ひられる。尤も此場合 **ago** を用ひても差支はない。此兩語は同意である。上例の **since** を **ago** に改めても、もとより差支はない。但し

Yoritomo lived in our country about seven hundred years **ago**.

[頼朝は約七百年前に我國に居たんだ]。

此文の **ago** を **since** には改めない方がよろしい。其理由は幾十年幾百年といふいふ [前を] いふには **ago** を成るべく使ふ習慣になつて居るから。

② **Before** は或る過去の時を標準として、[それより更に幾日前] などいふ時に用ひる。

上例も其通りで、一方は今より十日前で、一方は其十日に歸宅した時より更に三ヶ月前といふのである。

此外、**ago, since, before** に就いて注意すべき事は

① **Before** が單獨に用ひられる時は、例へば I saw it **before**. は **before now** の意で [(今より)前に見た] He showed it me last year, but I told him that I had seen it **before**. は **before then** の意で [去年彼が私に見せたが、其時私は (其時より) 前にそれはもう見たと言つた] の如く **before now** 又は **before then** の意をあらはして居るのである。

② **Since** が單獨に用ひられる時は、I met him last month and have not seen him **since**. [前月彼に遇つたが、其後は遇は

ない] の様に **since then** (其後) の意をあらはすのである。

③ **Ago** は單獨には決して用ひない。だから **He was here ago**. [彼は以前此處へ來た] など書いては誤りである。**ago** を **before** に改めるか、**ago** に其時を示す語句を付けて **He was here a week ago**. の様に訂正せねばならぬ。

〔(チ) **Too~to**〕

Too~の次に **to~**といふ句の來る事がある。例へば

It is too hot to go out.

するとこれは

It is so hot that I can not [又 must not] go out.

[暑いから外出できぬ(又してはならぬ)]。

の意になる。即ち

too~to~ = so~that**

| | |
|---|-----------------|
| } | can not |
| | must not |

~

といふ事をよく注意して置いて下さい。

He spoke too fast for me to understand. = He spoke so fast that I could not understand him.

又書き直して

He spoke very fast, so I could not understand him.

[餘り早く言つたので僕には解らなかつた]。

〔(リ) **Not always = 必ずしも~ならず**〕

① **The wind does not always play. It has work to do.**

[風は必ずしも遊んでゐるとは限らない。風にはする仕事がある]。

② **Those who have read everything are thought to understand everything; but it is not always so.**

not always [必ずしも~ならず]。 **understand** [Andəstænd] 了解する。

[あらゆる物を讀んだ人はあらゆる物を了解すると思はれるが必ずしもさうとは限らない]。

〔(ヌ) **The**〕

‘**The**’ が冠詞でなく副詞として用ひられる事がある。其時には必ず比較級の語が來て、[それだけ]、[それに應じて] など云ふ意を表はす。之は比較級[形容詞]の項で述べたのであるが、今少しこの副詞としての **the** を説明する爲め重複をいとはず此所に再記する事にします。

He worked hard, and the more he was respected.

[彼は一生懸命働いたのでそれだけ尊敬された]。

この **the** の用法が更に擴がつて

[~すればするだけ、それだけ~]

と云ふ意味を表はすには

[**the + 比較級~**, **the + 比較級**]

と云ふ形がある。

The harder he works, the more he will be respected.

[彼は一生懸命働けば働くだけそれだけ餘計に尊敬されます]。

最初の **the** は [だけ] に當る關係副詞で、後の **the** が [それだけ] に當る單純副詞である。

此形の文の主語と動詞が **it is** とか **they are** とかいつた風のもので、格別なくても解る場合には、それを省いて文章を簡潔にするのが例になつてゐる。例へば

The more they are, the better they are.

[多ければ多い程よろしい]。

は畧して

The more, the better.

respect [rispékt] 尊敬する。

と普通云ふのである。同様に

- ① **The earlier, the better.** ② **The sooner, the better.**

[早ければ早い程よい]。

これは“it is”が双方に畧されてゐるのである。

⑩ 疑問副詞のお話

疑問副詞の事に就ては第一編 57 頁に於て一寸説明して置きました。when, where 等の如く副詞であつて疑問詞に用ひられる語でしたね。次に其用法を分類して例示して見ませう。

① 時を表はすもの

- ① **When** did he come? [いつ彼は来たのか]。

- ② **How long** will he stay here?

[どの位彼は當地に滞在しますか]。

- ③ **How often** do you go there?

[幾度君はそこへ行きますか]。

② 場所を表はすもの

- ④ **Where** do you live? [君は何處にお住いですか]。

- ⑤ **How far** did you go?

[君はどの位どこまで一行きましたか]。

③ 程度を表はすもの

- ⑥ **How** do you like it? [それが何う気に入りますか]。

- ⑦ **How far** was the report true?

[その報はどこまで事實でしたか]。

④ 性状、方法を表はすもの

- ⑧ **How** is he to-day? [彼は今日如何ですか]。

- ⑨ **How** did you do this?

[どういふ風にして之をしましたか]。

report [ripó:t] 報告。

⑤ 理由を表はすもの

- ⑩ **Why** did you not study? [何故君は勉強しなかつたか]。

⑪ 関係副詞のお話

この関係副詞に就ても第一編 58 頁に述べてあります。即ち、副詞と接続詞との二つの働きを兼ねてゐる語でしたね、これに導かれる文節は形容節である。

- ① Lincoln lived in the days **when** books were not so plentiful as they are now.

[リンカーンは書物が今日程澤山ない時代の人であつた]。

- ② The town **where** I live contains thirty thousand inhabitants.

[私の住んでゐる町には人口が三萬ある]。

- ③ This is the reason **why** our river flows so fast.

[これが吾々の河がこんなに早く流れる理由である]。

関係副詞は先行語を省畧することがある。

- ① I don't know [*the time*] **when** he will come.

[私は彼の来る時間を知りません]。

- ② This is [*the place*] **where** he was born.

[こゝは私の生れた所です]。

- ③ He told me [*the reason*] **why** he had done so.

[彼は私に彼がさうした理由を話してくれた]。

関係副詞にも連続的用法がある。167 頁関係代名詞の二用法の項で述べた如く、関係代名詞には ① 制限的用法と ② 連続的用法との二用法がある。今一度関係代名詞の此用法を見て下さい。さすれば次に例示する関係副詞の連続的用法が自然と了解出来ること

plentiful [pléntiful] 澤山な、十分な。contain [kántéin] 入れる、含む。inhabitant [inhébitánt] 住民。

と思ひます。たゞ関係代名詞が関係副詞に代つたまでのことです。

- ① They were taken into a house, **where** [=and there] their clothes were dried.

[彼等は家の中へ連れて行かれ、そこで着物が乾かされた]。

- ② The sun was nearing the end of his day's work, and the trees were casting long shadows, **when** [=and then] Mr. Davis said it was time to go home.

[太陽は一日の仕事の終りに近づき、樹は長い影を地上に投げてゐた。そこでデイヴィス氏は帰宅する時刻であると云つた]。

[註] cast [kɑ:st] 投げる。shadow [ʃædɔʊ] 影。

Exercise [練習] 28

[A] 次の文を英譯せよ

- ① たとい天 [heavens] が落ちてもそんなことはせぬ。
 ② 此の報知 [report] は本統 [true] にしては餘りよすぎる。
 ③ 此本は取つて置く方が宜い、早晚 [sooner or later] 要る [need] から。
 ④ 彼は不品行 [loose conduct] のため一層輕視された [was despised]。

解答 [A] ① I will never do such a thing even if the heavens should fall.

- ② This report is too good to be true.
 ③ You had better keep this book, for you will need it sooner or later.
 ④ He was the more despised [dispáizd] for his loose conduct. [kóndækt]

- ⑤ 富士山に登る學生は年々多くなる [increase]。

[B] 次の文の誤りを正せ。

- ① Something is very better than nothing.
 ② Have you a pen? Yes, I have none.
 ③ This flower is too beautiful.
 ④ How a fine weather it is!
 ⑤ I was very pleased.
 ⑥ This is a much interesting book.
 ⑦ I have been very interested in this book.

- ⑧ The number of the students who go up Mt. Fuji increases [inkrí:ziz] year after year.

- [B] ① Something is **much** better than nothing.
 [幾分でもあると云ふ事は皆無より大變よい]。
 ② Have you a pen? No, I have none.
 [君はペンがありますか。いえ、ありません]。
 ③ This flower is **very** beautiful.
 [この花は非常に美しい]。
 ④ How fine the weather is!
 What fine weather it is!
 [何んと天氣のよいこと]。
 ⑤ I was **much** pleased. [私は大變嬉しかつた]。
 ⑥ This is a **very** interesting book.
 [これは大層面白い本です]。
 ⑦ I have been **much** interested in this book.
 [僕はこの本を大變面白く讀んだ]。

- ⑧ Have you **once** seen anyone so mean?
 ⑨ I have **ever** been there to see a warship launched.
 ⑩ He finished his work **very** sooner than usual.

[C] 関係副詞又は疑問副詞を用ひて次文を英譯せよ。

- ① 彼の生れた所は誰も知らぬ。
 ② ナポレオン一世 [Napoleon the First] が死んでから何年経ちますか。
 ③ 君は此學校へ這入つてから大層英語が發達した [improved]。
 ④ 何うしてあの人が落第したのか僕には分らない。

- ⑤ Have you **ever** seen anyone so mean?

[君はかつてこんな卑劣な [mean] 人を見たことがありますか]。

- ⑥ I have **once** been there to see a warship launched.
 [僕はかつて軍艦の進水される [launched] のを見にそこに行つたことがある]。

- ⑦ He finished his work **much** sooner than usual.
 [彼は何時も [usual] より非常に早くこの仕事を終へた]。

- [C] ① No one knows the place **where** he was born.
 ② How many years have passed (又は How many years is it) **since** Napoleon the First died?
 ③ You have improved [imprú:vd] **very** much in English **since** you entered this school.
 ④ I can not understand **how** he has failed in the examination.

- ⑤ 斯んなに貧乏だのにどうして家が新築出来やう。
 ⑥ 君に出来ない事が如何して僕に出来やう。
 ⑦ 夏は暑ければ暑い程作物 [farm crop] によい。[兩方の節共、it を主語として直せ]。

- ⑧ How can I have a new house built **when** I am so poor?
 ⑨ How can I do what you can not do?
 ⑩ The **hotter** it is in summer **the better** it is for farm crops.

試 Questions 問

次の問ひに答へよ。

- ① 副詞の種類を挙げ簡単に説明せよ。
 ② 單純副詞。
 ③ 副詞の位置。
 ④ 疑問副詞。
 ⑤ 關係副詞。

[18] Preposition

前置詞

前置詞のお話

前置詞に就ては第一編で述べたし、またこれまで度々例示して来たので十分お解りの事と思います。本項では此れが詳細にわたり述べて見たいと思ふ。前置詞は云はゞ日本語の〔テニオハ〕に相當するもので、日本人に取つては實に厄介な代物である。前置詞の研究に入る前に、先づ前置詞とはどんなものか、簡単に述べて見ませう。前置詞とは読んで字の如く前に置く語と云ふ事である。これを詳しくいふと名詞の前に置き、他の名詞との関係を明にする語と云ふ事になる。例へば There is a book **on** the desk と云へば、**on** と云ふ前置詞は a book と the desk との位置の関係を明かにしてゐる。又 I get up **at** six o'clock と云へばは、**at** は〔私と時間即ち I と six o'clock との関係を明かにしてゐる。斯くの如く、前置詞とは名詞との関係を明かにする語で、これを ①場所を表はす前置詞、②時を表はす前置詞などに分ける事が出来る。先づ時を表はす前置詞から研究を始めませう。

〔(第一講)時を表はす前置詞〕〔1〕

① At. ② on. ③ in.

〔A〕 At

① I get up **at** six o'clock. [私は六時に起きる]。
 こんな風に **at** は時間を表はす場合に用ひられる。併し次例の如く **at** を畧す場合もある。

- ② { **At what time** do you get up?
 { **What time** do you get up.
 [君は何時に起床しますか]。

Preposition [prepə'ziʃən] 前置詞。

所が〔答へには〕畧すことが出来ない。例へば

③ I get up **at** six o'clock.

併し **about** [頃] を用ひると **at** は畧してもよい。

④ I arrived here **at** seven o'clock this morning.

[私は今朝六時に當地へ到着した]。

⑤ I arrived here **about** seven o'clock this morning.

[私は今朝六時頃當地へ到着した]。

又次の様な句には **at** を用ひる。但し冠詞 **the** は付けてはいけない。

at noon [正午に]、**at night** [夜分に]、**at dawn** [夜明に]、**at midnight** [真夜中に] 等。

⑥ Can you sleep **at night**? [君夜分はよく眠れますか]。

⑦ No, I sometimes wake up **at midnight**.

[いえ、真夜中に目がさめる事が時々あります]。

〔B〕 On

① I came home **on** Monday. [私は月曜日に帰宅しました]。

② I started **on** the 17th of November.

[私は十一月十七日に出発しました]。

こんな風に **on** は〔日〕を表はす場合に用ひられる。所が

in the morning [朝]。 **on the mornig of the 17th**
 [十七日の朝]。

の如く、一般に〔朝〕と云ふ場合は **at** でなく“**in**”を用ひるのが慣例となつてゐるが、〔十七日の朝〕の如く、〔ある日の朝〕を指す時には“**on**”を用ひる。これと同様に

at night [夜分]。 **on the night of the 17th** [十七日の夜]

の如く、一般に〔夜分〕と云へば“at”を用ひるが、〔いつ何日の夜〕と云ふ時は“on”を用ひるのである。

③ We have geography **on** Saturday.

〔土曜日には地理がある〕。

④ Yamada came $\left\{ \begin{array}{l} \text{on the morning} \\ \text{on the night} \end{array} \right\}$ of the 15th.

〔山田は十五日の朝〔夜〕来た〕。

〔C〕 In

① I entered this school **in** April, **in** the 10th year of Showa.

〔私は昭和十年四月この學校に入學した〕。

こんな風に“in”は〔月〕を表はす場合や、〔年〕を表はす場合に用ひられる。尤も何年何月何日と月日を云ふ時には月の名には in をつけなくて“of”を用ひる。例へば十一月十七日と云へば on the 17th of November で on the 17th in November とは云はないのである。尙次の如き成句には常に“in”を付け定冠詞 the を必要とする。

in the morning; **in** the evening; **in** the afternoon.

② I came up to Tokyo **in** the 10th year of Showa.

〔僕は昭和十年に上京した〕。

③ He was born **in** February, **in** the 2nd year of Showa.

〔彼は昭和二年二月生れです〕。

③ I did the sights in the city **in** the morning.

〔僕は午前市中を見物した〕。

④ The war broke out **in** 1914.

geography [dʒiɔgrəfi] 地理。come up [ʌp] 上京する。break [breik] out [aʊt] 勃發する、起る。do the sights [saits] 見物する。

〔戦争は千九百十四年に勃發した〕。

⑤ The examination began **on** the 4th of this month.

〔試験は今月の四日に始まつた〕。

〔(第二講)時を表はす前置詞〕〔2〕

Till と by. since. for.

① Yamada will stay here **till** Sunday.

〔山田は日曜までここに滞在します〕。

② Yamada will arrive here **by** next Sunday.

〔山田は次の日曜までにはここに到着するでせう〕。

till は〔まで〕の意で繼續を表はし、by は〔までには〕の意で、ある事柄がその頃までには完了してゐることを表はしてゐる。上の二例を比較して till と by との相違を考へて下さい。

③ I have been playing tennis **since** this morning.

〔私は今朝からテニスをしてゐました〕。

since は〔以來〕とか〔から〕と云ふ意味で、〔繼續〕を表はす。従つて上例で見るが如く、since を用ひた文には現在完了を使ふ場合が多いのである。又 since の前に ever を使つて ever since のやうに用ひることがある。これは〔～から始終〕と云ふ意味を表はすのである。

④ I have lived in Tokyo **ever since** I came to Japan.

〔私は日本へ來てから始終東京に住んでゐる〕。

⑤ I have been ill **for** five days. [私は五日間病氣でした]。

for は〔何年間〕とか〔何日間〕とかの〔間〕の意に用ひるのである。

〔(第三講)時を表はす前置詞〕〔3〕

During と for. in と within. before と by.

- ① I stayed at Atami **during** the vacation.
〔私は休暇中熱海に滞在した〕。
- ② I made a trip **for** a week. 〔私は一週間旅行した〕。
during は〔～中〕、**for** は〔～間〕と云ふ場合に用ひる。
- ③ My father will come home **in** three days.
〔父は三日すれば歸ります〕。
- ④ My father will come home **within** three days.
〔父は三日以内に歸ります〕。

in は〔～すれば〕、〔～経てば〕の意であるが、**within** は〔～以内に〕、〔經たぬうちに〕の意である。

- ⑤ I shall come back **before** five o'clock.
〔私は五時前に歸つて來ます〕。
- ⑥ I shall come back **by** five o'clock.
〔私は五時迄に歸つて來ます〕。

before は〔前に〕、〔～以内に〕の意であるが、**by** は〔迄に〕の意である。**by** と **till** との相違は前講で述べました。

Exercise [練習] 29

次の文を英譯せよ。

- ① 私は明日六時には當地を出發するつもりです〔**intend**〕。
- ② 春には種々の〔**various**〕花が野原に咲く。
- ③ 僕は一九二〇年の一月一日生れた。

- 解答 ① I intend to leave here **at** six to-morrow morning.
- ② **In** spring various〔**various**〕flowers come out in the fields.
- ③ I was born **on** the first of January, 1920.

vacation〔vəkeiʃən〕 休暇。 **make a trip**〔旅行する〕。

- ④ 此前の日曜には六時に起きました。
- ⑤ 僕は十日の朝散歩しなかつた。
- ⑥ 母は今月末〔**end of this month**〕迄には退院〔**leave the hospital**〕します。
- ⑦ 昨夜來ひどく吹いてゐます。明日まで止みますまい。
- ⑧ シカゴ大學チーム〔**the Chicago University baseball team**〕は今月末まで日本に滞在するでせう。
- ⑨ 子供時代〔**childhood**〕からこの小刀を持つてゐる。
- ⑩ 四月以來東京にゐました。
- ⑪ 昨日から雪が降つてゐます。
- ⑫ 彼は三日間學校を缺席〔**stay away from**〕した。
- ⑬ 私達は六年間互に〔**each other**〕逢はなかつた。
- ⑭ 休暇中僕の郷里〔**native place**〕に居ませう。

- ① **On Sunday** last I got up **at** six.
- ② I did not take a walk **on** the morning of the 10th.
- ③ Mother will leave the hospital **by** the end of this month.
- ④ It has been blowing hard **since** last night. It will not stop **till** to-morrow.
- ⑤ The Chicago University baseball team will stay in Japan **till** the end of this month.
- ⑥ I have this knife **since** my childhood〔**childhood**〕.
- ⑦ I have been in Tokyo **since** April.
- ⑧ It has been snowing **since** yesterday.
- ⑨ He stayed away from school **for** three days.
- ⑩ We have not seen each other **for** six years.
- ⑪ I shall stay in my native place **during** the vacation.

- ⑮ 君の不在 [absence] 中伊藤君が會いに來た。
- ⑯ 私の逗留中に、兄は私を植物園 [botanical garden] に連れて行つた。
- ⑰ 夏はもう四五週間 [a few weeks] すれば來ます [be with us]。
- ⑱ 吾々は十分以内に其處に着くでせう。
- ⑲ 向上丸は一週間以内に進水 [be launched] しませう。
- ⑳ 汽車は十五分すれば來ます。急が [hurry, make haste] ないと遅れます。
- ㉑ 僕は六時迄には家に歸らなければならない。
- ㉒ 一年たぬ内に洋行 [go abroad] したいと思ひます [I hope]。
- ㉓ 日が出 [sunrise] ないうちから降り出し [begin to] て今迄 [till now] 降り續いたが、夕方迄には止むだらう。

- ⑮ During your absence [æbsns] Mr. Ito came to see you.
- ⑯ During my stay there my brother took me to the botanical [botænikəl] garden.
- ⑰ Summer will be with us in a few weeks.
- ⑱ We shall arrive there within ten minutes.
- ⑲ The Kōjō-maru will be launched [kɔ:ntʃt] within a week.
- ⑳ The train will arrive here in fifteen minutes. If you don't make haste, you will be late for it.
- ㉑ I have to be home by six o'clock.
- ㉒ I hope to go abroad [əbrɔ:d] before another year.
- ㉓ It began to rain before sunrise [sænraiz], and has rained till now, but I hope it will stop by evening.

- ㉔ その本はクリスマス前に出來ます [be ready]。

- ㉔ The book will be ready before Christmas.

〔(第四講)場所を表はす前置詞〕〔1〕

In the west of. to the west of. on the coast of. along.

- ① Kyūshū lies in the west of Japan,

〔九州は日本の西部にあり〕。

〔東部〕とか〔西部〕と云ふ場合には前置詞の“in”を用ひる。この場合には必ず一方が他方の範囲内に含まれてゐるのである。例へば上例の九州は日本の中に存在してゐて、その一部をなしてゐるのである。この場合には必ず、in the~of の形式を取るのである。

in the east of [東部に] in the west of [西部に]
in the south of [南部に] in the north of [北部に]

- ② Kyūshū lies to the west of Honshū.

〔九州は本州の西に當る〕。

〔西に當る〕とか〔東に當る〕と云ふ場合には普通前置詞の“to”を用ひる。この場合には必ず一方が他方の範囲外に存在してゐるのである。上例では、九州は本州の一部でなく、本州以外に存在してゐる。そしてこの場合には必ず to the~of の形式を取る。尤もこの場合には to the を省略することも出来る。例へば上例は Kyūshū lies west of Honshū.

とすることも出来る。

- ③ Oshima lies on the coast of Izu.

〔大島は伊豆の海岸にあり〕。

“on” は物の面に接し、又は線に沿ふてゐる場合に用ひる。

- ④ My house stands **on** the Tōkaidō.

〔僕の家は東海道に沿ふてゐる〕。

これと反対に離れてゐる場合には“**off**”を用ひる。従つて **off** は〔沖〕と云ふ意味になる。例へば

- ⑤ The ship went down **off** the coast. [船は沖で沈んだ]。

- ⑥ Go right **along** this road.

〔この道を真直にお出でなさい〕。

“**along**” は長いものに〔沿ふて〕の意である。along は **go**, **walk**, **ride** などの運動の動詞と共に用ひられることが多い。又 **along** が **with** を伴ふと〔一緒に〕と云ふ意味になる。例へば

- ⑦ He went to Hokkaidō **along with** his friend Mr. Yoshida.

〔彼は友の吉田君と一緒に北海道へ行つた〕。

〔(第五講)場所を表はす前置詞〕〔2〕

At. in. on.

in と into と out of

“**at**” は比較的狭い場所を表はし、“**in**” は広い場所を表はす。“**on**” は表面に接觸せることを表はす。

- ① He died in 1848, **at** Chesterfield, at the age of 67.
〔彼は1848年にチェスタフィールドで六十七才で死んだ〕。
- ② More than four hundred years ago a little boy was born **in** Genoa who was called Christopher Columbus.
〔四百年以上以前にクリストファー・コロンバスと云ふ一少年がゼノアに生れた〕。

- ③ Sam is now sitting **on** the stamp.

〔サムは今切株の上に腰かけてゐます〕。

但し場所の廣い狭いと云ふことは、比較上の問題で、例へば〔東京神田〕と云へば **at Kanda in Tōkyō** と云ふが、〔神田神保町〕と云へば **at Jimbō-chō in Kanda** と云ふべきである。それでどこまでの廣さが **in** で、どこまでが **at** であるかと云ふやうな區別はないのである。

- ④ My uncle lives **at** a small village near Yokohama.

〔僕の叔父は横濱近くの小さな村に住んでゐる〕。

- ⑤ There are many volcanoes **in** Japan.

〔日本には澤山火山がある〕。

- ⑥ I live **in** Tokyo, but my brother **at** Atami.

〔私は東京に住んでゐるが、兄は熱海に住んでゐる〕。

- ⑦ There are many countries **on** the surface of the globe.

〔地球の表面には澤山の國がある〕。

in は中にある静止の状態、**into** は中に這入る運動、**out of** は外にある状態又は外に出る運動を表はす。

- ⑧ There are various kinds of fish **in** the pond.

〔池の中には種々の魚がゐます〕。

- ⑨ We threw stones **into** the water.

〔吾々は石を水中に投げました〕。

- ⑩ The boy saw two leaves peep **out of** the ground.

〔少年は葉が二枚地面から出るのを見た〕。

stamp [stæmp] 切株。 **village** [vɪlɪdʒ] 村。 **volcano** [vɒlkeɪnəʊ] 火山。 **surface** [sɜːfɪs] 表面、外面。 **globe** [gləʊb] 地球。 **various** [vɛəriəs] 種々の。 **peep** [pi:p] 現はれる。

〔(第六講)場所を表はす前置詞〕〔3〕

Between と among. by と near と beside と at.
around と round と about. above と over.

① Mother divided the cake **between** the two boys.
〔母は二人の子供に菓子を分けてやった。〕

② Mother divided the cake **among** us three.
〔母はわれわれ三人に菓子を分けて下さった。〕

between も **among** も共に〔間〕と云ふ意味であるが、**between** は〔二つのもの・間〕、**among** は〔三つ以上のもの・間〕と云ふ場合に用ひる。それからもう一つ〔大きなもの・間〕と云ふ時には **in** を用ひる。例へば

③ He was hidden **in** the forest.
〔彼は林の中に隠れてゐた。〕

④ There is a tree **by** the well. 〔井戸の傍に木がある。〕

⑤ I live **near** the school.
〔私は学校の近くに住んでゐる。〕

by は〔傍に〕、**near** は〔近くに〕と云ふ意である。〔すぐ近く〕とか〔すぐ傍に〕と〔すぐ〕の意を表はすには **quite near** とか **close by** と云ふ。

⑥ He lives **close by** the river.
〔彼は川のすぐ傍に住んでゐる。〕

⑦ I live **quite near** the school.
〔私は学校のすぐ近くに住んでゐる。〕

beside 〔**by** もさうであるが〕は偶然に接近せることを表はし、**at** は故意の接近を表はすものである。

divide [diváid] 分つ。forest [fórist] 林。

⑧ There was a miller **beside** the river Dee.
〔デー河の邊に粉屋がありました。〕

⑨ The servant is **at** the well. 〔下女は井戸端にゐます。〕
ここに注意すべきは **beside** に 's' を附して **besides** と云ふ時は、〔傍〕の意でなくて、〔尚ほその上に〕と云ふ全然別の意味を表はすことである。

⑩ **Besides** making a promise, he kept it.
〔彼は約束をしたばかりでなくそれを守つた。〕

around は周囲の静止の位置を示し、**round** は周囲を廻る運動、**about** は漠然そのあたりを指す場合に用ひられる。従つて大體に於て **around** は静止を表はす動詞と共に用ひられ、**round** は運動を表はす動詞と共に用ひられる場合が多い。

⑪ There was also a fine park all **around** the house.
〔家の周囲には美しい公園もありました。〕

⑫ Fish swarmed **round** the hook, because Sam had a good bait on it.
〔魚が釣針の廻りに集りました。何んとなればサムがうまい餌をつけてゐましたから。〕

⑬ They wander **about** the world.
〔彼等は世界をうろつき廻ります。〕

⑭ There is a roof **over** our head.
〔頭の上には屋根がある。〕

⑮ The sun rises **above** the horizon.
〔太陽は地平線の上に昇る。〕

swarm [swɔ:m] 群集する。hook [huk] 釣針。bait [beit] 餌。
wander [wándə] さまよう。horizon [horáizn] 地平線。

above も **over** も [上] と云ふ意味であるが、**above** は或るもの、上と云ふことで高さに関し、**over** は上を蓋ふ意に用ひられる。この區別は上例を比較して見ればよく解る筈である。尙 **over** は [越える] の意味があつて [上] + [運動] の意を表はすことがある。例へば

- ⑩ The burglar climbed **over** the fence.

[泥棒は塀を乗越へた]。

above と **over** には大體上のやうな區別があるが、時には **over** の代りに **above** を代用することがある。

- ⑪ A hawk is flying **above** [=over] the wood.

[森の上を鷹が飛んでゐる]。

〔(第七講)場所を表はす前置詞〕〔4〕

Below と **beneath**, **down**, **under**, **to** と **for** と **toward**, **in front of** と **behind**.

- ① There were a number of small ships **below** the old bridge. [New Crown Readers II]

[古い橋の下には澤山の小船がゐた]。

below はあるものより [下] の意であつて、必ずしも [真下] の意ではなくともよいのである。この點は **over** とは異なるのである。この語は **above** [上] に對して [下] と云ふ時に用ひられる。前項の **above** の説明をもう一度見て下さい。

- ② { The sun rises **above** the horizon.
[太陽は地平線に昇る]。
The sun sinks **below** the horizon.

burglar [bɜːglə] 盜賊。 **fence** [fens] 垣、塀。 **climb** [klaɪm] 登る、よち登る。

[太陽は地平線の下に没する]。

- ③ Some live on our floor, others live **above** us and still others live **below** us.

[吾々と同じ階上に住んでゐるものもあり、吾々の上に住んでゐるものもあり、尙又吾々の下に住んでゐるものもある]。

beneath は **below** より意味が強く、ある物に觸れて [すぐ下] の意に用ひられる。例へば

- ④ You had better place a cushion **beneath** you.

[布團を敷いた方がよいでせう]。

- ⑤ He ran **down** the hill. [彼は山を走り下つた]。

down は [下へ] の意で、**walk**, **run** などのやうな運動を示す動詞と共に用ひられる。この語は **up** [上へ] に對し [下へ] と云ふ時に用ひられ、よく **up and down** と熟して使はれる。例へば

- ⑥ Our home is so high above the street that we always ride **up and down** in the elevator.

[New Language Readers II]

[吾々の家は通りからずつと高いところにあるので、いつもエレベータで上下します]。

- ⑦ He stood **under** the tree. [彼は木の下に立つてゐた]。
under は [真下] の意で、あるものに蔽はれて下にある場合に用ひる。**over** [真上] に對して用ひられ

- ⑧ { There is a roof **over** our head.
[頭の上に屋根がある]。
We live **under** the roof.

cushion [kúʃən] 布團。 **elevator** [éliveitə] エレベータ。

〔吾々は屋根の下に住んでゐる〕。

以上 **below, beneath, down, under** の相異を説明したのであるが、四語何れも交互に換用される場合がよくある。つまり何れを使つてもよい場合があるのである。

‘to’ は **go, come** 等の動詞の後に用ひ、‘for’ は **start, leave** などの動詞と共に用ひられ、何れも **行先**を表はす場合に用ひられる。**toward** は〔～の方へ〕の意で、單に**運動の方向**を示すに止まる。

⑨ So the timid little rabbits **ran to** the lake as fast as they could.

〔それで臆病な小兎共は一生懸命に湖水へ走つて行つた〕。

⑩ The steamer Terukuni-maru **left** Yokohama **for** Europe yesterday.

〔汽船照國丸は昨日歐洲に向け横濱を出帆しました〕。

⑪ Suddenly a horseman came out through the smoke and galloped at full speed **toward** the hill.

〔突然一騎手が煙の中から現はれて小山の方へ全速力で駆けました〕。

次に **in front of** は〔前〕、**behind** は〔後〕を表はす。

⑫ A man carrying two pots of oil saw a lizard run across the road **in front of** him.

〔二個の油壺を携へた人が彼の前の道を一匹のとかが横切るのを見ました〕。

timid [timid] 臆病な。 **rabbit** [ræbit] 小兎。 **as fast as ~ can** [出来るだけ早く]。 **suddenly** [sʌdnli] 突然。 **horseman** [hɔ:smən] 騎手。 **gallop** [gæləp] 駆ける。 **at full speed** [全速力で]。 **lizard** [lɪzəd] トカゲ。

⑬ When they came out of the woods, the sun was just sinking **behind** the hill.

〔彼等が森から出た時に、太陽は丁度山の後にの没しつゝあつた〕。

Exercise [練習] 30

次の文を英譯せよ。

- ① 梟 [owl] は晝間寝て夜出て来る。
- ② 彼は朝出て晩に歸る。
- ③ 新學期 [new term] は四月に始まる。
- ④ 上野公園は東京の北部にあり。
- ⑤ 支那は日本の東に當る。
- ⑥ 京都は大阪の東方二十哩のところにある。
- ⑦ 太平洋 [the Pacific Ocean] は日本の東に當ります。
- ⑧ 函館は北海道の南に位す [is situated]。

- ① The owl [aul] sleeps **in the daytime** and comes out **at night**.
- ② He goes out **in the morning** and comes home **in the evening**.
- ③ The new term begins **in April**.
- ④ Ueno Park lies **in the north of** Tokyo.
- ⑤ China lies (**to the**) **east of** Japan.
- ⑥ Kyoto is twenty miles **to the east of** Osaka.
- ⑦ The Pacific Ocean lies **to the east of** Japan.
- ⑧ Hakodate is situated **in the south of** Hokkaido.

- ⑨ その港 [harbour] は英國の南岸に 位す [lies]。
 ⑩ 土佐沖で戦ひがあつた [the battle was fought]。
 ⑪ 天井 [ceiling] に澤山蠅がゐる。
 ⑫ 漁船 [fishing boat] が一艘水の上に浮んでゐる。
 ⑬ 壁 [wall] に繪がかけてある。
 ⑭ 鐵道線路 [railway track] に沿ふてお出でなさい。
 ⑮ 彼は友達數人と一緒に來た。
 ⑯ 白耳義 [Belgium] は佛國と和蘭 [Holland] との間にあり。
 ⑰ 賊 [robber] は林に隠れてゐた。
 ⑱ 彼はパンを五人の飢ゑてゐる [hungry] 乞食 [beggar] に分けてやつた。
 ⑲ 彼は學校でいつも僕の傍に座る。
 ⑳ 私は學校のすぐ傍に下宿した [took up one's lodgings]。

- ⑨ The harbour [há:bə] lies on the south coast of England.
 ⑩ The battle [bætɪ] was fought off the coast of Tosa.
 ⑪ There are many flies on the ceiling [sí:liŋ].
 ⑫ A fishing boat is on the water.
 ⑬ A picture is hung on the wall.
 ⑭ Go along the railway [réilwi] track [træk].
 ⑮ He came along with some friends.
 ⑯ Belgium is between France and Holland.
 ⑰ The robber (róbə) was hidden in the forest.
 ⑱ He divided the bread among the five hungry [háŋgri] beggars.
 ⑲ He always sits by me at school.
 ⑳ I took up my lodgings [lɔdʒɪŋz] quite near the school.

- ㉑ 彼は僕等のすぐ近くに住んでゐる。
 ㉒ 太陽は地球を照す。
 ㉓ 我等の頭上に青空 [the blue sky] あり。
 ㉔ その山は海拔 [above the sea level] 二萬九千呎に達す [rise]。
 ㉕ 私は小川 [brook] を跳び [jump] 越えた。
 ㉖ 彼はこの石の下に葬つてある [is buried]。
 ㉗ 吾々はエレベータに乗つて上下する。
 ㉘ ペンが机の下に落ちた。
 ㉙ 僕は時々松の木 [pine tree] の下に坐つて讀書する。
 ㉚ 地下鐵道 [subway] が街路 [street] の下を通つてゐる [go]。
 ㉛ 石炭 [coal] は地中にあり [in found]。
 ㉜ He lives close by us.
 ㉝ The sun shines over the earth.
 ㉞ The blue sky is above [=over] our heads.
 ㉟ The mountain rises 29,000 feet above the sea level.
 ㊱ I jumped over the brook [bruk].
 ㊲ He is buried [bérid] beneath this stone.
 ㊳ We ride up and down in the elevator.
 ㊴ My pen fell under the desk.
 ㊵ Sometimes I sit under the pine tree and read books.
 ㊶ The subway [sábwei] goes under the street.
 ㊷ Coal is found below the surface of the earth.

〔(第八講)材料を表はす前置詞と行爲者

及び手段の前置詞〕

Of と from.

By と with.

材料を表はす前置詞

① That box is **made of** paper. [あの箱は紙で造つてある]。

② Sake is **made from** rice. [酒は米で造る]。

同じ「～で造る」と云つても、**made** の次に “**of**” を使ふ時と、“**from**” を使ふ時とがある。①「箱は紙で造る」のやうに紙で箱を造つても紙の形こそ變れ、紙の性質には少しも變りはない。こんな風に、材料として用ひられ、ただ形が變化する場合には **of** を使ひ、②「酒は米で造る」のやうに、原料として用ひた米の性質が全く變化してしまう場合には **from** を使ふのである。

單に **make** の場合だけでなく、他の動詞、例へば **build** [建てる] でも同様に使はれる例へば

③ The house is **built of** wood. [あの家は木造です]。

④ That house is **built of** stone. [あの家は石造です]。
共に材料の性質に變りはないので **of** を用ひたのである。

行爲者と手段の前置詞

⑤ This cloth was woven **by** hand.

[この織物は手で織られた]。

⑥ This letter was written **with** a pencil.

[この手紙は鉛筆で書かれた]。

上の ⑤、⑥の文章を比較して下さい。同じ「で」でも、一方は “**by**” 一方は “**with**” を用ひてある。その區別を申述べると、**by** の方は、働きをするもの、即ち行爲者を表はし、**with** は手段や道具を表はす場合に用ひるのである。例へば

⑦ A box is made of wood **by** a carpenter **with** his tools.

[箱は大工が道具を用ひて木でこしらへる]。

箱をこしらへる人、即ち行爲者は「大工 **carpenter**」だから **by** を使ひ、[道具 **tools**] には **with** を使つたのである。もう一例をあげると

⑧ He was killed **by** the burglar **with** a sword.
[彼は強盗のため刀で殺された]。

Exercise [練習] 31

次の文を英譯せよ

- ① 酒は何で造りますか。米で造ります。
- ② 日本の家屋は大概 [mostly] 木造です。
- ③ あの鐵道橋 [railway bridge] は鐵製ですか。いえ、木です。
- ④ 日本紙は木又は藁 [straw] で造ります。西洋紙は何で造りますか。
- ⑤ この眼鏡 [spectacles] は金と硝子で出来てゐる。
- ⑥ 瓦 [tile] は何で造るか。瓦は粘土 [clay] で造る。
- ⑦ 屋根は瓦で蔽はれてゐる [is covered]。
- ⑧ 塙 [wall] は風で吹き倒された [was blown down]。

解答 ① What is sake made from? It is made from rice.

② Japanese houses are mostly built of wood.

③ Is that railway bridge built of iron? No, it is built of wood.

④ Japanese paper is made from wood or straw. What is foreign paper made from?

⑤ These spectacles [spéktəklz] are made of gold and glass.

⑥ What are tiles made of? They are made of clay.

⑦ The roof is covered with tiles.

⑧ The wall was blown down by the wind.

- ⑨ 繪は畫家 [artist] に描かれる [is painted]。
 ⑩ 繪は畫筆 [brush] で描かれる。
 ⑪ 印度では毎年野獸 [wild animals] のために殺されるものが澤山ある。
 ⑫ 石鹼 [soap] でお洗ひなさい。
 ⑬ ティブルは白い卓布 [cloth] で蔽はれてゐる。

- ⑨ A picture is painted **by** an artist [artist].
 ⑩ A picture is painted **with** a brush.
 ⑪ In India many people are killed **by** wild animals every year.
 ⑫ Wash it **with** soap [soap].
 ⑬ The table is covered **with** a white cloth.

〔(第九講)原因、結果、理由、目的を表はす前置詞〕

From と of と through. to と into. for. for と after と on.

① He died **of** consumption. [彼は肺病で死んだ]。
of と云ふ前置詞は普通 [の] と譯してゐるが、上例のやうな **of** を [の] と譯しては意味が通じない。こんな **of** は [~ために]、[~で] と死因を表はすので、普通 **die** [死ぬ] と云ふ動詞の後に使はれるのである。

from と云ふ前置詞もやはり **die** の後に使はれて原因を表はすことがある。この場合は死んだ直接の原因を表はすのである。例へば

- ② He died **from** hunger. [彼は餓死した]。

consumption [kənsʌmpʃən] 肺病。

through は不注意、怠慢などが原因となる場合が多い。例へば
 ③ An express train collided with a goods train **through** the mistake of a signalman.

[急行列車と貨物列車が信号手の間違ひのため衝突した]。

to と **into** なる前置詞は共に結果を表はす。

- ④ The miller grinds wheat **into** flour.

[粉屋が小麦をひいて粉にします]。

- ⑤ In spite of the flames, the brave boy remained on the deck until he was **burnt to death**.

[燃えてゐるにも拘らずその勇敢な少年は甲板に残つて遂に焼け死にました]。

- ⑥ To my great surprise, I failed in the examination.

[非常に驚いたことには、私は試験に落第しました]。

for と云ふ前置詞は理由を表はす事がある。

- ⑦ Japan is famous **for** its fine scenery.

[日本は風景で有名である]。

for はまた **after** や **on** などの前置詞と同様に目的を表はす場合がある。

- ⑧ My uncle has gone to London **for** sightseeing.

[叔父は観光のために倫敦に行きました]。

- ⑨ Those who run **after** two hares will catch neither.

[二兎を追ふ者は一兎を得ず]。

- ⑩ I am often sent to the town **on errands**.

[私は度々町へ使ひにやられた]。

collide [kəlaɪd] 衝突する。goods train [貨物列車]。signalman [signəlmən] 信号手。miller [mɪlə] 粉屋。in spite [spait] of [~にも拘らず]。flame [fleɪm] 焔。remain [rɪmeɪn] 留る、残る。scenery [sɪnəri] 風景。sightseeing [saɪtsi:ɪŋ] 観光。hare [heə] 兎。errand [érənd] 使ひ。

〔(第拾講)注意すべき前置詞〕

前置詞の研究も、既に〔時を表はす前置詞〕、〔場所を表はす前置詞〕、〔原因結果等を表はす前置詞〕等を九項に互つて可成り詳しく説明しました。今回は特に注意すべき前置詞の用法に就いて述べることに致します。

〔① At〕

① Smoke came out **at** the window. [煙が窓から出た]。
 上文の **at** は〔～から〕の意で、**through** と同じ意味である。

② He came in **at** the front door.
 [彼は表口から入つて来た]。

③ He went out **at** the back door.
 [彼は裏口から出て行つた]。

〔② Against〕

① The white peaks of the Japan Alps are bright **against** the blue sky. [The Iris Readers II]

[日本アルプスの白い峰々が、蒼空に輝いてゐる]。

即ち **against** にはさまざまな用法があるが、上文の **against** は〔～を背景として〕の意で、対照を表はしてゐる。即ち上文では〔白い峰々〕と〔青空〕とが対照してゐる有様を **against** で表はしてゐるのである。譯す場合には〔～を背景として〕とか、單に〔～に〕と譯せばよい。

ついでに **against** の他の用法を二三擧げて置く。

② Ants store up food **against** the winter.

[蟻は冬の準備に食物を蓄へる]。

上例の **against** は〔準備に〕とか〔用意に〕と云ふ意味。

the front [frant] door [表口]。peak [pi:k] 峯。the Japan Alps [日本アルプス]。store [sto:] 貯へる。

③ They said nothing **against** him.

[彼等は彼の不利なことは何も言はなかつた]。
 この場合は〔～に不利な〕と云ふ意。

④ The rain is beating **against** the window.

[雨が窓を打つてゐる]。
 この場合は〔～に向つて〕、〔～に對して〕と云ふ意味である。

〔③ Up〕

① The boy has eaten **up** the whole cake.

[子供は菓子をすつかり食べてしまつた]。

up は普通に〔上〕を表はす前置詞であるが、**eat up** を〔上へ食べる〕などと譯したらをかしい。上文のやうな **up** は動詞の意味を強めるために用ひたので、〔すつかり〕、〔のこらず〕と云ふことである。普通 **eat** [食べる]、**drink** [飲む] などの動詞と續けて用ひるとこんな意味になるのである。

out と云ふ前置詞もよく〔すつかり〕と云ふ意味に使ふことがあります。

② I am tired **out**. [僕はすつかり疲れた。=疲れ果てた]。
 但しこんな風に使つた **up** や **out** はもはや前置詞ではなくて副詞であるから注意せねばならぬ。

前置詞に就いてはまだまだ申述べる事が澤山あるのですが、際限がありません、初年生諸君に必要な點だけの説明に留めました。

⑩ 熟語の前置詞のお話

熟語の前置詞

二つ以上の語が集つて一つの熟語となり前置詞の働をなすものに就いて述べて見ませう。

〔I〕. {As for
As to} =〔～に關して〕

- ① **As for me**, I like the sea when it is a little rough.
 [私にあつては、私は海が少し荒れてゐる時が好きだ]。
 ② To the captain's demand **as to** which way the Prince went he repeatedly answered, "I don't know."
 [王子がどちらに行かれたかと云ふことについて大尉の詰問に對し、彼は繰返し「私は知らない」と答へた]。

〔II〕 **By way of** = 「～を經由して」

He will leave Tokyo for London **by way of** the Siberian Railway at the end of this month.

[彼は本月下旬シベリア鐵道を経て倫敦に向け東京を出發するでせう]。

〔III〕 **By dint of** = 「～のお蔭で」

He passed the entrance examination **by dint of** diligence.

[彼は勤勉のお蔭で入學試験に及第した]。

〔IV〕 **By means of** = 「～に依つて」

If the lad tried to come down **by means of** the mast, he would be sure to fall on the deck, and be killed.

[若しその若者がマストに依つて降りようと試みたならば、きつとデッキの上に落ちて死ぬだらう]。

〔V〕 **Because of** = 「～のために」

He was called the "Flower of Bravery," **because of** his daring deeds.

[彼は彼の大膽な行爲のために「勇敢の花」と呼ばれた]。

rough [raf] 荒れた。 **captain** [képtin] 大尉。 **demand** [dimá:nd] 要求。 **repeatedly** [ripí:tidli] 繰返して。 **diligence** [dílídʒəns] 勤勉。 **be sure to** [きつと～する]。 **daring** [dээрin] 大膽な。 **deed** [di:d] 行爲。

〔VI〕 **For the sake of** = 「～のために」

You should be ready to give up your lives **for the sake of** your country.

[國家のために生命を捨てる覺悟がなければならぬ]。

〔VII〕 **For the benefit of** = 「～のために」

Mr. Yoshida is now staying at his villa at Atami **for the benefit of** his health.

[吉田氏は養生のために目下熱海の別荘に滞在中です]。

〔VIII〕 **In need of** = 「必要で」

At one time he was **in need of** a man that would always do just what he was told to do.

[或る時彼はせよと命ぜられたことをそのままに常にするやうな人が必要であつた]。

〔IX〕 **In search of** = 「捜して」

The lion only comes out of its den at night **in search of** prey.

[獅子は夜餌を捜してその棲家から出て來るだけである]。

〔X〕 **In spite of** = 「拘らず」

In spite of my hunger, I was glad to be back safe.

[空腹にも拘らず私は無事に歸つて嬉しかつた]。

〔XI〕 **Instead of** = 「代りに」

I found I could breathe air, for I had lungs **instead of** gills.

[私は空気を呼吸することが出来るのを發見しました、と云ふのは鰓の代りに肺が出来ましたから]。

be ready to [～する覺悟がある]。 **give up** [見捨てる]。 **villa** [vilə] 別荘。 **den** [den] [獸などの] 穴。 **breathe** [brí:ð] 呼吸する。 **lungs** [lanz] 肺。 **gill** [gil] 鰓。

〔XII〕 **In the face of** =〔冒して〕、〔屈せず〕

I honor any one who can do this duty **in the face** both of bribery and threats.

〔私は賄賂にも威嚇にも屈せずしてこの義務を果し得る人は誰でも尊敬します。〕

〔XIII〕 **On the point of** =〔將に～せんとする〕

Some of the sufferers are **on the point of** death with cold.

〔遭難者の或る者は寒さのため將に死に瀕してゐる。〕

〔XIV〕 **On behalf of** =〔代りに、代表して〕

He made a congratulatory speech **on behalf of** the guests.

〔彼は來賓に代つて祝辭を述べた。〕

〔XV〕 **With all** =〔拘らず〕

His life, **with all** its perils, seems to be much pleasanter than any other's.

〔彼の生活はその危険あるにも拘らずあらゆる他の生活より非常に愉快であるらしい。〕

〔XVI〕 **On account of, owing to, because of** =〔～のため〕

〔原因を表はす〕。

① I could not join the 10 mile Marathon race **owing to** my cold.

〔私は風邪のため十哩マラソン競走に加はることが出来なかつた。〕

② I could not join the 10 mile Marathon race **because of**

honor [ɔnə] 尊敬する。 **bribery** [brɪbəri] 賄賂。 **threat** [θret] 威嚇。 **sufferer** [sʌfərə] 遭難者。 **congratulatory** [kɒŋgrætjulətəri] 祝賀の。 **speech** [spi:tʃ] 演説。 **peril** [pə'ril] 危険。 **join** [dʒɔɪn] 参加する。

my cold.

〔同上〕。

③ The premier resigned his post **on account of** his illness.

〔首相は病氣のため辭職しました。〕

〔XVII〕 **For the purpose of, with the object of** [～のため] 〔目的を表はす〕。

① Mr. Ito left Kobe for England yesterday **with the object of** inspecting the educational condition there.

〔伊藤氏は英國の教育状態視察のため昨日英國に向け神戸を出發しました。〕

② He has been ordered to go abroad **for the purpose of** studying French.

〔彼は佛蘭西語研究のため洋行を命ぜられた。〕

〔XVIII〕 **In honour of** =〔～のために〕〔敬意、祝意を表はす〕。

A farewell meeting was held at the Imperial Hotel yesterday **in honour of** Mr. Okada.

〔昨日岡田氏のために送別會が帝國ホテルで開かれました。〕

premier [prémjə] 首相。 **resign** [rizáin] 辭職する。 **inspect** [ɪnspékt] 視察する。 **go abroad** [əbrɔ:d] 洋行する。 **educational** [edjukeɪʃnl] 教育の。 **condition** [kəndiʃən] 状態。 **farewell** [fə'weɪl] **meeting** [送別會]。

試 Questions 問

- ① 時を表はす前置詞、場所を表はす前置詞。
 ② 材料を表はす前置詞、行爲者及手段の前置詞。
 ③ 原因、結果、理由、目的を表はす前置詞。

[19] Conjunction

接 續 詞

◎接續詞のお話

接續詞に就ては第一編④二十八頁と、三十九頁と、⑤五十二頁で大體の事は述べました。また⑦で等位接續詞、⑧五十四頁で從屬接續詞と、接續詞には二種類あつて、各々がどんな役目をするかと云ふ事に就いても述べました。それで此處ではこれが説明は省略して、特に注意すべき點に就いて述べることにします。

① 等位接續詞の例

[not only ~ but と as well as]

- ① Be gentle and kind to all; **not only** to those who are kind to you, **but** to those who are unkind.

[凡ての人に優しく親切であれ、汝に親切な人に対してのみならず、汝に不親切な人に対してもせよ]。

- ② My brother has his wife and family to feed **as well as** himself.

[兄は自分のみならず妻や家族を養はねばならぬ]。

今①と②とを比較すると、**not only~but** と、**as well as** とは連続せる語の順序を反對にすれば、其意味は同じである。即ち **not only~but** の場合には **but** の後に來る語句の方が前にある語句よりも意味が強いが、**as well as** の場合には、前にある語句の方が後の者より意味が強いのである。従つて語の順序を入れ換へれば両者は同様に用ひることが出来る。

- ③ He was **not only** a clever *engineer*, **but also** a good *man*.

[=He was a good *man* **as well as** a clever *engineer*.]

Conjunction [kəndʒən] 接續詞。

[彼は利巧な技師であつたばかりか善人であつた]。

[**neither~nor** と **either~or**]

- ① **Neither** the heat of summer **nor** the cold of winter is too good for us to bear with ease.

[夏の暑さも冬の寒さも吾々が容易に堪え難い程ひどくない]。
neither~nor は二つの者を打消して「どちらも~でない」と云ふ意を表はすもので、こゝでは **the heat of summer** と **the cold of winter** の兩者を連続して、二つとも打消した例である。

- ② Can you speak **either** French **or** German?

[あなたは佛語か獨逸語か**いづれか**話せますか]。

either~or は二者の中**いづれか一つ**を指す場合に用ひられる。

② 從屬接續詞の例

[As]

- ① [とき]

As they were crossing it, the donkey stumbled and fell into the water.

[彼等がそれを渡つてゐた時、驢馬はつまづいて川の中に落ちました]。

- ② [から]

You cannot fail to find it, **as** it is such a large building.

[それは大變に大きな建物だから、間違ひなくそれを見付けることが出来ます]。

- ③ [つれて]

As time went on, Peter thought less and less of his boots.

[時がたつにつれて、ピーターは彼の靴のことを段々思はない

donkey [dɒŋki] 驢馬。 **stumble** [stʌmbl] つまづく。 **cannot fail to** [間違なく~する]。 **go on** [進む]。 **less and less** [だんだん少く]。

やうになつた)。

④ [しながら]

The milk-maid sings a merry song as she goes along with her pail on her head.

[乳搾りの乙女は頭に桶を載せて歩きながら楽しい歌を歌ひます]。

⑤ [~の通りに]

He went straight forward, as he was bidden.

[彼は命ぜられた通りに真直に行つた]。

[so~that=非常に~だから~]

① They were all so tired that they soon fell first asleep.

[彼等は大そう疲労してゐたので、やがて熟睡しました]。

② The fog was black and yellow, and so dense that it was quite dark at midday.

[その霧は黒黄色で濃霧であつたので、日晝でも真暗であつた]。

この so~that の形は屢々リーダにも出て来る語句であるから十分研究して貰ひたい。尙 so の次に来る語は形容詞か又は副詞である。即ち

so + { Adjective [形容詞] } + that~
 { Adverb [副詞] }

の形式を備へた文は、上述の如く解すればよい。

[so that = それだから]

The pupils of its eyes are made to open wider in the twilight, so that it can see almost as well at night as during the day.

straight [streit] 真直ぐ。fall first asleep [熟睡する]。

[その目の瞳孔は黄昏に一層廣く開くやうに出来てゐる、それだから夜になつても日中と殆んど同じ位によく見ることが出来る]。

[so that~may]

[~するやうに]。この形は目的を示すもので、so that の後に may の來ることに注意して貰ひたい。

この形は英作文の場合にもよく使はれる形であるが、間違ひ易いのは過去の場合である。

① We go to school so that we may become useful.

[吾々は有用なる人物にならんがために學校へ行きます]。

上例は現在の場合だから誤ることは先づない。

② I got up early this morning so that I may be in time for the first train. [誤]

[一番列車に間に合ふやうに今朝は早く起きました]。

この may が誤りである。即ち got up が過去だから、might を用ひなければならない。

I got up early this morning so that I might be in time for the first train. [正]

[if]

① [若し~ならば]

If you want to camp, you must first have a tent.

[夜營をしようと思ふならば、先づテントが必要である]。

② [~とは云へ]=though

If you try it again, you will not be able to solve it.

[再びそれを試みても、それを解くことは出来ないだらう]。

③ [~かどうか]=whether

He threw a stone to see if he could hit it.

[彼は石を投げてそれにあてることが出来るかを見た]。

if を whether の意味に譯す場合は、その前に see 又は ask の如き動詞が來るのが普通である。

[as~as]

これは二者を比較して、〔~と同じ位に~である〕と肯定する場合に用ひられる。

① He was now as poor as before.

〔彼は今も昔も同様相變らず貧しい〕。

② The lambs are almost as big as sheep now.

〔少年は今や羊と殆んど同じ位の大きさである〕。

[not so~as]

これは二者を比較して〔~程でない〕と否定する場合である。

① You are not yet so wise as an old black crow.

〔お前はまだ年寄の黒い烏ほど賢くない〕。

② He is not so diligent as you.

〔彼は君ほど勉強家ではない〕。

[as soon as]=[~するや否や]

① I intend to go to the seashore as soon as the summer vacation begins.

〔夏休みになり次第海邊に行く積りだ〕。

② As soon as he could finish his work, he went home.

〔彼は仕事の終り次第歸宅した〕。

[scarcely } ~ when] = [~するや否や]
[hardly }

① But I had scarcely got into the meadow, when I heard loud cries coming from the farm.

〔然し私が牧場に入るや否や農場から大きな叫び聲のするのが

meadow [médou] 牧場。 farm [fɑ:m] 農場。

聞えた〕。

② Hardly had I reached the station when the train started.

〔私が停車場に着くや否やや汽車は出ました〕。

[no sooner~than]=[~するや否や]

No sooner had I got into the carriage than the train began to move.

〔私が車内に乗込むや否や汽車は動き出した〕。

③ 注意すべき接続詞の用法

(I) as long as=[~の間]

These two strange friends stayed together as long as they lived.

〔これ等の不思議な二人の友達は生きてゐる間中一緒にゐました〕。

(II) so long as=[~の限りは]

It matters comparatively little what a healthy man eats, so long as he does not eat too much.

〔健康な人は食ひ過ぎない限りは何を食ふとも比較的かまわない〕。

| | | | | |
|-------|-----------|---------------------|-------|---------|
| | however | } + may = no matter | how | } ~[とも] |
| (III) | whoever | | who | |
| | whatever | | what | |
| | whichever | | which | |

① However hard you may try, you will not be able to finish this work by the evening.

〔いかに一生懸命やつて見ても、この仕事を晩までに仕上るこ

carriage [kæridʒ] (客)車。 comparatively [kæmpəreɪtɪvli] 比較的に。

とは出来ないでせう)。

- ② **Whicher** way you look, great wind-mills lift their arms against the sky.

[どちらを眺めても、風車はその腕木を空に向つて上げてゐます]。

- ③ You cannot succeed in anything, **whatever** it may be, unless you have perseverance.

[忍耐がなければ、どんな事にも成功はしない]。

- ④ **Whoever** may break this law he will be punished.

[誰がこの法律を犯すとも處罰せらるべし]。

[IV] **whether**~or [not]= { [~かどうか]
[~であらうがなからうが]

- ① I don't know **whether** he will be elected an M. P. or not.

[彼が代議士に當選するかどうか知りません]。

- ② They have formed a habit, and a habit is not easily shaken off, **whether** it is good or bad.

[彼等は一つの習慣を作つた。そして習慣と云ふものは良くても悪くても容易に改めることは出来ないものである]。

[V] **not**~**without**= [~すれば必ず~する]

No one can read such an article **without** being moved to tears.

[誰でも人はこんな記事を読めば、必ずや感泣します]。

[XI] **as**=**though** [~とはいへ]

as が **though** の意に解せられる場合は、次の如き文の形を備

perseverance [pə:sivjərəns] 忍耐。 **punish** [pʌniʃ] 罰する。 **elect** [ilékt] 選ぶ。 **form** [fɔ:m] 作る。 **habit** [hæbit] 習慣。 **shake off** [ふるいをとす]。 **article** [ɑ:tɪkl] 記事。 **tears** [tiəz] 涙。

へた時である。

名 詞 [冠詞なき]

形 容 詞

副 詞

過 去 分 詞

+ as ~ = though ~

- ① **Heroine** as she was, she wept at the news of his son's death. [名詞]

[流石の女丈夫も息子の死を聞いて泣きました]。

- ② **Rich** as he is, he is not such a man as gives money for charitable purpose. [形容詞]

[金持ではあるけれども、彼は慈善のために金を出すやうな人ではない]。

- ③ **Much** as sheep look alike, there is a difference between them. [副詞]

[羊は大變よく似てゐるけれども、彼等の間には差異がある]。

- ④ **Surrounded** as he was by the enemy, he was not afraid. [過去分詞]

[敵に圍まれてゐたけれども彼は恐れなかつた]。

[VII] **a time**~**when**= [~する時]

A time will soon come **when** aeroplanes will be used for more practical purposes.

[飛行機がもつと實用向きに用ひられる時代がやがて来るでせう]。

[VIII] **as far as**= [~のかぎり]. [~まで]

As far as we could see nothing could be seen but

heroine [hérouin] 女丈夫。 **charitable** [tʃəritəbl] 慈善の。 **purpose** [pə:pəs] 目的。 **difference** [dɪfrəns] 相違。 **surround** [səraund] 圍む。 **enemy** [énimi] 敵。 **practical** [præktikəl] 實用の。

sand and clouds.

[見渡すかぎり砂と雲の外何も見えなかつた]。

② I went by train as far as Kobe.

[神戸まで汽車で行きました]。

[IX] so far as=[~だけでは]

So far as I know, he is a trusty gentleman.

[私の知つてゐるだけでは、彼は信頼すべき紳士である]。

[X] not so much~as=[~よりも寧ろ~]

① He is not so much a scholar as a statesman.

[彼は學者と云ふよりも寧ろ政治家だ]。

[=He is rather a statesman than a scholar.]

② A man's worth lies not so much in what he has as in what he is.

[人間の價値は財産にあらずして寧ろ人格にある]。

以上列挙した接続詞は、最も普通に用ひられるもの許りだから、これ等の用法に就き十分研究して實力の養成に努めたならば、必ずや大に見るべきものがあることを確信して疑はないのである。

trusty [trʌsti] 信頼すべき。statesman [stéitsmən] 政治家。

試 Questions 問

等位接続詞と従属接続詞。

[20] Interjection

間投詞

間投詞のお話

間投詞の事に就ても第一編で述べました。即ち文の中の他の語と文法上の關係なく、唯だ感情を表はすために隨時文の中に挿入するものである。

歡喜—Hurrah! Huzza!

悲哀—Oh! Ah! Alas!

賞讚—Bravo! Well done! Hear! hear!

注意—Lo! Hark! Hush!

呼掛—Hollo! Ho!

驚愕—What! Why! Oh dear! Dear me!

輕蔑—Pooh! Pshaw! Bah!

訣別—Good-bye! Farewell! Adieu!

歡迎—Welcome! Hail to you!

哄笑—Ha! ha!

疑惑—Hum! Hem! Humph!

[The End=終り]

hurrah [hurá:] フラー、萬歳。huzza [huzá:] = hurrah. oh [ou], ah [a:] あい、おう、まあ。alas [əlá:s] 悲しいかな。bravo [brá:vóu] でかした。lo [lou] 見よ、あれ。hark [hɑ:k] しつ、あれ、聞け。hush [ʃ:] しつ、静にしろ。hollo [hólou], ho [hou] ほう。oh dear!; dear me [おや、あらまあ]。pooh [pu:] ふいん、馬鹿な。pshaw [pʃɔ:] なんだ、bah [ba:] なんだ、馬鹿な。adieu [ədju:] さよなら、ごきんげよう。hail [heil] 萬歳。ha [hɑ:] はあ、あゝ。hum [ham] えへん、うふん。hem [hm] えへん、ふむ。humph [hamf] ふん、ふうん。

索引

数字は頁数を示す

[A]

| | |
|---|---|
| <p>a と an に就ての注意 179</p> <p>a=其類一般を表はす 184</p> <p>a=a certain [某] 184</p> <p>a, an=one 183</p> <p>a=per [毎に] 184</p> <p>a=same[同一] 184</p> <p>about [場所を表はす前置詞] 458</p> <p>above 458</p> <p>above the sea level 465</p> <p>absent oneself from 139</p> <p>アクセント [Accent] 3</p> <p>アクセント符 5</p> <p>a few weeks 454</p> <p>a friend of sister's 117</p> <p>after 56</p> <p>after [目的を表はす前置詞] . . 468</p> <p>against [〜に不利な] 470</p> <p>against [準備、用意] 470</p> <p>against [〜を背景として] . . 470</p> <p>against [〜に向つて、〜に對 して] 471</p> <p>ago 438</p> <p>a good many 208</p> | <p>a great deal [of] 208</p> <p>a great many 208</p> <p>A is to B What C is to D . 162</p> <p>all that 159</p> <p>along 455</p> <p>along with 456</p> <p>a lot of 208</p> <p>already 437</p> <p>always 431</p> <p>among 458</p> <p>am tired of 403</p> <p>am tired out 471</p> <p>am tired with 403</p> <p>and 52</p> <p>another; other 174</p> <p>any 217</p> <p>a number of 208</p> <p>a pencil of Okada's 118</p> <p>アポストロフィー エス [Apost- rophe s] 112</p> <p>アポストロフィー エス ['s] の 省畧 117</p> <p>around 458</p> <p>as 55</p> <p>as [から] 477</p> <p>as [〜の通りに] 478</p> |
|---|---|

as [つれて] 477
 as [しながら] 478
 as=though [〜とはいへ] 482
 as [とき] 477
 as~as 56, 232, 480
 a second 212
 as far as 483
 as far 471
 as though+假定法 351
 as if+假定法 351
 as it were 353
 as long as 481
 as soon as 56, 480
 as to 471
 as well as 258, 476
 at [〜から]=through 470
 at [時を表はす前置詞] 448
 at [場所を表はす前置詞] 456, 458
 at dawn 449
 at first 213
 at full speed 462
 a third 212
 a time~when 483
 at Jimbocho in Kanda 457
 at Kanda in Tokyo 457
 at midnight 449
 at night 449
 at noon 449
 at table 193

avail oneself 139
 a year ago 421
 a year before 421

[B]

倍数 213
 倍数 [Multiplicative] 210
 be able to 336
 be about+Infinitive [不定詞] 299
 be allowed to 336
 be at one's best 433
 because 55
 because of 472, 474
 be derailed 318
 Be 動詞の時形の變化 260
 Be 動詞の變化 256
 be drowned 318
 before 56
 before [時を表はす前置詞] 451
 before [副] 438
 begin studying 403
 begin to study 403
 be going+Infinitive [不定詞] 299
 behind [場所を表はす前置詞] 460
 be known to 316
 be laughed at 310
 below 460

be made from 316
 be made into 316
 be made of 316
 beneath 460
 Be の用法 326
 be pleased 318
 be relied on 310
 be run over 310
 be sent for 310
 beside [場所を表はす前置詞] 458
 beside oneself 139
 besides 459
 be spoken ill of 310
 best 228
 be surprised 318
 be taken good care of 311
 better 228
 between 458
 between ourselves 140
 母音 [Vowels] 179
 both~and 53, 257
 文 [Sentence] 7
 文の種類 [Classes of Sentence] 46, 60
 分詞 380
 分詞 [条件を表はす] 385
 分詞 [時を表はす] 385
 分詞 [原因を表はす] 385
 分詞 [理由を表はす] 385

分詞 [連続を表はす] 386
 分詞 [譲歩を表はす] 386
 分詞 [形容詞の役目] 381
 分詞 [Participle] 363
 分詞 [補語の役目] 382
 分詞 [接續詞の役目] 384
 分詞狀形容詞 203
 分詞の三形 381
 分詞の主語 386
 分詞の役目 381
 物質形容詞 203
 物質名詞 [Material Noun] 87
 分數の表はし方 213
 but 52
 but [關係代名詞] 160
 but for [〜なかりせば] 351
 by~ 308
 by [時を表はす前置詞] 451
 by [行爲者の前置詞] 465
 by [場所を表はす前置詞] 458
 by 以外の前置詞を用ゐる場合 315
 by aeroplane 194
 by dint of 472
 by land 194
 by means of 472
 by oneself 139
 by sea 194
 by ship 194
 by+the=計算の標準 187

by train 194
by way of 472

[C]

can~? [疑惑] 330
Can の用法 329
can not [否定的推定] 330
can not but+原形 331
cannot help+Gerund [體用
詞] 400
can not help+~ing 331
cannot+too 331
cheap [安く]、highly [容易
に] 430
直接疑問文を間接話法へ 417
直接法 [Indicative Mood] 342
直接目的 [Direct Object] 16
直接話法 [Direct Narration]
. 414
直接話法より間接話法 415
注意すべき副詞の用法 433
抽象名詞 [Abstract Noun]
. 88
close by 458
come up 450
commence studying 403
considering 387
could 335

[D]

代動詞 [Pro-verb] 328
代名形容詞 [Pronominal
Adjective] 203, 215
代名詞 [Pronoun] 25, 121
第一人稱 [the First Person]
. 124
第二人稱 [the Second Person]
. 124
男性 [Masculine Gender] 103
第三人稱 [the Third Person]
. 124
day and night 192
day by day 193
dear [高價に]、dearly [漸く
の事で] 430
die~death 244
die from 468
die of 468
do [副詞が文頭に來る時] 328
do [代動詞] 328
do [強勢] 328
Do の用法 67, 326
Does の用法 68
獨立部 78
獨立不定詞 369
動詞 [Verb] 10, 25, 242
動詞の現在形+[s] 又は [es]
. 256
動詞の修飾語 [Predicate Modi-
fier] 24

動詞の受身の形 305
do the sights 450
同程度を表はす比較 232
double the 214
down 460
同族目的 [Cognate Object] 243
during [時を表はす前置詞] 451

[E]

each 218
each other 175, 453
early [形容詞] 428
early [副詞] 428
eat up 471
英字 9
either~or 53, 258, 477
elder 228, 234
eldest 228, 234
enjoy oneself 139
ever 437
ever since 451
every 218
every day 219
every other day 219
every three days 219

[F]

famous for 469
far [形容詞] 428
far [副詞] 428

farther 229, 236
farthest 229, 236
fast [形容詞] 428
fast [副詞] 428
few と a few 208
first 213
fight~battle 244
for 55
for [目的を表はす前置詞] 468
for [場所を表はす前置詞] 460
for [理由を表はす前置詞] 468
for [時を表はす前置詞] 451
foremost 235
for itself 139
former 235
for oneself 139
for the benefit of 473
for the first time 213
for the purpose of 475
for the sake of 473
for sightseeing 469
from [材料を表はす前置詞] 465
from [原因を表はす前置詞] 468
from flower to flower 193
further 229, 236
furthest 229, 236
不完全自動詞 [Incomplete
Intransitive Verb] 18
不完全他動詞 [Incomplete
Transitive Verb] 19

不規則動詞 [Irregular Verb] . 246
 複文 [Compound Sentence] . 48
 複合代名詞 [Compound Pronoun] 134
 複數 [Plural Number] 94
 複數普通名詞=其類一般を表はす 184
 複數名詞の所有格 113
 複數名詞の作り方 94
 副詞 [Adverb] 25, 423
 副詞 [前置詞を形容] 425
 副詞 [形容詞を形容] 424
 副詞 [接續詞を形容] 425
 副詞 [動詞を形容] 424
 副詞 [文全體を形容] 425
 副詞 [代名詞を形容] 424
 副詞 [名詞を形容] 424
 副詞 [副詞を形容] 424
 副詞のお話 423
 副詞の意義上の分類 [時を表はす] 426
 副詞の意義上の分類 [程度を表はす] 426
 副詞の意義上の分類 [肯定及び否定を表はす] 426
 副詞の意義上の分類 [場所を表はす] 426
 副詞の意義上の分類 [性状、方法を表はす] 426
 副詞の種類のお話 424

副詞の位置 431
 副詞の比較の變化 430
 副詞と形容詞との形の比較 . . . 426
 副詞的不定詞 [Adverb Infinitive] 364
 副詞句 [Adverbial Phrase] . . . 33
 副詞節 [Adverbial Clause] . . . 41
 不定冠詞 [Indefinite Article] 179
 不定冠詞 a, an の特別な意味 183
 不定冠詞 a, an の用法 180
 不定詞 [Infinitive] 36, 363
 不定詞の打消 371
 不定詞の“to”を省略する場合 372
 普通名詞 [Common Noun] . . . 85
 普通 the を附ける名詞 189
 不定數 206
 附屬的用法 [Attributive Use] 203
 [G]
 generally 431
 generally speaking 387
 George and Henry's father . 118
 George's and Henry's father 118
 原形 [Root Form] 244
 原級 [Positive Degree] 225
 現在 [Present] 259

現在分詞 381
 現在分詞形 [Present Participle] 244
 現在完了 [Present Perfect] 259, 278
 現在完了 [動作の完了から其結果たる現在の状態を表はす] 282
 現在完了 [動作の完了を表はす] 281
 現在完了 [經驗を表はす] 284
 現在完了の用法 281
 現在完了と過去との相違 291
 現在完了進行形 [Present Perfect Progressive Form] . . . 261, 302
 現在形 [Present Form] 244
 現在形の用法 263
 現在形が一般的眞理を表はす . 263
 現在形が現在の有様、動作を述べる場合 264
 現在形が習慣的動作を表はす . 263
 現在進行形 [Present Progressive Form] 261, 296
 限定動詞 [Finite Verb] 363
 疑問文 [Interrogative Sentence] 61, 79
 疑問文の未來形 271
 疑問文を間接話法へ 416
 疑問代名詞 [Interrogative Pronoun] 56, 121, 147

疑問代名詞と前置詞 151
 疑問代名詞と關係代名詞の區別 162
 疑問代名詞の格 150
 疑問符 [Question Mark] 70
 疑問副詞 [Interrogative Adverb] 56, 425, 442
 疑問副詞 [時を表はすもの] . . . 442
 疑問副詞 [程度を表はすもの] . 442
 疑問副詞 [理由を表はすもの] . 443
 疑問副詞 [性状、方法を表はすもの] 442
 疑問副詞 [場所を表はすもの] . 442
 疑問詞 [Interrogative] 40, 56
 疑問詞+不定詞 372
 go abroad 454
 go a-hunting 401
 go boating 401
 go fishing 401
 go+Gerund 401
 go shopping 401
 go shooting 401
 go swimming 401
 go to church 193
 go と come と beとの現在完了 284
 語 [letter] 1
 語の位置 [Position of the Words] 75
 群衆名詞 [Noun of Multitude]

..... 86

[H]

had better 353

had it not been for 352

had rather~than 353

Had+主語~ 350

had to 335

half an hour 213

half as~as 214

hand in hand 193

hard [副詞] 428

hard [形容詞] 428

hardly 436

hardly [副詞] 429

hardly~when 480

have been 284

have been in [at] 286

have been to 286, 411

have come 284

have gone 284

have+Infinitive 375

have not+Infinitive 375

have only+Infinitive 375

have~Past Participle [過
去分詞] 389

Have 動詞の變化 257

Have の用法 329

八品詞 [Eight Parts of Speech]
..... 25

hers 144

her own 135

herself 135

平叙文 [Assertive Sentence] . . . 61

變體動詞 [Verbal] 363

high [高く]、highly [非常に] . 430

himself 135

his 144

his own 135

比較 [Comparison] 224

比較的 [Comparative Degree] . . . 226

比較級+than any other+單數
名詞=最上級 233

比較級及最上級の作り方 . . . 226

比較級の用法 229

品詞 [Part of Speech] 25

否定形 [Negative Form] 61

how 57

however~may 481

法 [Mood] 342

補語 [Complement] 10, 23

補語の位置 82

補足語 [Complement] 23

補足語の修飾語 [Complement
Modifier] 24

hundreds of 211

[I]

should }
if~had+過去分詞~, would } +
could }

have+過去分詞 347

If it had not been for 352

if it were not for 352

should }
if~were~, would } +動詞の原形
could }

..... 345

if [もしならば] 479

if=though [とは云へ] 479

if=whether [かどうか] 479

ill [副詞] 428

ill [形容詞] 428

in 1914, 450

in [場所を表はす前置詞] 456

in [時を表はす前置詞]
..... 448, 450, 451

in bed 193

in February 450

inferior 231

in front of 460

in honour of 475

in need of 473

in search of 473

in spite of 473

instead of 473

in the afternoon 450

in the east of 455

in the evening 450

in the face of 474

in the morning 449

in the north of 455

in the south of 455

in the 10th year of Showa . . . 450

in the west of 455

into 456

into [結果を表はす前置詞] . . . 468

引用符 [Quotation Mark] . . . 414

is built of 466

is made from 466

is made of 466

it [天候] 131

it [距離] 131

it [時間] 132

it [日、月、年] 132

it [人の運命、習慣、健康状態] . 133

if [明暗] 132

it の用法 127

itself 135

its own 135, 144

it~that 129

it~that [強勢的の it] . . . 128, 160

it~to [+動詞] 129

I wish+假定法過去完了 351

I wish {were } [假定法過去] . 350
 {had }

[J]

字 [letter] 1
 自動詞 [Intransitive Verb] . . . 17
 自動詞+前置詞 309
 自動詞と他動詞の比較 243
 時形 [Tense] 258
 助動詞 [Auxiliary Verb] 322
 叙述部 [Predicate] 10
 叙述文の未來形 269
 叙述的用法 [Predicative Use] 202
 女性 [Feminine Gender] . . . 103
 序數 [Ordinal Number] 210
 judging from 387
 just と just now 283
 受動態 [Passive Voice] 306
 受動態の作り方 306
 熟語の前置詞 471
 従節 [Subordinate Clause] . . . 37
 述動詞 [Predicate Verb] 13
 從屬接續詞 [Subordinate
 Conjunction] 52

[K]

過去分詞 [Past Participle] 305, 381
 過去分詞形 [Past Participle] . 245
 過去 [Past] 259
 過去の習慣 268

過去形 [Past Form] 244
 過去形の用法 267
 過去進行形 [Past Progressive
 Form] 261, 300
 過去完了 [Past Perfect] . 259, 290
 過去完了 [經驗] 292
 過去完了 [完了] 292
 過去完了 [繼續] 292
 過去完了進行形 [Past Perfect
 Progressive Form] 261
 過去未來 [Future Past] 407
 格 [Case] 109
 格の種類 110
 假名 9
 關係代名詞 [Relative Pronoun] 58, 121, 153
 關係代名詞の省畧 166
 關係代名詞の格 156
 關係代名詞と前置詞 164
 關係代名詞の二用法 167
 關係副詞 [Relative Adverb] 58, 425, 443
 關係副詞の制限的用法 443
 關係副詞の連續的用法 443
 關係詞 40, 58
 完全自動詞 [Complete Intran-
 sitive Verb] 18
 完全他動詞 [Complete Transitive
 Verb] 19
 完了分詞 [Perfect Participle]

. 381, 388
 完了不定詞 [Perfect Infinitive] 370
 間接目的 [Indirect Object] . . . 16
 間接話法 [Indirect Narration] 414
 冠詞 [Article] 178
 冠詞の代りをする語 181
 冠詞省畧 191
 冠詞の位置 182
 感歎文 [Exclamative Sentence] 61
 感歎符 [Exclamation Mark] . 70
 間投詞 [Interjection] . . . 25, 177, 485
 假設目的 76, 129, 368
 假設主語 44, 129, 368
 假定法 [Subjunctive Mood] . 343
 假定法現在 [Subjunctive
 Present] 347
 假定法過去 [Subjunctive Past] 343
 假定法過去完了 [Subjunctive
 Past Perfect] 346
 假定法未來 [Subjunctive Future] 349
 活用 [Conjugation] 244
 形容代名詞 [Adjective Pronoun] 121, 172
 形容詞 [Adjective] 25
 形容詞の二つの役目 202

形容詞の種類 203
 形容詞句 [Adjective Phrase] . 32
 形容節 [Adjective Clause] 41, 201
 形容詞的不定詞 [Adjective
 Infinitive] 364
 祈願文 [Optative Sentence] . 61
 規則動詞 [Regular Verb] . . . 246
 規則動詞の作り方 246
 基數 [Cardinal Number] . . . 210
 固有形容詞 203
 固有名詞 [Proper Noun] 85
 固有名詞と普通名詞の比較 . . . 86
 混文 [Complex Sentence] . . . 48
 肯定形 [Affirmative Form] . . . 61
 句 [Phrase] 7
 語勢 247

[L]

last 229, 235
 last night 194
 last Sunday 194
 last year 194
 lately [副詞] 429
 later 229, 235
 latest 229, 235
 latter 229, 235
 laugh (動) ~ laugh (名) 243
 ラテン比較級 [Latin Compara-
 tive] 231

least 228
 less 228
 lest~should 55, 326
 little と a little 209
 live~life 244

[M]

make a trip 452
 make haste 454
 many a と many 207
 many と much 207
 Maruzen's [store] 117
 master and servant 192
 May の用法 331
 may well 333
 名詞 [Noun] 25, 84
 名詞句 [Noun Phrase] 35
 名詞の所有格 112
 名詞の主格と目的格 112
 名詞の格の變化 112
 名詞節 [Noun Clause] 41
 名詞的不定詞 [Noun Infinitive] 364
 命令文 [Imperative Sentence] 61
 命令文を間接話法へ 417
 命令法 [Imperative Mood] 358
 命令法+and 360
 mind losing 403
 mine 144

might 335
 未來 [Future] 259
 未來形の用法 269
 未來完了 [Future Perfect] 259, 292
 未來完了 [繼續] 293
 未來完了 [完了] 293
 未來完了 [經驗] 293
 未來完了進行形 [Future Perfect Progressive Form] 261, 303
 未來進行形 [Future Progressive Form] 261, 301
 more 228
 most 228
 目的 [Object] 10
 目的の補語 382
 目的語 [Object Word] 23
 目的語の位置 81
 目的語の修飾語 [Object Modifier] 24
 目的格 [Objective Case] 110
 must [~にちがひない] 334
 must の過去形 412
 Must の用法 333
 無性 [Neuter Gender] 103
 無性物の所有格 114
 無性物に 's を付ける場合 115
 my own 135
 myself 135

[N]

near [場所を表はす前置詞] 458
 nearly [副詞] 429
 Need の用法 334
 need not 334
 neither~nor 54, 258, 477
 next month 194
 next Saturday 194
 next week 194
 never 431, 437
 人稱 [Person] 124
 人稱代名詞 [Personal Pronoun] 121
 人稱代名詞の不定用法 [we, you, they] 126
 人稱代名詞の格 123
 人稱代名詞の性 123
 人稱代名詞の數 124
 no matter how 481
 no matter what 481
 no matter which 481
 no matter who 481
 no+比較級=最上級 234
 no~but 160
 not 434
 not all 219
 not always 440
 not~any more than 236
 not both 219

not every 219
 no more~than 236
 not only~but [also] 54, 258, 476
 not so~as 56, 480
 not so much~as 484
 not~without 482
 能動態 [Active Voice] 306

[O]

of [原因を表はす前置詞] 468
 of [材料を表はす前置詞] 465
 off [沖] 456
 of oneself 139
 often 431
 of which [關係代名詞] 156
 older 228, 234
 oldest 228, 234
 on [場所を表はす前置詞] 456
 on [目的を表はす前置詞] 468
 on [時を表はす前置詞] 448, 449
 on account of 474
 on and after 433
 on arriving 401
 on behalf of 474
 on bicycle 194
 once 214, 437
 one; ones 174
 one の用法 172
 one after another 176

one after the other 176
 one another 175
 one's own 135
 oneself 135
 one~the other 91, 175
 on errand 469
 on foot 194
 on+Gerund 401
 on horseback 194
 on leaving 401
 on Saturday 450
 on the coast of 455
 on the 4th of his month 451
 on the morning of the 17th 449
 on the night of the 17th 449
 on the point of 474
 音節 [Syllable] 3
 or 53
 ought not to 337
 out of 456
 ought to 337
 ought to+Present Perfect 337
 our own 135
 ours 144
 ourselves 135
 out [すっかり] 471
 over [場所を表はす前置詞] 458
 owing to 474

[P]

plenty of 208
 posterior 231
 prior 231

[Q]

quite near 458

[R]

連接部 [Connective] 76

連續的用法 [Continuative Use] 167

round 458

run after 469

run~race 243

畧字記號 [Apostrophe] 112

[S]

最上級 [Superlative Degree] 226

最上級の用法 232

再歸代名詞 [Reflexive Pronoun] 134

再歸代名詞 [他動詞の目的] 136

再歸代名詞 [主語に付き意味

を強める] 137

再歸代名詞 [前置詞の目的] 136

再歸代名詞の所有格 137

~される 389

~させる 389

scarcely 436

scarcely~when 480

seat oneself 139

seldom 436

性 [Gender] 102

性の種類 102

性の變化 102

性賞形容詞 [Qualifying Adjective] 203

先行語 [Antecedent] 157

制限的用法 [Restrictive Use] 167

節 [Clause] 7

接續詞 [Conjunction] 25, 52, 476

接續詞のお話 476

shall be able to 336

shall be allowed to 336

shall have to 336

shall と will 323

should+主語~ 350

should [當然] 325

should [意外] 325

should [義務] 324

should like [婉曲] 326

子音 [Consonants] 179

進行形 [Progressive Form] 261

進行形現在 [未來代用] 299

進行形現在の特殊の用法 298

~して貰ふ 389

所有代名詞 [Possessive

Pronoun] 121, 143

所有代名詞の格 145

所有代名詞の數 145

所有格 [Possessive Case] 110

所有格 [作者を表はす] 116

所有格 [発見者を表はす] 116

所有格 [働きをする意] 116

所有格 [目的を表はす] 117

所有格 [發明者を表はす] 116

所有格の種々の意味 116

主語 [Subject Word] 23

主語の修飾語 [Subject

Modifier] 23

主語の補語 382

主語と動詞の位置 78

集合名詞 [Collective Noun] 86

主格 [Nominative Case] 110

主格の意味 110

主なる代名形容詞 216

主節 [Principal Clause] 37

終止符 [Period] 70

修飾語 [Modifier] 22

主部 [Subject] 10

since 55, 289, 438

since [時を表はす前置詞] 451

sing~song 244

smile (動)~smile (名) 244

so 53

so far as 484

so long as 481

some 217

sometimes 431

so that 478

so~that 478
 so that~may 479
 so to speak 370
 挿入の語句 78
 still 437
 strange to say 370
 strictly speaking 387
 such 216
 superior 231
 數 [Number] 91
 數の變化 93
 數量形容詞 [Quantitative Adjective] 203, 206
 數詞 [Numerals] 209

[T]

單文 [Simple Sentence] 47
 單純副詞 [Simple Adverb] 424
 單純不定詞 [Simple Infinitive] 370
 他動詞 [Transitive Verb] 17
 態 [Voice] 305
 [態]動詞の時の注意 311
 [態]省いてよい目的語 312
 態 [二重目的の場合] 314
 體用詞 [Gerund] 364, 392
 體用詞の形 [writing] 393
 體用詞の形 [being written] 394
 體用詞の形 [having written] 394
 體用詞の形 [having been

written] 394
 體用詞の意味上の主語 396
 體用詞の時の關係 399
 體用詞 [名詞の役目-主語] 394
 單數 [Singular Number] 94
 體用詞 [名詞の役目-補語] 394
 體用詞 [名詞の役目-前置詞の目的] 394
 體用詞 [名詞の役目-動詞の目的] 394
 體用詞と不定詞 396
 體用詞と名詞 398
 定冠詞 [Definite Article] 179
 定冠詞 the の用法 185
 定冠詞 the の特別の意味 187
 定數 206
 than 56
 that 55
 that [關係代名詞] 156
 that; those 173
 that~may 54
 that~may not 55
 the=其類一般を表はす 184
 the [副詞] 441
 the+普通名詞=抽象名詞 188
 the+比較級~, the+比較級 441
 the+最上級=even the 最上級 233
 the+Adjective=抽象名詞 188
 the+Adjective=複數の普通名詞 188

the battle was fought 464
 the bell is ringing 318
 the best~that 159
 the book is printing 318
 the door is opening 318
 the double 214
 the drums are beating 318
 the earlier, the better 442
 the house is building 317
 the last Monday of this month 194
 the man and his dog that 159
 the more, the better 441
 the only~that 159
 the same~as 159
 the same~that 159
 the sooner, the better 442
 the trumpets are sounding 318
 the very~that 159
 their own 135
 theirs 144
 themselves 135
 there is 79
 there is no+Gerund [體用詞] 400
 there is no knowing 401
 this; these 173
 this picture of my father's 118
 thousands of 211
 three times 214

three times as~as 214
 through [原因を表はす前置詞] 468
 through the mistake 469
 till [時を表はす前置詞] 451
 till now 454
 to 460
 to [結果を表はす前置詞] 468
 to be+Infinitive 374
 to my great surprise 469
 to speak the truth 369
 to the west of 455
 too~to 440
 toward [場所を表はす前置詞] 460
 等位接續詞 [Coordinate Conjunction] 52
 時の照應 [Sequence of Tenses] 404
 時の照應 [歴史上の事實] 409
 時の照應 [主語の動詞が現在の場合] 405
 時の照應 [例外] 408
 時の照應 [主語の動詞が過去の場合] 406
 特に注意すべき現在の用法 265
 特に注意すべき過去形の用法 268
 通性 [Common Gender] 103
 twice 214
 twice as~as 214
 two years and a half 213

[U]

受身でない形 306
 受身の分詞 387
 uncle's [house] 117
 under 460
 unless 51
 up [のこらず、すつかりと] . . . 471
 up and down 461
 used to 268, 408

[V]

very と much 436

[W]

was burnt to death 469
 話法 [Narration] 414
 well [副詞] 428
 well [形容詞] 428
 were+主語~ 350
 were it not for 352
 what 57, 148
 what [關係代名詞] 156
 what=all that 161
 what=that which 161
 whatever~may 481
 what is+比較級 162
 what is he? 145, 148
 what is he like? 149
 when 57

[the time] when 443
 where 57
 [the place] where 443
 whether 55
 whether~or [not] 482
 which 57, 145
 which 168
 which [關係代名詞] 155
 whichever~may 481
 which is 比較級~, A or B . . . 229
 which is the 最上級~, A, B,
 or C? 232
 who 148
 ,who 168
 who [關係代名詞] 155
 who~that 160
 whoever~may 481
 whom 57, 150
 whose 150
 whose [關係代名詞] 156
 why 57
 [the reason] why 443
 wide [廣く]、widely [大いに]
 430
 will be able to 336
 will be allowed to 336
 will have to 336
 with [手段、道具の前置詞] . . 465
 with~ 316
 with all 474

[Y]

within [時を表はす前置詞] . . 451
 with the object of 475
 worse 228
 worst 228
 worth+Gerund 401
 worth doing 401
 worth reading 401
 would 323
 would [習慣] 268
 would [意志、願望] 324
 would [過去に於ける拒絶] . . 324
 would=used to 323
 Would と Should との用法 . 323
 would be=would come . . . 409
 would rather 324
 would rather~than 353

year after year 193
 yes と no 435
 yet 437
 your own 135
 yours 144
 yourself 135
 yourselves 135
 呼び掛けの語句 78

[Z]

前置詞 [Preposition] . . . 25, 448
 前置詞のお話 448
 前置詞附動詞 [Prepositional
 Verb] 310
 絶對的不定詞 [Absolute
 Infinitive] 369

昭和11年2月15日初版印刷 昭和11年2月25日初版發行



著者 高橋盛雄

發行者 照井健伍
 東京市神田區神保町2,5

印刷者及印刷所 株式會社・開明堂
 代表者 高田壬午郎
 東京市神田區神保町1,34

發行所

太陽堂書店

東京市神田區神保町二丁目五番地
電話九段一九四四番・振替東京三一七二五番

初年生の英文法・定價一圓五十錢

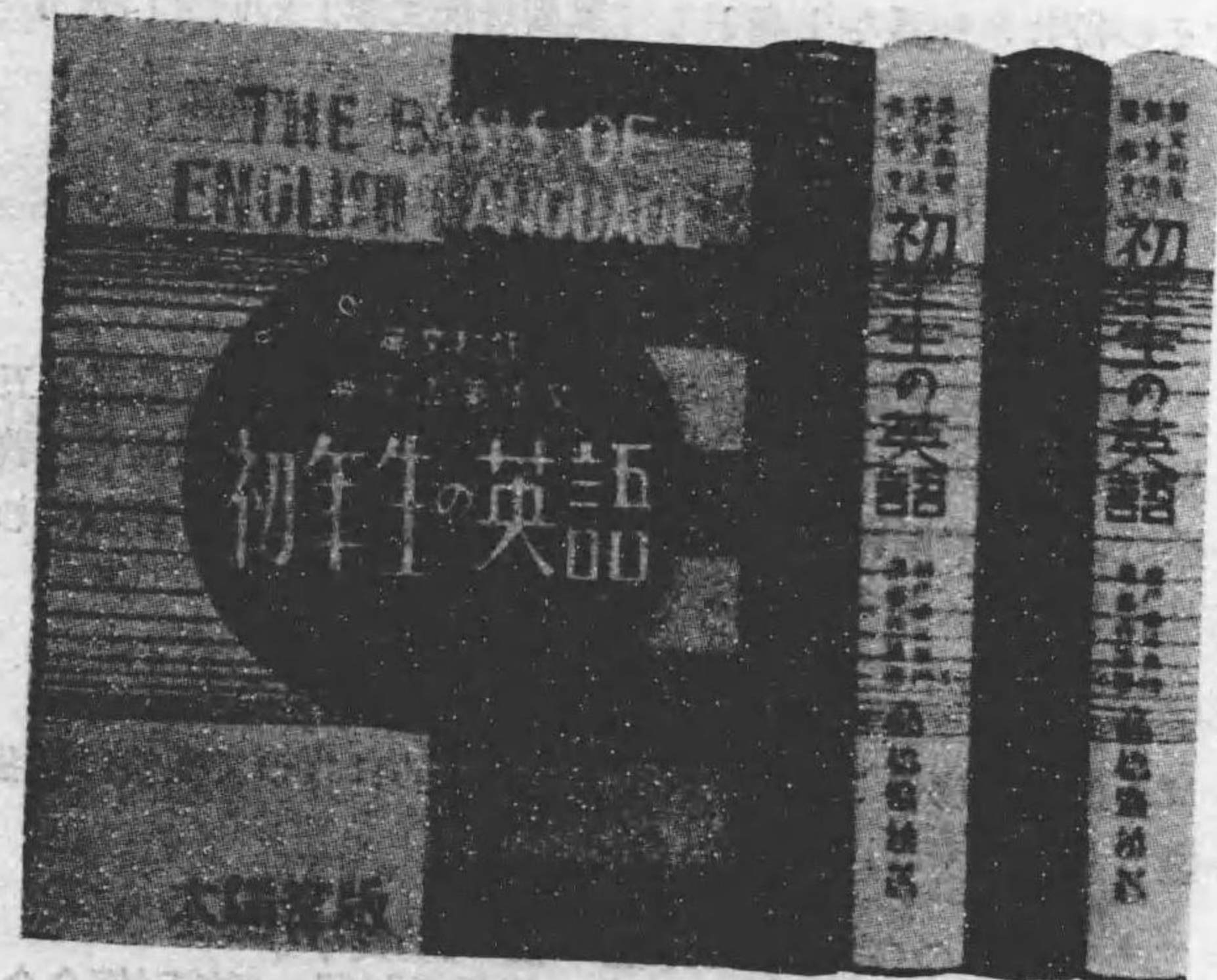
THE BASIS OF ENGLISH LANGUAGE

英文和譯・英文法・英作文

初 年 生 の 英 語

英語を始めて學ぶ人の理想的參考書

好 評 五 版



—(實物縮寫)—

THE BASIS OF ENGLISH LANGUAGE

高橋盛雄先生著

英語を初め
て学ぶ人の

英文和訳・英文法・英作文
初年生の英語

理想的
参考書

〔好評忽ち五版〕

本書の特色

〔第一編〕 英語の学び方と英語の発音

- ① 英語学習者へ一番近道の〔ローマ字の説明〕より初め
- ② 〔ABC廿六文字〕の名称とその音との連絡を示し
- ③ その得たる知識を土臺とし〔萬國音標文字〕の研究に入り

知らず識らずのうちに学習出来るやうに編纂

- ① 〔アクセント・消字〕と微に入り細をうがち
- ② 最後に〔英語の書き方〕が説明してあります。

〔第二編〕 基本文

は、初學者に必要缺くべからざる材料を現行中等學校教科書五拾幾種より集め、組織的に、然も易より難へ、反復又反復主義を採用、〔英文の解釋〕より〔英文法〕、〔英作文〕へと詳細にわたり説明がしてある。

英學生諸君の虎の巻、即ち手八丁・口八丁

とは、此の書物のこと、是非本書をお求めになつて愉快に勉強を續けられるやうにお勧めいたします。

—◆◆四六版上製全一冊・539頁◆◆—
◆◆三色版口繪一枚・石版一枚・發音圖74個・挿繪54個◆◆
—◆◆定價壹圓五十錢・送料十二錢◆◆—

初年生の英語内容見本

46

ABC二十六文字と各字の讀み方

B b

① ビー [ビール] の「ビー」を強く言ふ。後半の「イー」を、舌に力を入れて發音なさい。

C c

① スイー [粋] の如く言ふのではない。上下の前歯をそろへて、合はしたまひ、離さないで、「シー」と言ふとよろしい。ロウマ字の shi [シー] ではない。ロウマ字の「サ行」の頭につく「ス」音だけへ「イ」をつけて引くのである。

D d

① デイー [土居] の前歯と、はぐきと言つたら、舌を引くのである。

E e

① イー [イ] を長く引く「イー」は肝腎である。

F f

① エフ [下くちび] て「ふ」と言つてひます。この「ふ」言ふのである。

G g

① ゲー [爺] さく、舌をするやう後に「イ」を添へ

萬國音標文字の研究

75

① t ト

舌尖管と云つて、舌を尖らして、上の前歯の裏に

① d ド

あて、「いき」ととめ、それを急に離して、「いき」を出す。① ten [十]、① toy [玩具] などの t [ト] の音となり、'聲'を出す。① dog [犬]、① desk [机] などの d [ド] の音になるのである。この二音は破裂の音であるから、長音にすることはできない。

① n ン

「t, d」と同じ様に、舌を尖らして、上歯の裏にあて、そのまゝいきを鼻から出す音が ① no [いゝえ]、① new [新しい] などの n [ン] である。これは日本語の [ン] と全く同じで、反響の音であるから、いくらでも引つづることが出来る。

〔3〕 k g ng



① k ク

舌の奥の方で、一旦いきを止めて、急にそれを離し

① g グ

ていきを出す。① keep [保つ]、① kind [親切な] などの k となり、聲を出す。① gun [銃]、① go [行く] などの g となる。k の音は英字では c でも表はすが、音標文字で

① ten [テン] ① toi [トイ] ① dog [ドッグ] ① desk [デスク]
① nou [ノウ] ① nju: [ニユー] ① ki:p [キープ] ① kind [カインド]
① gan [ガン] ① gou [ゴウ]

初年生の英語内容見本

116

主語と述語・語の順序



a cat

a cat



a dog

a dog

◎ This is a cat.

◎ That is a dog.

That is a dog.

綴字と発音 cat, cap, hat の a は [æ] と発音する(第一編、第二章第六表参照)。dog の o は [ɔ] と発音する(第九表参照)。

意々英語の文章へ入ります。今まで習つて来た處はどちらかといへば、英語の基礎となるもので、面白味がなかつたかも知れないが、之からは英語の文章であるから、段々面白味も増し、また実用的になつて来るのである。だから、そのつもりで、繰り返し繰り返して物にして貰ひたいものである。

ではよいよ英文に入ります。その前に一寸注意して置くが、

① 綴字と発音 のことである。巻頭「英語を學ぶ方法」の所

③ cat [kæt キアツト] 猫。④ dog [dɔg ドツグ] 犬。

の a の如く [æ] と同、ball [bɔ:l・ボール] の a の如く [ɔ:オー] と同讀まないで、a の字の名、即ち [ei エイ] と讀むのである。

最後の語即ち語尾に消字の e がある時は、別の母音字はいつも其字の名の通りに讀むのである。

【例】 nose [nɔuz ノウズ] } 語尾の e は消字で、o は字の名
rose [rɔuz ロウズ] } の通り [オウ]。
nine [nain ナイン] } 語尾の e は消字で、i は字の名
five [faiv ファイフ] } の通り [アイ]。
face [feis フェイス] } 語尾の e は消字で、a は字の名

字 105

IVE 第五章

消字

區ると、大分あきが来るかもしれ早く本文にはいりたいのだが順序とがある。それは 消字 といふ字のことである。諸君が本文には、随分澤山消字があるのに驚かれます。

は大概消字である。

その 字と同じ讀方 となるのでイム・名)と云ふ語の最後の e は母音字 a は、cat [kæt キアツト]

元東京外國語學校 講師 高橋盛雄先生著

最新刊

よくなる初年生の英作文

【四六版美装 340 頁・挿繪 108 個・定價 1.30 送料 10】

【編纂の趣意】

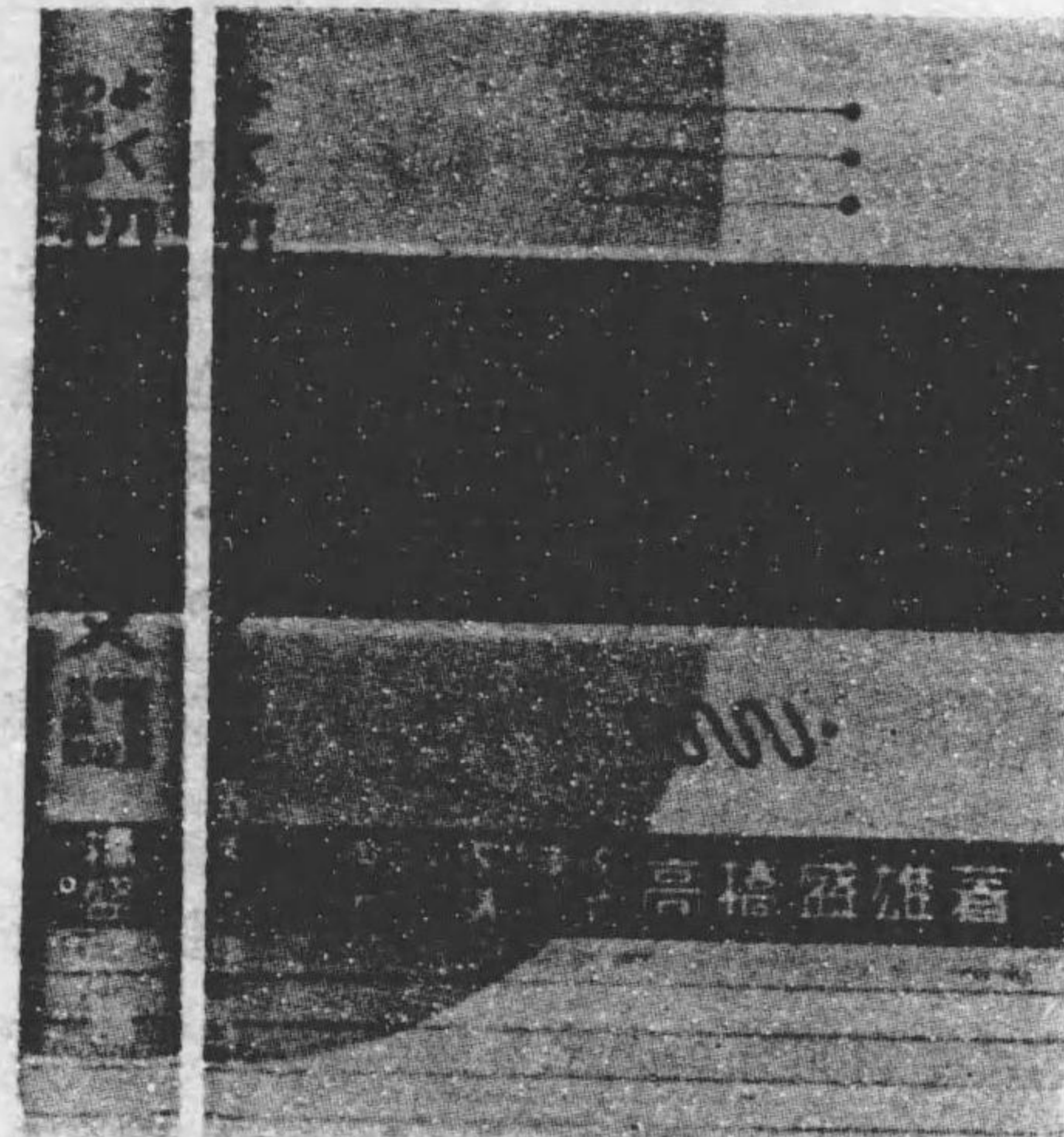
第一編(一、二程度)、第二編(二、三程度)、第三編(英作文の公式)に分ち ABC 廿六文字の知識を得た程度の初年級諸君なら誰でも分る様に、文の作り方を説明し、一課一課と順を追ふて進み、知らず識らずの間に本書を完了する様に編んである。

【特色】

文法上の複雑なる説明を省き、簡單明瞭に然も著者獨得の條項書きに述べてある點などは他の類書に見受けられぬ特長である。

【教材】

教材は中等學校英語科の進度に合わせて編纂した關係上、現行中等學校英作文教科書二十數種より拔萃せるを以て中等學校一、二、三年生に好適の英作文參考書たる事を疑はない。



【高橋盛雄先生著・英作文の姉妹篇三部揃の内】

◇よくなる初年生の英文法 46 版 500 頁 定價 1.50 送料 10 [新刊]

◇英文和訳 初年生の英語 46 版 540 頁 定價 1.50 送料 10 [好評五版]

ENGLISH COMPOSITION

HELPS TO HOME STUDY

BY

M. TAKAHASHI

PART ONE

〔第一編〕

〔一・二年生程度〕

第一編は A B C 廿六文字の読み方と書き方を覚え、綴り方の知識を得た程度の所謂英語学習の第一歩へ踏出した初年級諸君なら誰でも分る様に、文の作り方を説明し、一課一課と順を追ふて進み、一問又一問と愉快に知らず識らずの間に本編を完了し、一通りの英文は正確に敏速に書き得る様に編んだ、従つて文法上の複雑なる説明は省き簡單明瞭に、條項書きに述べて置いたから、必ず英作文に興味を感じ、讀者諸君の役に立つ事を確信する。

本編は英作文講義書、教科書の短を補ひ、長を採り、遺憾な點を除去又は補正し、最も秩序的に學習研究が出来る様に編んだものである。而して中等學校一年生の英語科の進度に合はせて編纂したるものなれば、自習者諸君は焦らず十分研究して、第一編を一ケ年に、第二編を一ケ年にと、完全に習得されたいものである。

教材は中等學校英語科の進度に合はせて編纂した關係上、現行中等學校英作文教科書二十數種を参考とし、村井、メドレー兩先生編アート・コンポジションを土臺とし編んだものである。

ENGLISH COMPOSITION

HELPS TO HOME STUDY

初年生の英作文

PART ONE 〔第一編〕

Lesson 1 〔第一課〕 Sentence 〔文〕

〔 1 〕

文・主語と叙述部・動詞・語の順序
大文字と終止符・冠詞

〔作例 1〕



bag

① これは鞆であります。

② あれは ペン です。



pen

① This is a bag.

② That is a pen.

① This 'is a bag. ② That is a pen.

This [ðis ザイス] これは [が]。 is [iz イズ] ~である [~であります]。 a [ə ㄤ] 一つの。 bag [bæg バグ] 鞆。 That [ðæt ザアット] あれ[それ]は[が]。 pen [pen ペン] ペン。

英文の作り方

〔1〕 文・主語と叙述部

- ① 文とは「語」が集つて一つのまとまつた意味を表はすものを云ふ。
- ② 文は「主語」と「叙述部」との兩者から成立つてゐる。
- ③ 主語とは日本語の「何々は」、「何々が」にあたる部分で、文の主人公となるべき語を云ふ。
- ④ 叙述部とは主語について何事かを叙述説明する部分を云ふ、即ち文から主語を除いた残りの全部を總稱して叙述部と云ふのである。
- ⑤ 上例を主語と叙述部に分けると次の如くである。

| 主 | 語 | 叙 | 述 | 部 |
|---|------|----|---|------|
| ① | This | is | a | bag. |
| ② | That | is | a | pen. |

〔2〕 動詞 = 叙述動詞

- ① 叙述部と云ふ中には、必ず主語の「動作」や「有様」を述べる語、即ち主人公となるべき主語がどんな動作をするか、またどんな有様であるかを説明する語が必要なのである。
- ② この「何々する」とか「何々である」の如く動作や有様を言ひ表はす語を叙述動詞、略して一般には動詞と云ふのである。
- ③ 今上に例を挙げた文中の叙述部の is が叙述動詞、即ち動詞である。
- ④ 主語と動詞は文を作るに最も主要なる部分である。

文 = Sentence [sɛntəns センテンス]。主語 = Subject word [sʌbdʒɪkt wɜ:d サブヂクト ウア〜ド] [略して Subject と云ふ]。叙述部 = Predicate [prɛdɪkeɪt プレデイクエイト]。叙述動詞 = Predicate Verb [prɛdɪkeɪt vɜ:b プレデイクエイト ぶア〜ブ]。動詞 = Verb [vɜ:b ぶア〜ブ]。

東京外国語学校 高橋盛雄先生著
元 講師

中級生の
英文解釋の研究とその公式

〔最新刊〕 46版 446頁・定價 1.50・送料 14

本書の内容に就いて

本書は英語界の大勢に順應して、中等學校二三年程度の學生なら、誰にでも容易に分るやうに、編纂したものである。

英語學習に於ては、何人と云つてもその中心となり、根本となるものは、英文の解釋力の涵養である。而して英文の土臺となり、基本となる形式は、二年乃至三年用の教科書に於て、殆んど盡きて居るものである。本書はかゝる見地より、二年三年に於て、是非學ばねばならぬ須要なる事項、即ち英文の基本的形式・英文の公式・熟語・主語と述語・動詞の種類・前置詞や冠詞の用法等に就き、詳細なる説明と、實際初學生の陥り易き誤謬とを指摘し、以て讀者の實力養生を企圖した。教材は中等學校新教授要目に據る現行リーダー六拾種より拔萃し、且つ参考のため、高等專門學校入學試験問題小數を選択した。

比較的好參考書に恵まれざる中級學生諸君に取り、絶好の參考書たることを疑はぬ。

次頁に本書の内容見本を掲載す

◇太陽堂發行圖書目錄送呈す◇

中級生の

英文解釋の研究とその公式

(I) 主 語 (Subject)

(1) 主 語 と 動 詞

(1) The sun¹ shines² in the blue sky. The fields¹ are² of green colour.

(King's Crown R. II)

〔譯〕 太陽は青空に輝く。野邊は綠色である。

英語でも日本語でも同じであるが、一つの文には必ずその文の主人公となる語がある。この主人公となる語を主語 (Subject) と言ふ。主語について [何々である] とか [何んであつた] とか [何々した] とか、何事かを叙述説明する語を動詞 (Verb) と言ふ。そこで完全なる英文には、必ず主語と動詞とが必要である。上例中 ① sun, fields は主語で、② shines, are は動詞である。

(1) shine(s) [ʃain(z)] 輝く。 fields [fi:ldz] 野原、原。 colour [kʌlə] 色。 Subject [sʌbdʒikt] 主語。 Verb [vɜ:b] 動詞。

(2) 主語に用ゐられる語

(2) I¹ like the hansom very much; a hansom² has but two wheels, and is very light.

(New Crown R. II)

〔譯〕 私はハンサムが大變好きである、ハンサムとは車が二つしかなくて、大層軽い馬車である。

さて如何なる語が最も多く主語として用ゐられるか、主語となるものは名詞、代名詞、又は名詞として扱はれる語の集團に限るのであるが、その中で名詞と代名詞が最も多く(主語として)用ゐられるのである。名詞とは dog, tree, river, hill, Washington [wɒʃɪŋtən] の如き、人や事物の名を表はす語を言ひ、I, you, he, she, it, they の如き語を代名詞と言ふ。上例中 ① I は代名詞、② hansom は名詞で、共に ¹like, ²has なる動詞の主語として用ゐられたものである。

(3) 一種風變りな主語

(3) A homeward-bound ship brought me back to England at last.

(New Crown R. II)

(2) hansom [hænsəm] ハンサム (一種の二輪馬車)。 wheel(s) [wi:l(z)] 車輪。 light [lait] 軽い。

(3) homeward [hóumwəd] 宅の方へ、本國の方へ。 bound [baund] ~行き。 brought [brɔ:t] 過去<bring [brɪŋ・連れて来る]。 at last (遂に、とうとう)。

〔譯〕 私は本國行の船で遂に英國に歸りました。

所が、英語には日本語にない一種風變りな主語の用法がある。

上例は、A homeward-bound ship は主語で、brought はその動詞である。これを語句通り直譯すると（本國行の船が遂に私を英國に連れて歸つた）となるのであるが、日本語ではこんな事は言はない。即ち上例は I came back to England at last by a homeward-bound ship. と書き改めることが出来る。

[4] Now, to be a knight meant that one was strong and brave and true.
(New English R. III)

〔譯〕 さて、武士たることは人が強健で勇敢で眞實なることを意味した。

上例では、to be なる不定詞が、動詞 meant の主語である。不定詞 (Infinitive) とは to come, to do, to study などの如く動詞の現在形に to を附した形である。

[5] How splendid it must be to fly over the mountains and valleys and cities!
(Revised New King's Crown R. I)

(4) Infinitive [infinitiv] 不定詞。knight [nait] 武士。meant [ment] 過去<mean [mi:n] 意味する、示す。true [tru:] 眞實で。

(5) splendid [spléndid] 素敵で。mountain(s) [máuntin(z)] 山。valley(s) [véliz] 谷。cities [sitiz] 復數<city [町、市]。

元東京外國語學校 講師 高橋盛雄先生著

最新刊

英米會話の實例と練習

〔新四六版美裝 806 頁・挿圖 670 個・定價 3.00 送料 18〕

英語會話に關する参考書は非常に多いが、本書は多くの類書と異つた特徴を有するもの、第一 英語會話の根柢たる基礎語句を悉く輯録し一々之れに簡明な説明を與へ且つ適切なる使用實例を擧げ初心者之の指南とせること第二「會話の實例」と題して會話の研究者に 彼國の有ゆる事情を日常實際の會話の例を材料として教へ、外國へ旅行する者の活顧問たらしめ、第三「會話の練習」として日本に於ける人事百般のことを英語會話で取扱ひ、第四 英語と米語と混用せぬやう注意區別し、又時事英語は特に新らしき實例を採り、第五 發音に就いては特に細心の注意を拂ひ急所を教へ又上品な俗語などを示し、第六 六百餘個に及ぶ挿圖を各所に掲げて圖解説明した等であつて、要するに本書は從來の會話にない特徴を有し眞正な會話を修得せらるゝやう仕組んだ最新最良のものである。

明治大學 教授 松本 環先生著

最新刊

英語論文の書き方

〔四六版上製 558 頁・定價 3.50 送料 18〕

國際線上に躍る我國近來の學術界、產業界其他有ゆる方面に於ける進歩發達は實に驚歎すべきものがある、これを歐米諸外國に比し斷じて遜色がない、然し世界の學界をリードすべき立場にある我國も母國語を以つてすることは残念乍ら不可能である。

本書は此の意味に於いて世界語たる英語を利用するに當り、その論文、報告又は著書に就いて、方式を説き一々各種の模範論文を示し、その機構を解剖し筆者の見地を調べ英語論文作成上必要なる諸要素を悉く懇説した本邦唯一の書である。著者は英語學界の權威者にして始めて此の書を發表し得るもの敢へて斯界に推稱する所以である。

〔好評四版〕

THE ESSENCE OF GREAT ENGLISH ECONOMISTS

明治大學・教授 松本 環先生編
〔四六判 278 頁・定價 1.50 送料 10〕

◇初學者用獨習書の一部◇

| | | | |
|------------------------------|-------------------------|-----------------------|-------------------|
| 東京外國語學校元講師 高橋盛雄 著 | 英文和譯 英文法 英文作 文 | 初年生の英語 | 定價 1.50 送料 .12 |
| 同 | 著 よくわかる | 初年生の英作文 | 定價 1.30 送料 .10 |
| 同 | 著 よくわかる | 初年生の英文法 | 定價 1.30 送料 .10 |
| 同 | 著 最近 | 英米會話の實例と練習 | 定價 3.00 送料 .16 |
| 明治大學教授 松本環 著 | | 英語論文の書き方 | 定價 3.50 送料 .24 |
| 慶應大學教授 小村實 著 | 最近 | 獨逸語會話の實例と練習 | 近刊 |
| 桃井鶴夫 著 | 最近 | 佛語會話の實例と練習 | 近刊 |
| 太陽堂編輯部編纂 | カナ 付キ | 露和新辭典 | 定價 1.20 送料 .06 |
| 文學士 坂本盛太郎 著 | 露文和譯 和文露譯 ロシア文法 | 初年生のロシア語 | 定價 1.80 送料 .12 |
| 東京外國語教授 八杉貞利 著 | | 自修新ロシア語 | 定價 3.50 送料 .24 |
| 東京外國語教授 宮越健太郎 共著 內之宮金城 | | 袖珍支那語速習 | 定價 1.50 送料 .06 |
| 長崎高商前教授 江口良吉 著 | イ アル サム | 支那語一、二、三、の讀方から | 定價 1.80 送料 .12 |
| 萬國エスペラント協會 日本總代表 石黒修 著 | カナ 付キ | エス和新辭典 | 定價 1.50 送料 .06 |
| 萬國エスペラント協會 日本總代表 石黒修 著 | | エスペラントABCの讀方から | 定價 1.30 送料 .10 |
| 同 | 著 | エスペラント基本單語 急速暗記カード | 定價 1.30 送料 .16 |

◇初學者用獨習書の一部◇

| | | | |
|---------------------|------------------------|-----------------|-------------------|
| 桃井鶴夫 著 | カナ 付キ | 獨和新辭典 | 定價 1.30 送料 .06 |
| 同 | 著 獨文和譯 和文獨譯 獨逸文法 | 基礎獨逸語の研究 | 定價 1.60 送料 .12 |
| 文學士 藤原誠次郎 著 | 獨文和譯 和文獨譯 獨逸文法 | 初年生の獨逸語 | 定價 1.60 送料 .12 |
| 桃井鶴夫 著 | | 獨逸語ABCの讀方から | 定價 1.30 送料 .10 |
| 文學士 藤原誠次郎 著 | 英語 對照 | 自修者の獨逸語 | 定價 1.60 送料 .12 |
| 同 | 著 文法も わかる | 自修者の和文獨譯 | 定價 1.60 送料 .12 |
| 文學士 藤原誠次郎 著 | 文法も わかる | 自修者の獨文和譯 | 定價 1.60 送料 .12 |
| 同 | 著 よく わかる | 自修者の獨逸文法 | 定價 1.60 送料 .12 |
| 桃井鶴夫 著 | 初等 | 獨逸語讀本の研究 | 定價 1.20 送料 .10 |
| 同 | 著 | 獨逸語急速 暗記カード | 定價 1.30 送料 .14 |
| 井出利一 著 | カナ 付キ | 佛和新辭典 | 定價 1.00 送料 .06 |
| 佛人・アール氏校閲 馬屋原實 著 | | 佛蘭西語動詞及び前置詞の研究 | 定價 1.50 送料 .10 |
| 文學士 桃井鶴夫 著 | 佛文和譯 和文佛譯 佛文法 | 基礎佛蘭西語の研究 | 定價 1.60 送料 .12 |
| 文學士 鈴木信次郎 著 | 佛文和譯 和文佛譯 佛文法 | 初年生の佛蘭西語 | 定價 1.70 送料 .12 |
| 同 | 著 英語 對照 | 自修者の佛蘭西語 | 定價 1.60 送料 .12 |
| 桃井鶴夫 著 | | 佛蘭西語ABCの讀方から | 定價 1.30 送料 .10 |
| 文學士 宮下重夫 著 | | 佛蘭西語急速 暗記カード | 定價 1.30 送料 .14 |

理學士 瀧村良一先生著

【新刊】初等數學でわかる 高等數學の講義

【四六版500頁，圖版80個，定價 3.50 送料21】

本書は、初等數學程度の學力で、高等學校或は専門學校程度の高等數學を十分に理解できることを目標として、數學に對する興味と親しみを以て根本を徹底的に覺えられるやうに書かれたものである。まづ、初等數學と高等數學で取扱ふ數といふものがどう違ふかを明らかにしておいてから、函數の概念とその圖形的表はし方を説明して、解析といふことの觀念を教へた後に、平面及び立體解析幾何の精要と、三角・指數・對數等の超越函數を講義し、それから極限概念に入つて、微分積分の階梯を昇つてゆく。問題はなるべく豊富に集め、難題には、解法の參考指針を示し、卷末にその解答を與へてある。故に、獨學者が家庭で或は業務の餘暇に讀まれるには最も好く、又各種の工業學生諸君の參考としても、高等専門學校程度の參考書としても、親切な安易なそして急所を突く講義をきく心持で讀んでいたゞけることゝ信じるものである。

瀧村良一先生著

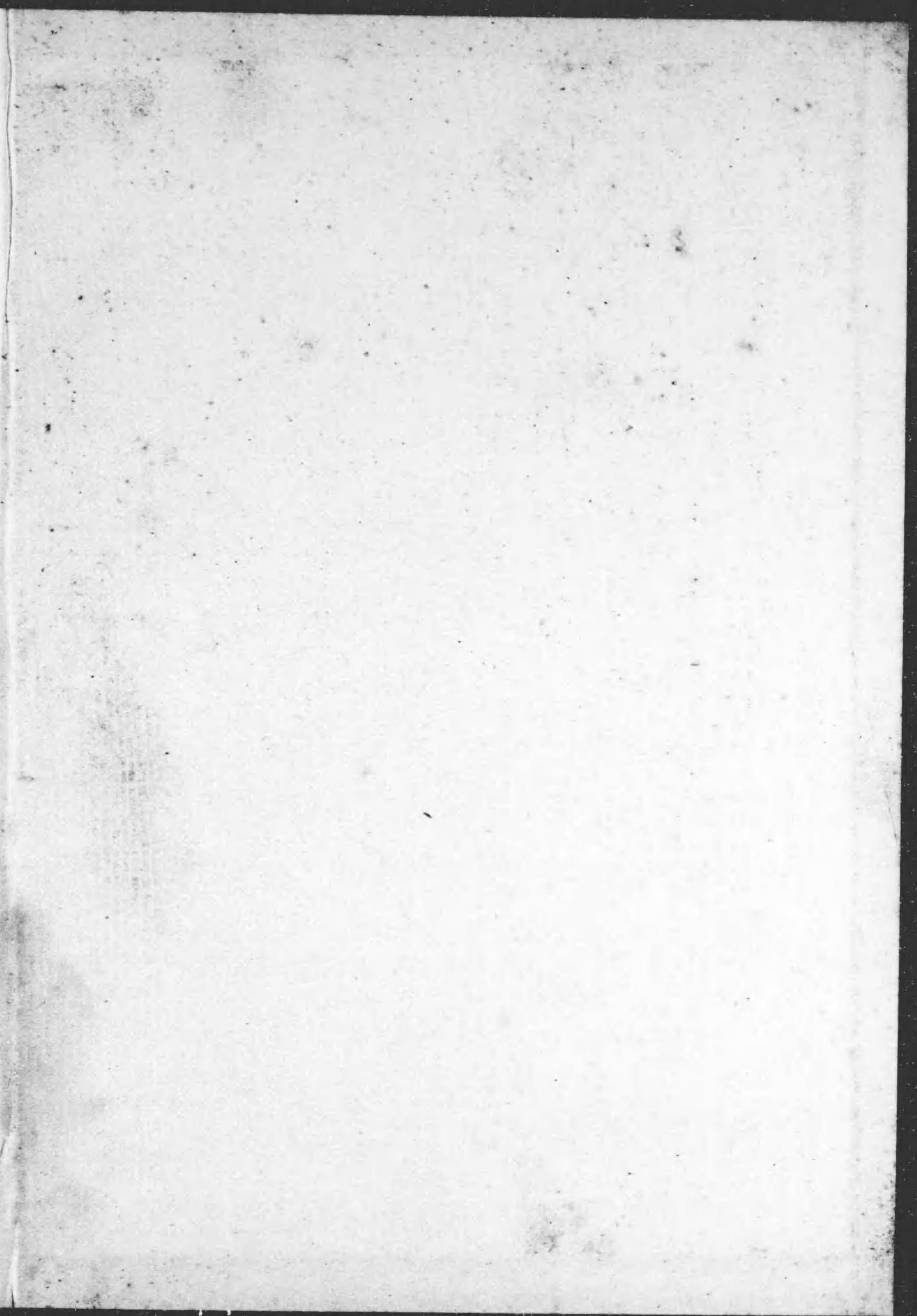
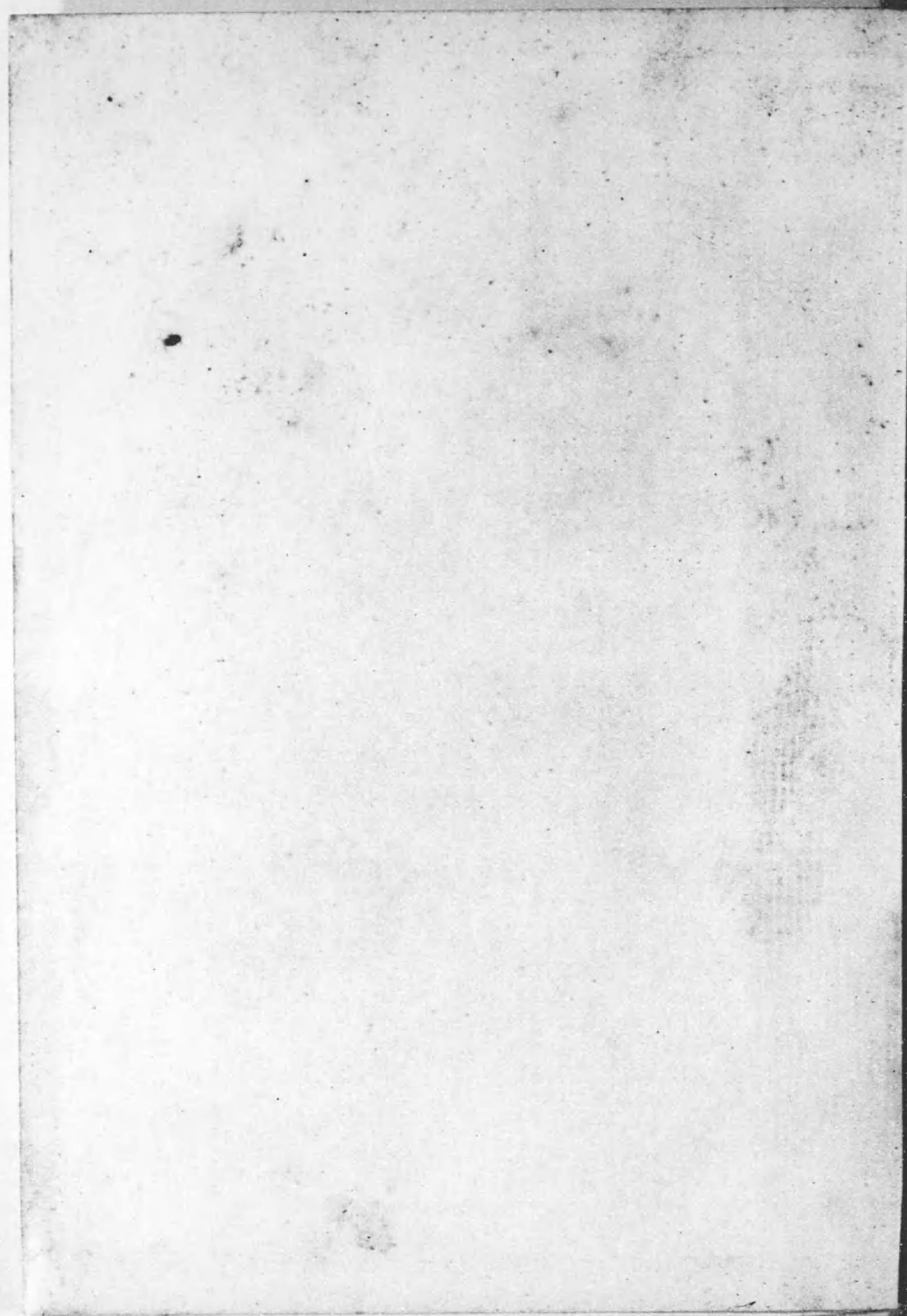
- | | | |
|----------|---------|------------|
| 初等數學でわかる | 高等代數の講義 | 定價3.50送料21 |
| 初等數學でわかる | 解析幾何の講義 | 定價3.50送料21 |
| 初等數學でわかる | 微分積分の講義 | 定價3.50送料21 |

理學士 瀧村良一先生新著

【新刊】初等工業數學研究

【四六版320頁，挿圖150個，定價 2.50 送料21】

本書は各種程度の工業學校、工業補習學校生徒の參考書、または實務について居られる工業青年諸君が日常の仕事に必要な基礎數學の自習用として書いたもので、初等數學を工業技術の實際に直接役立つやうに飽くまで實際主義をもつて、系統的に且つ平易明快に、眞に誰にもよく解るやう説いたものである。まづ工業算術でその技術上の問題に對する應用法を示し、次で工業幾何、工業代數、工業三角法まで順序を追ひ、しかも實際的例題によつてその活用法を學んで行く仕組みにしたもの、従つて本書一冊を熟讀すれば日常直面する問題に對して困惑するやうなことはない。尙ほ向上心を有する有爲の青年は更に高等な工業數學や工業理論へ進む豫備階梯となし得る良書である。



354
1191

終